Limburgs Dagblad

Abrahampelman

Woensdag 22 januari 1975 .

57e jaargang no. 18 .

Meer dan een miljoen abonnees GPD

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 34,25, per maand f 11,51 — Giro 1035100

### van de hoofdredacteur

*...baart de berg een muis. ...is het niet heerlijk, dat ...e kleine muizen die door ...ter wereld worden ge... een aanzienlijke staart ...n krijgen? Ik schrijf hier, ...ervolge zoals U ziet, over ...eigering van de minister ...Binnenlandse Zaken om de ...termijn van burgemeester ...en van Eygelshoven te ...ngen. Gisteren had ik het ...de muis, vanmorgen komt ...art aan de beurt. Want er ...ntussen kamerleden opge... die — zich baserend op ...gumenten van de minister ...et alleen pregnante vragen ...de verantwoordelijkheid ...Gedeputeerde Staten in pet...ben, maar die zich ook af... waarom een burgemees...n het kleine Eygelshoven ... voortvarendheid niet een ...e naast zijn begrotingsra...n mag zitten en een bur...eester van het grote Am...am wel, gezien diens stra...n met de Metro-miljoenen. ...ogere economie terzijde la...wil ik het dan toch nog ...eren hebben over voortva...heid, op het gevaar af dat ...t doe in de terminologie ...et Simplistisch Verbond. ...Bremen heeft gisteren, met ...huin oog naar het Eygels...e Socioproject, gezegd: ...hien was burgemeester ...en juist iets té voortvarend. ... wat is dat nu? Hebben ... het verpauperde en ver... stuk van Limburg waar... Eygelshoven behoort, niet ... voortvarendheid nodig ...olgzaamheid en berusting? ... morgen, Wiel, zou je ...met mij de hemel willen ...n voor alwie hier de gro...rong vooruit wil wagen — ...aanvaarding van het risico ...e sprong dan wel eens iets ... uit kon komen dan de ...lang was?*

# ZONDAG PRO-JANSSEN DEMONSTRATIE IN EYGELSHOVEN

# *PvdA-KAMERFRACTIE GAAT DE GAAY VRAGEN STELLEN*

door Cor Bertrand en Ad Jansen

**DEN HAAG-EYGELSHOVEN — Terwijl gisteren in Eygelshoven een bliksemsnel gevormd actiecomité een Janssen-moet-blijven telegram zond aan minister de Gaay Fortman en de eerste voorbereidingen begonnen voor een grootse manifestatie ten gunste van burgemeester Janssen op zondag aanstaande 3 uur in het plaatselijk Socioproject, vond de verwondering over het besluit van de minister van Binnenlandse Zaken in het Tweede Kamergebouw in Den Haag uiting in de verwachting van het Limburgse Tweede Kamerlid Konings (PvdA), dat op korte termijn vanuit zijn fractie vragen zullen worden gesteld over het aan mr. Joh. Janssen weigeren van zijn herbenoeming tot burgemeester van Eygelshoven.**

Volgens Konings rijst er menige vraag van staatsrechtelijke aard over de — althans naar buiten — gegeven argumenten. Voor „te florissante begrotingen" kan men, aldus de heer Konings, niet alleen de burgemeester aansprakelijk stellen, maar ook de raad en speciaal het college van Ged Staten. Andere Limburgse kamerleden noemden het gehanteerde ontslag-argument „een lachertje": begrotingen worden immers onderzocht door G.S. Bovendien worden in tal van gemeenten de geraamde begrotingsposten overschreden. „Wanneer dit een grond zou zijn om een burgemeester heen te zenden, hadden ze die van Amsterdam, gezien de Metro-affaire, al tien keer de laan uit kunnen sturen" zo werd gezegd.

● *Mr. Jansen in gelukkiger dagen: 21 augustus 1974, prinses Beatrix bezocht Eygelshoven en het Socioproject.....*

## „Geen reden"

**Limburgse Eerste Kamerleden zeiden: „Te florissante begrotingen kunnen geen reden zijn om een burgemeester te ontslaan. Wél duidelijk foutieve rekeningen: die geven de werkelijk gemaakte uitgaven aan. Begrotingen niet. Het is jammer, dat een burgemeester niet in beroep kan gaan. Dat een burgemeester niet wordt herbenoemd is niet zo uniek. Wél uniek is het thans gebruikte argument", aldus deze zegslieden.**

Van deze uitlatingen echter distantieerde zich KVP-kamerlid Wiel Bremen. Volgens hem is het voor Kamerleden zinloos om vragen te stellen. Hij deelde mede, dat de burgemeester hem nog kort geleden heeft verzekerd, dat de minister zeer zorgvuldig en tevens zeer geëngageerd met de menselijke kant van de zaak heeft gehandeld. „Voor de wijze waarop de minister deze zaak heeft afgehandeld, heeft de betrokken burgemeester niets dan lof" aldus Wiel Bremen.

● Zie ook pagina 11

## Vernietigend oordeel uit senaat over wetsontwerp over huurprijzen

# CDA: Wég met Van Dam

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG — De fracties van de KVP, ARP en CHU in de Eerste Kamer zijn erop uit om staatssecretaris Van Dam van Volkshuisvesting ten val te brengen. Zij vinden de bewindsman zo zwak, zijn optreden in de Tweede Kamer bij de behandeling van het wetsontwerp huurprijsontwikkeling zo laakbaar en het wetsontwerp zo slecht, dat zij hem met genoegen naar huis zullen sturen.**

In de Tweede Kamer dreigde het kabinet met aftreden als de Kamer niet de plannen van Van Dam en minister Gruyters zou aanvaarden. Onder dit geweld gingen KVP en ARP door de knieën en stemden zij toch voor. De KVP-senatoren zijn niet van plan voor dergelijke druk te wijken. „Als Van Dam wil gaan, moet hij dat vooral doen", vinden zij.

**Als het kabinet in zijn geheel zou dreigen af te treden, dan ligt de zaak iets anders. De KVP-senatoren zijn er niet bang voor om het kabinet op dit wetsontwerp naar huis te sturen, maar dan zijn ze wel bereid eerst even overleg te plegen met de partijgenoten in de Tweede Kamer. De senatoren laten er echter geen twijfel over bestaan dat het kabinet, dat zo makkelijk de kabinetskwestie stelt, dan ook maar moet verdwijnen.**

De kritiek van KVP en ARP betreft niet alleen het punt dat vooral in de Tweede Kamer veel aandacht kreeg: de maximaal toelaatbare huurverhoging. Van Dam vond, dat alle huurverhogingen boven 8 procent goedkeuring vereisten en KVP en ARP waren bereid 9 procent als de grens te stellen. De senatoren vinden het wetsontwerp in zijn geheel slecht voorbereid, slecht geschreven en onwerkbaar.

Volgens hen hoort het wetsontwerp beperkt te blijven tot die gebieden waar nog woningnood bestaat, bijvoorbeeld de randstad. De huuradviescommissies zouden door 't wetsontwerp zwaar overbelast worden, vooral nu de regeling slechts tijdelijk is. Staatssecretaris Van Dam laat er geen twijfel over bestaan dat hij opnieuw zal dreigen met aftreden als dat moet. Het kabinet zou Van Dam daarbij volledig steunen. Het wetsontwerp komt op 18 februari in de senaat aan de orde.

● VAN DAM

*Boersma bemiddelt*

## Chauffeurs uit wanhoop in hongerstaking

**BERGEN OP ZOOM — Uit protest tegen het ontslag van 25 werknemers van het transportbedrijf Meeus in Bergen op Zoom zijn gisteren tegen de avond drie ontslagen werknemers en een districtsbestuurder van de vervoersfederatie NVV/NKV in hongerstaking gegaan. Het viertal is vastbesloten de staking voort te zetten tot de heer Meeus het ontslag intrekt.**

**De vier hebben zich geïnstalleerd in de auto van de districtsbestuurder J. Bevers (35), en zijn van plan niets te nuttigen, zelfs geen water. De drie werknemers zijn samen met 22 collega's enige tijd geleden ontslagen wegens het deelnemen aan een staking. Buitenland-chauffeur J. Doggen (33), bijrijder Baan (18) en binnenland-chauffeur Bogers (26) zijn tot hun wanhoopsactie begonnen, omdat zij geen andere mogelijkheid meer zien om de ontslagen te bestrijden.**

**Inmiddels hebben de vakcentrales minister Boersma (Sociale Zaken) gevraagd te helpen bij het zoeken naar een oplossing voor het slepende conflict rond de 25 ontslagen. De bewindsman heeft zich bereid verklaard te zoeken naar wegen, die tot een oplossing kunnen leiden.**



● De vier hongerstakers in Bergen op Zoom, die door willen gaan tot hun werkgever de 25 ontslagen ongedaan maakt.

*Nieuw Limburgs probleem*

## MAROKKAANSE MIJNWERKERS NIET WELKOM IN RIJNMOND

Van onze verslaggever

**HEERLEN — De ondernemingsraad bij Wilton Feyenoord heeft maandag geweigerd om zeventig Marokkaanse mijnwerkers uit Limburg in dienst te nemen. De begeleidingscommissie en de vakbonden in Limburg zitten nu met de handen in het haar. Na het sluiten van de laatste mijn moeten nog 130 buitenlandse mijnwerkers aan nieuw werk worden geholpen.**

De vakbeweging in het Rijnmondgebied vindt dat voor deze buitenlandse mijnwerkers geen plaats is, omdat Nederlandse arbeiders voorrang moeten genieten. De Limburgzitten met het probleem zeventig se mijnondernemingen blijven nu Marokkaanse mijnwerkers in volledige dienst te houden tot er nieuw werk gevonden is.

De werkgevers in de mijnindustrie hebben voorgesteld de buitenlanders in de ww te stoppen. In dat geval zijn de werkgevers bereid de ww-uitkering van tachtig procent aan te vullen tot honderd procent. De vakbonden in Limburg hebben zich fel verzet tegen dit plan van de werkgevers. De Unie BLHP zegt dat er geen man bij de mijnen ontslagen zal worden voordat er vervangende werkgelegenheid gevonden is.

Door gebrek aan loyaliteit van de vakbeweging in de Rijnmond heeft de Limburgse mijnstreek er een probleem bijgekregen, zegt de Unie BLHP. Antoon Hubben noemt de houding van de ondernemingsraad en de vakbeweging „een misselijke streek".

## ...et weer

**...chting voor vandaag: over ...algemeen veel bewolking met ... of motregen, vrij krachtige ...rde wind, hoofdzakelijk uit ...westen. Maximumtemperatuur ...reeks 9 graden.**

**...itzichten voor morgen: ...g verandering.**

| | | |
|---|---|---|
| ...Limburg | onweer | 5 |
| ...lona | regen | 7 |
| ...a | half bew. | 8 |
| | mist | 15 |
| | onbewolkt | 13 |
| ...almas | geheel bew. | 20 |

| | | |
|---|---|---|
| ...DAAG: | | |
| ...OP: | 08.35 | ONDER: 17.90 |
| ...N OP: | 12.08 | ONDER: 03.24 |
| ...GEN: | | |
| ...OP: | 08.35 | ONDER: 17.09 |
| ...N OP: | 12.51 | ONDER: 04.32 |

## ...onds

**NAVO-chef Alexander Haig had zich een hoop kritiek kunnen besparen, als hij zijn poedel Duncan niet in een speciaal daarvoor gecharterde leger-Cadillac van de US Army (met zachte kussentjes) van Frankfurt naar Stuttgart had laten ...gen, maar dat luie beest ge...n op de trein had gezet. Want ...moet hij aan achterstallige ver...kosten 47 dollar aan de pen...meester afdragen, terwijl een ...e per Bundesbahn hem maar ...24 zou hebben gekost. Waar...e weer eens is aangetoond dat ...door schade en schande wijs ...dt. Hetgeen zelfs op een gene... van toepassing is.**

FRUITBOMEN AL IN BLOEI

*...nderslaap is er niet meer bij.*

# Ford: ernstige oorlogsrisico's in M.-Oosten

**WASHINGTON — President Ford van de V.S. heeft gisteren op zijn persconferentie in Washington verklaard dat er in het Midden-Oosten 'zeer ernstige oorlogsrisico's' bestaan. Hij gaf de verzekering dat als hij Amerikaans militair ingrijpen in het buitenland zag aankomen, hij naar het congres zou stappen om machtiging tot optreden te vragen.**

In antwoord op een vraag zei de president dat hij op dat ogenblik geen redenen zag die een nieuw militair ingrijpen van de V.S. in Vietnam zouden rechtvaardigen. Amerikaans militair ingrijpen in het Midden-Oosten, zo lichtte de president desgevraagd toe, zou gerechtvaardigd zijn als een land op het punt zou staan 'gewurgd' te worden. Want als een land op het punt zou staan 'gewurgd te worden' heeft het het recht zich te beschermen. Een olie-embargo zoals de Arabieren dat in oktober 1973 instelden zei hij geen redelijk genoeg motief te vinden om tot militair ingrijpen als vorenstaand over te gaan.

### Carnavalsmuseum gered

## Roermondse raadsleden trokken zelf hun beurs

**ROERMOND — Spontaan hebben dinsdagavond de leden van de Roermondse gemeenteraadscommissie voor culturele zaken tijdens een vergadering uit eigen beurs een bedrag van 55 gulden bijeen gelegd als subsidie voor het carnavalsmuseum in Echt. De commissieleden besloten hiertoe nadat wethouder mr. G. van Hilten hen duidelijk had gemaakt dat de financiële situatie van de gemeente Roermond zo'n subsidie niet toestaat. De commissieleden onder wie drs. Jo Hanssen van de Narren Universiteit Limburg (NUL) voorkwamen een discussie door snel hun portemonnees te trekken.**

### Kamerleden wenden zich tot minister

# *RECHTER MOET ABRAHAM-LIED VERBIEDEN*

Van onze verslaggever

**HEERLEN/DEN HAAG — De zogenaamde carnavalskraker van Vader Abraham komt volgens de Tweede-Kamerleden Roethof en Kosto (beiden PvdA) in aanmerking voor een justitiële vervolging, aangezien dit lied beledigend is voor de Arabieren.**

De Kamerleden hebben hierover vragen gesteld aan minister Van Agt van justitie, van wie wij willen weten of hij ook niet van mening is, dat de tekst van het aangevochten Abraham-lied „Wat doen wij met die Arabieren hier" en waarin gesproken wordt over „rijke en dikke Arabieren, die hier niet thuis horen en niet te vertrouwen zijn", blijk geeft van een bedenkelijk racistische mentaliteit en een inbreuk vormt op artikel 137c van het W. van B. Dit artikel stelt opzettelijke belediging van een groep mensen op grond van ras, godsdienst of levensovertuiging strafbaar.

**De vragenstellers staat het geval voor ogen van een Hagenaar, die onlangs is veroordeeld wegens belediging van Surinamers. Bovendien, zo zeggen zij, zou heel Nederland op zijn kop staan, als Vader Abraham in zijn door de TROS-televisie uitgezonden lied het woord Arabieren had vervangen door joden. Zeer terecht, aldus Roethof en Kosto, maar dezelfde verontwaardiging is dan ook nu op zijn plaats.**

Inmiddels heeft de NOS besloten het gewraakte liedje van Vader Abraham niet in haar programma's uit te zenden. De NOS licht haar besluit toe met de opmerking „dat een bepaalde groep zich door dit lied terecht beledigd voelt. En daaraan willen wij niet meewerken", aldus het hoofd van de muziekafdeling, drs. E. Verhulst.



● Als een gevierd buuttereedner leidde Gerrit Josten (36) voor de vijfentwintigste keer de „Köpkesmert" van Ayen



## met jan van lieshout BINNENDOOR en buitenom

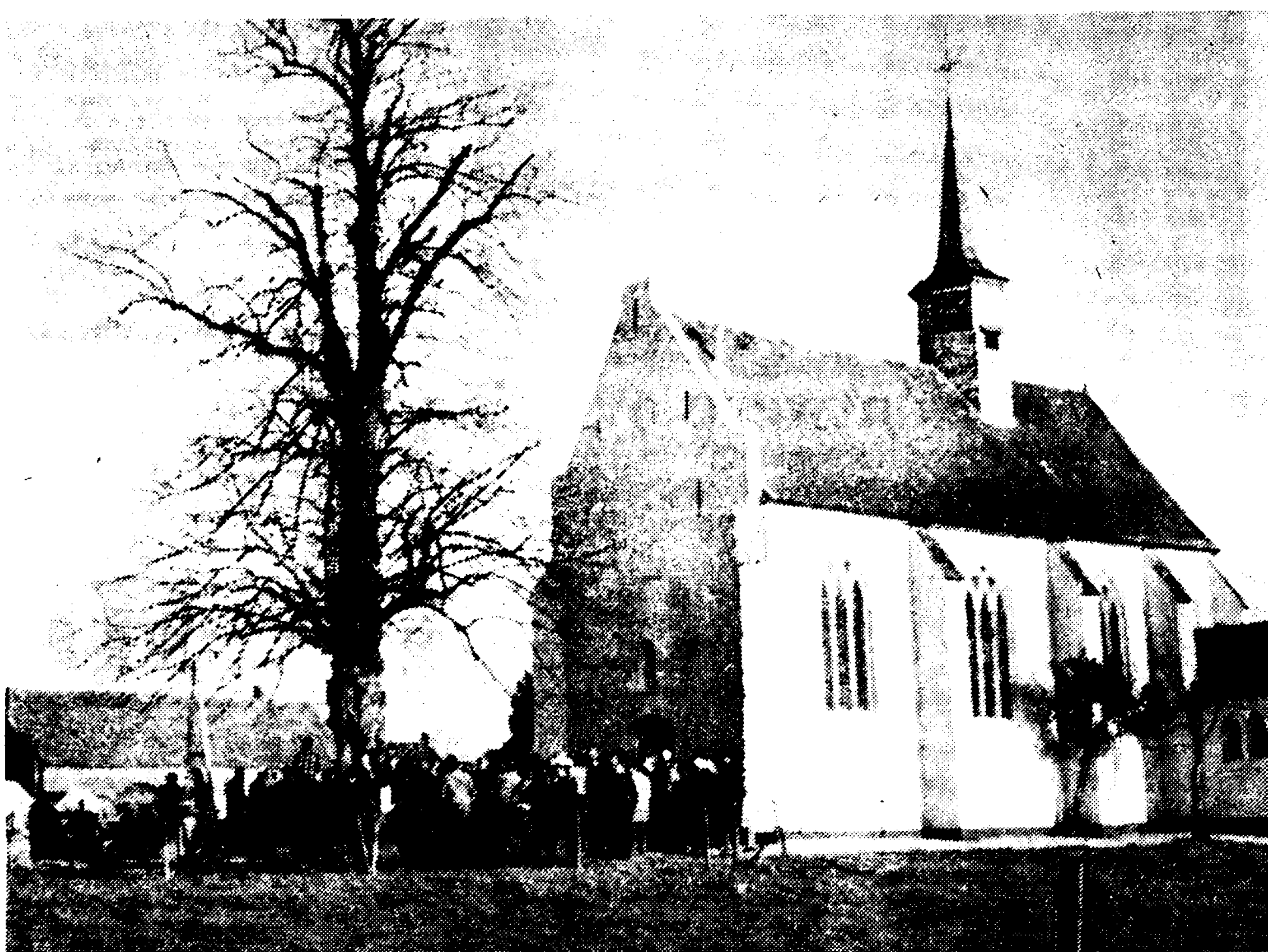
# HET ZILVEREN RECORD

IDYLLISCH LAG Ayen die zaterdagmorgen ingebed. Zonnestralen spetterden op de tuindersbassen uiteen. Boerderijen en canadassen op de kruin van de dijk glommen in de zon. Dauwdruppeltjes parelden in de grazige weide.

**DE DAMP** sloeg van het paard in de wei langs de Sint-Tönniskapel. Op een tafeltje onder de knoestige linde had Gerrit Josten, de koster van de met DACW-premies gerestaureerde kapel, Sint-Tönnis met het varken in het zonnetje gezet. Zijn plaats op de kraagsteen binnen de kapelmuren was ingenomen door zijn Franciscaanse concurrent: Antonius van Padua, in Madurodam-maten uitgevoerd.

**DE KLANKEN** van het klokje, dat Jan van Trier in het begin van de zeventiende eeuw had gegoten, waren nog niet verstild, toen ze over de dijk kwamen aangestapt: de vereerders van Antonius Abt. Met rode neus en wasemige monden, braaf wijkend voor de auto's.

**DE BOERDERIJEN** rond de Sint-Tönniskapel waren weldra ingeblikt. Tussen de haag van heilige koeien trok het gilde van Ayen van „Het Veerhuis" naar de kapel. Voorop „Len van de Half Maan", die zijn gouden Jubileum als tambour-maitre reeds vierde; achter hem de kokette meisjes in het rood en het wit en in stramme pas de schutters in het blauw.



● De zilveren naoorlogse „Köpkesmert" van Ayen

**EEN VAN DE** gildebroeders legde een varkenskop aan de voeten van het Sint-Tönnisbeeld.

**MET DRINGEN** en duwen baanden de schutters zich een weg naar het altaar. Kinderen zaten op moeders schoot in de volgepropte banken. Ook het koor zat mudvol, toen mgr. Frans Janssen het altaar besteeg.

**PASTOOR THEI BERGHS** uit Bergen had zijn oud-klasgenoot geïnviteerd. „Dat doet hij altijd als er in Bergen iets te doen is, waaraan een bloemetje te pas moet komen", verklaarde de missiebisschop, die 62 jaar geleden in het Zeeuwse Boschkapelle werd geboren: „een dorpje, dat evenals Sodom en Gomorrha van de aardbodem werd weggevaagd".

**TOT VOOR KORT** was hij vicarius apostolicus van Jimma, een stadje ongeveer 300 km zuidwestelijk van de Ethiopische hoofdstad Addis Abeba. Om gezondheidsredenen was hij moeten terugkeren.

**ZIJN MISSIESTATIE** lag niet ver van de oase, waar Antonius, de Egyptische woestijnabt op 75-jarige leeftijd een groep monniken rond zich verzamelde om er een leven van onthechting te leiden. Een onthechting, waaraan deze tijd een voorbeeld kan nemen, hief de bisschop de moraliserende vinger.

**BLEKEN OP** de vollemaansgzichten neigden.

**HOOFDEN GINGEN** weer in de schroef toen de bisschop het vaandel wijdde, dat Drika Valckx-Linders voor het gilde had geborduurd. Behalve St.-Agatha, die in het begin van deze eeuw Antonius Abt als patrones van de schutterij was opgevolgd, zat ook de Egyptische woestijnabt weer op fluweel.

**APPLAUS** klaterde andermaal op, toen pastoor Thei Berghs zich richtte tot Gerrit Josten, de koster van de Sint-Tönniskapel.

**EVENALS** Antonius-Abt verkoos Gerrit het celibaat om zich verdienstelijk te kunnen maken voor de kleine gemeenschap van Ayen. Trouw klept hij iedere middag het Angelus. Zijn wijze raad, zijn zin voor humor en zijn blijde kijk op het leven, die alles weet terug te brengen tot de juiste proporties zijn voor velen vaak een weldaad", jubelde de pastoor.

**NAMENS VICARIS** Castermans kon de dorpsherder Gerrit mededelen, dat het Zijne Heiligheid de Paus had behaagd hem te onderscheiden met Pro Ecclesia et Pontifice. De medaille kon hij nog niet opspelden, omdat die in Roermond nog niet was aangekomen.

**„HET IS HOPELOOS** zolang de post van Rome de laatste tijd onderweg blijft. De onderscheiding voor ouddeputé Lebens liet ook zo lang op zich wachten", legde Jan Spanjaard de perschef van de bisschop van Roermond, een bron van ergernis bloot.

**VANDAAR DAT** Gerrit Josten met een maagdelijke revers voor de vijfen twintigste keer de „köpkesmert" leidde.

**DRIE VARKENSKOPPEN** bleken aan Sint-Tönnis geofferd. Twee kwamen rechtstreeks uit de ijskast; de derde was van een varken, dat kort tevoren was gekild. Het drupte nog van vet en bloed.

**„GE KENT** de regels. Ge kunt de koppen kopen, maar ze niet mee naar huis nemen. Ze zijn voor de slotzusters in Venlo", hield Gerrit de kleumende kijkers voor.



● Onder de knoestige linde vóór de Sint Tönniskapel had koster Gerrit Josten de Egyptische woestijnabt in het zonnetje gezet.

**ZIJN WOORDEN** waren nog niet koud, toen het bod op de eerste kop al opvlamde. Herman Jacobs, de kastelein van „Het Veerhuis" wilde duidelijk de eerste kop op zijn naam hebben staan. Met een briefje van honderd kreeg hij die eer.

**OOK DE BEIDE** andere koppen gingen voor grof geld van de hand.

**IN DE DAAROP** volgende ronden — de koppen werden zeker tien keer verkocht — kwamen de minder kapitaalkrachtigen aan bod. De opjutters waren snel ontmaskerd.

**SJEF JOOSTEN**, zelf eens wethouder, ging telkens met de vroede vaderen in de slag. Henny Sent, de direkteur van gemeentewerken zette ambtenaren de voet dwars en Gerrit Bindels, de kassier van de boerenleenbank liet zijn kapitaalkrachtigste kliënten in de verbale fuiken van Gerrit Josten lopen.

**OOK DE JOSTENS** loofden en boden driftig mee. Ze waren er weer allemaal: Frans, Jaap, Jan, Koos uit Bingelrade, Maria uit Weert, Cis, Netta, Mien en Fien.

**HARRIE HENDRIKS**, een van de aangetrouwden, bleef zijn schoonzusje „uithogen". Totdat hij zelf een kop voor f 45,50 kreeg aangesmeerd.

**NIETTEMIN KREGEN** ze allen hun kop: de pastoor, de vrouw van de gemeentesecretaris, opperwachtmeester Nic Veeger, de echtgenote van de oud-direkteur van de voormalige Ayense zuivelfabriek St.-Antonius Abt; wie van de eregasten al niet?

**GERRIT JOSTEN** kreeg het in de arm van het tillen. Voortdurend moest hij van hand veranderen. Vingers verstijfden van de ijskoude koppen.

**TOEN JAN JOSTEN**, zijn jongere broer, na drie kwartier de balans opmaakte, bleken de drie koppen f 1.769,50 te hebben opgebracht. Een rekord. „Ze hebben geweten, dat hun spaarbankboekje op rood stond", glunderde Gerrit, die na afloop tussen de autoriteiten door naar de sacristie slalomde, waar hij een halve wijnfles water in één teug leeg dronk.

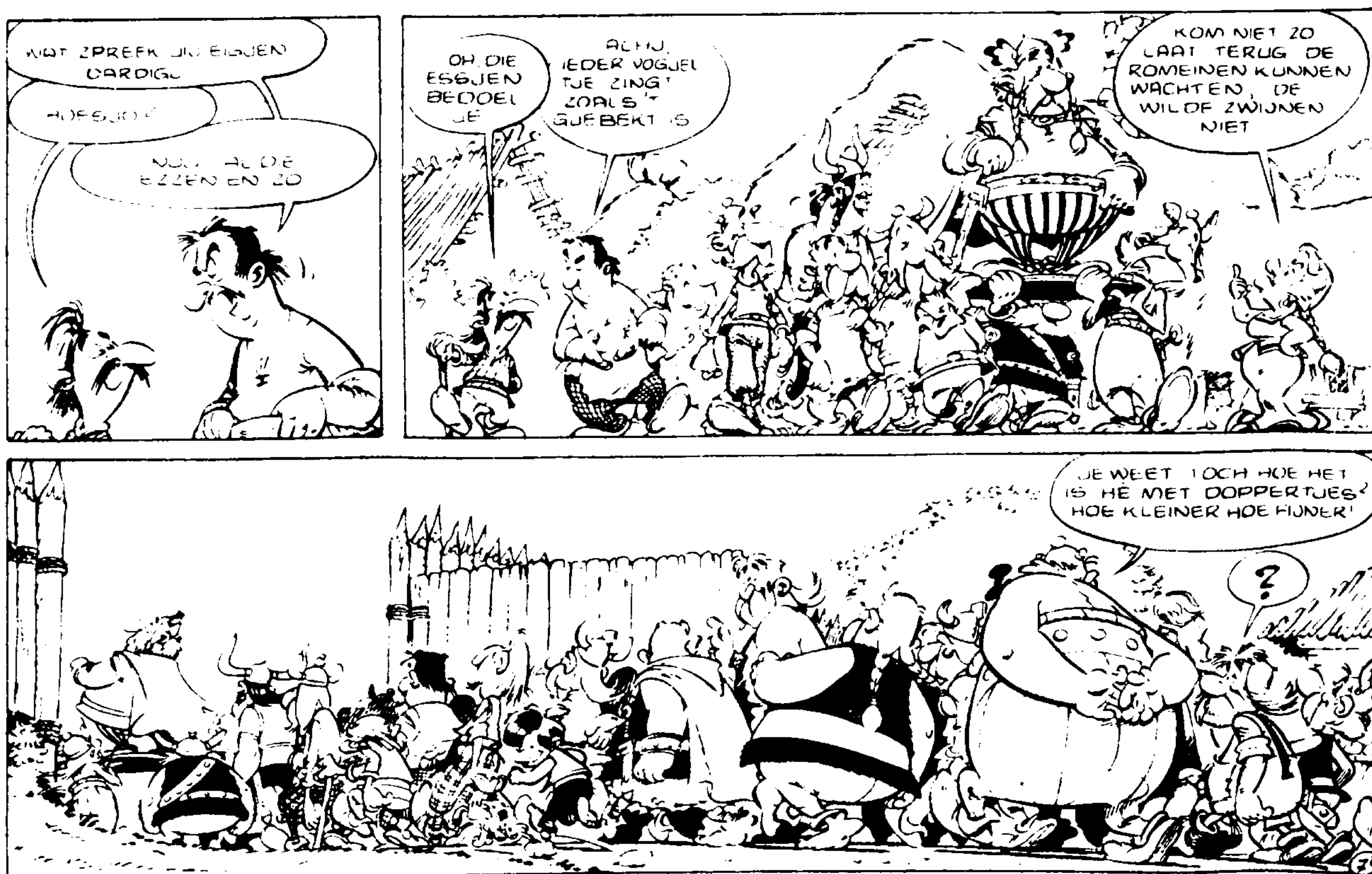
**IN HUIZE JOSTEN** hadden die zusjes stertjes inmiddels de tafel gedekt. Koffie en eigengebakken brood geurden. Met klem werd aangedrongen om de boterhammen goed te meubileren. „Er is van alles zat".

**VLEESSCHAALTJES** werden voortdurend bijgevuld, nieuwe mikken aangesneden. Wie staakte kreeg een sigaar en een borrel gepresenteerd.

**KOORTSACHTIG** werd met Gerrit geklonken. Zijn zilveren Jubileum gold als een zilveren bruiloft. Van zijn broer en zusters kreeg hij een „feestvarken" een varkenskop. Een kunstenaar had gedreven in een stronk van een eik, welke op het landgoed „De Hamert" was geveld. Verder kreeg hij een televisie en een electrische deken en slepen vrienden en bekenden vele flessen en sigaren aan.

**OOK ELDERS** in Ayen stonden de tafels feestelijk gedekt en werd geestdriftig geproost. In „Het Veerhuis" schransten en dansten de gildebroeders tot in de late uurtjes.

## ASTERIX OP CORSICA






| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| waarborg | ▼ | slang | honingdrank / zwarte stof | ▼ | ▼ | plaats in Frankr. / delfstof | ▼ |
| eetbare plant ► | | ▼ | ▼ | | | | |
| werkelijk / wandelplaats ► | | | | | | graantrechter | |
| ► | | | | gravure ► / Post Scriptum ▼ | | ▼ | |
| niet parkeren ► | | | deel ► | | | | |
| ► | | | insnijding / meisjesnaam ► | | | | |
| onheilsgodin / meisjesnaam ► | | | ▼ | meer (D) ► | | | |
| vulkaan ► | | | | | met name ► | | |

### Oplossing van gisteren

```
 a g v s
 colbert
 coaster
muts eea
arm u pm
 aorta i
iaen lee
 td aken
```

## TOM POES EN HET SPOOK VAN BOMMELSTEIN



8179 De kraai scheerde rakelings langs Tom Poes, en die schrok daar zo van, dat hij het flesje verloor. Het viel op een steen in scherven, zodat het levenswater alle kanten uitspatte en in de sneeuw verdween.

„Een bizar spektakel," sprak de markies tot zichzelf. „De kraaien zijn tegenwoordig al even opstandig als het grauw. Maar ik heb andere zorgen. Eh bien, ik overweg om morgen eens een tactisch bezoek aan Bommel te gaan brengen."

Hij wendde zich om en liep verder, de komende dageraad tegemoet. Tom Poes schonk geen aandacht aan hem; hij was neergeknield bij het kapotte flesje en keek nadenkend naar de bodem, die nog heel was.

„Er zitten nog een paar druppels in," stelde hij vast. „Het is niet veel — maar het is beter dan niets. Hocus Pas zal het er mee moeten doen. Het is trouwens de schuld van zijn eigen kraai."

De vogel scheen zich daarvan bewust te zijn, want na een paar zwenkingen vloog hij naar Bommelstin, waar hij krassend om de westertoren begon te fladderen. Het duurde niet lang, of het deurtje werd geopend, en de oude magister verscheen op de drempel.

„Wederik!" kraste hij. „Het beestje is zenuwachtig; dat betekent onraad! Wie wil mij, oude man, kwaad doen?"

## DE BEMINDE BARABAS — Suske en Wiske



## ...VANDAAG de dag

### ...egale abortus ...ziekenfonds-...kket

...HAAG — Als de Tweede Ka-...zou besluiten tot legalisering ...de abortus, dan is er geen enkel ...aar meer, om abortus op te ...n in het ziekenfondspakket. ...schrijft de heer J. de Vires, ...aris van de Nederlandse Unie ...Ziekenfondsen, deze week in ...blad van de Unie. Wel zouden ... uitkeringen van het zieken-... slechts kunnen geschieden ...erkende inrichtingen en daar-...verbonden medewerkers.

### ...reigement ...n PTT-...rsoneel

...HAAG — De dienstcommissies ... centrale directie van de PTT ...eelsvertegenwoordiging) heb-...angekondigd, elke medewer-...aan de uitvoering van de sprei-...te zullen weigeren, indien de ...ing voorbij gaat aan een open ... van PTT-zijde, waarin wordt ...aan in hoeverre de PTT een ...age kan leveren aan de sprei-... van rijksdiensten. In die studie ... een van de uitgangspunten ...en zijn dat de ambtenaar volle-... vrijwillig mag bepalen, of hij al ... niet verplaatst wordt.

### ...alestijnen in ...rak gevangen

...GDAD — De Iraakse regering ...t de drie Palestijnse comman-... die gisternacht na tal van om-...vingen boven landen in het ...den-Oosten naar hun oorspron-...ke vertrekpunt, Bagdad, terug-...rden, in arrest gesteld. De rege-... van Irak had na haar aanvan-...ijke weigering tenslotte de gezag-...der van de Air France-Boeing ... de kapers aan boord toestem-... gegeven op het vliegveld van ...dad te landen, omdat het vlieg-... brandstofgebrek kreeg. Daarbij ...am nog dat de bemanning 17 uur ...reen in actie was geweest. De ...kse autoriteiten zeggen ervan ...tuigd te zijn dat de actie op ... op geen enkele wijze de Pales-...se zaak dient, maar dat zij inte-...deel misdadig was omdat de ... van de Arabieren erdoor ge-...ad wordt.

### ...roces tegen ...ugustin: ...18 februari

...NN — Het proces tegen de Ne-...lander Ronald Augustin, die er-... verdacht wordt lid te zijn van ...zogeheten Baader-Meinhofbende, ...nt op 18 februari in het stadje ...keberg tussen Hannover en Os-...brück. Voorlopig is de procesduur ... vier weken vastgelegd. Augustin ...rdt beschuldigd van poging tot ...ord, verzet tegen het openbaar ...ag, het vervalsen van papieren ... pasdelicten. Bij zijn arrestatie, in ... zomer van 1973, toen hij bij ...heim de Nederlands-Duitse ...ens passeerde, zou hij een vuur-...pen hebben getrokken. Op deze ...beurtenis berust de beschuldiging ...oging tot moord". Augustin die nu ...derhalf jaar in voorarrest zit, be-...vindt zich ruim vier maanden in ...ongerstaking.

### ...VS-militair ...spioneerde

...KAISERSLAUTERN — De Ameri-...kaanse adjudant-onderofficier Leslie ...J. Payne (27) is door een Ameri-...kaanse krijgsraad in Kaiserslautern ...veroordeeld tot vier jaar militaire ...detentie, degradatie en ontslag uit ...het leger wegens spionage voor de ...DDR. Zijn 40-jarige uit Oost-Duits-...land afkomstige vrouw Christa ...bracht de militaire geheimen over. ...Zij moet binnenkort voor een West-...duitse rechtbank verschijnen.

## ...overigens ....

...gaat de Griekse luchtvaartmaat-...schappij Olympic Airways, die van ...Onassis in staatshanden is overge-...gaan, weer op Amsterdam vliegen ● ...worden in Portugal alle vakbon-...den in een eenheidsvakcentrale on-...dergebracht ● heeft een 61-jarige ...Franse fabrieksdirecteur maandag ...op een persconferentie waarop hij het ...bankroet van zijn bedrijf meedeelde, ...een stuk van zijn oor afgeknipt ● ...zijn ex-president Hernan Siles ...Suazo van Bolivia en 17 andere ...linkse opposanten van het bewind ...van president Hugo Banzer het land ...uitgezet ● en eiste de luchtvaart in ...1974 1535 mensenlevens.

---

*Liberalen willen dat kabinet er nog een miljard tegenaan gooit*

# VVD neemt suggestie van vakbonden over

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De VVD-fractie in de Tweede Kamer eist van de regering dat snel een reeks concrete maatregelen wordt genomen ter bestrijding van de werkloosheid. Bovenop de al eerder toegediende injectie met 3.5 miljard zal men er nu nog één miljard gulden tegenaan moeten gooien. Daarvoor is extra aanleiding nu de bestedingen van de overheid blijken te stagneren.

Fractieleider Hans Wiegel krijgt vandaag te horen of zijn verzoek om een interpellatie wordt ingewilligd. Economisch specialist drs. Van Ardenne zegt dat de VVD-fractie overweegt om het kabinet dan de volgende eisen voor te leggen:

● de aangekondigde fiscale verlichtingen voor ondernemers en werknemers moeten uiterlijk 1 april ingaan. Dit betekent dat de regering meer haast moet maken met het indienen van de verschillende ontwerpen van wet:

● de mensen met zeer lage inkomens dienen een extraatje te krijgen. Dat kan door de benedengrens voor de premieheffing sociale verzekeringen te verhogen. Overwogen kan verder worden om voor lagere inkomens een speciaal tarief in te voeren;

**● het plan van het NKV om oudere werknemers te vervangen door jeugdiger werklozen verdient alle aandacht. Wel moet de garantie bestaan dat een vervroegd gepensioneerde ook werkelijk door een jongere wordt vervangen. Ook de suggestie van de Industriebond NVV om voortaan geen sociale premie meer in te houden van het vakantiegeld valt bij de liberalen in goede aarde;**

**● het bedrijfsleven kan niet langer wachten op verlaging van de vennootschapsbelasting. De Kamer heeft eind vorig jaar al laten merken dat ze zo'n maatregel wenst, toen een motie van de KVP een meerderheid kreeg:**

● de gewestelijke arbeidsbureaus dienen, nu de situatie zo snel verslechtert, meer en hoger geschoold personeel te krijgen. Dr. v. Gorkum van de PPR heeft hier enkele maanden geleden ook al op gehamerd.

*● Dominee Carrol Jay zit naast zijn echtgenote Delores, die Amerikaanse is, maar Gretchen Gottlieb wordt, als zij door haar man in een hypnotische slaap wordt gebracht en in het Duits vertelt, hoe zij vermoord wordt... in het Duitsland van Bismarck, 100 jaar geleden. Tussen twee haakjes: Amerikaanse Delores spreekt in normale doen alleen maar Engels, want Duits kent zij niet. Deze merkwaardige geschiedenis lijkt wel op die van enkele tientallen jaren geleden, toen een Amerikaanse de moord op een Iers meisje beschreef en daarbij Keltisch sprak. Ook die moord was al enkele eeuwen geleden gebeurd.*

*Van Mierlo (D'66): kiesdrempel lost niets op*

## Kamer niet enthousiast over gekozen formateur en districtenstelsel

**DEN HAAG — In de Tweede Kamer zal niet de vereiste tweederde meerderheid te vinden zijn voor de grondwettig gekozen kabinetsformateur, voor invoering van een districtenstelsel en rechtstreekse verkiezing van de Eerste Kamer.**

Dit bleek duidelijk — en het was ook al tijdens drie, eind vorig jaar gehouden, openbare commissievergaderingen zonneklaar aan het licht getreden — tijdens het dinsdag in de Kamer begonnen debat over de regeringsnota inzake het grondwetsherzieningsbeleid. Christen-democraten, liberalen, communisten SGP en GPV keerden zich tegen een aantal voorstellen van de regering. De woordvoerders van KVP en ARP wilden weliswaar nog wel de desbetreffende wetsontwerpen van de regering afwachten, maar de moties van de KVP'er van der Sanden en ARP-kamerlid De Kwaadsteniet spraken duidelijke taal. In de motie v.d. Sanden, al ingediend tijdens de openbare commissievergadering, zal de regering worden uitgenodigd geen voorstellen aanhangig te maken die de grondwettig gekozen kabinetsformateur mogelijk maken.

Twee moties van dr. De Kwaadsteniet beogen de verkiezing van Eerste-Kamerleden om de vier jaar door de leden van Provinciale Staten te doen geschieden — dus indirect — en dit college de mogelijkheid te verschaffen wetsontwerpen naar de Tweede Kamer terug te zenden, indien zwaarwegende omstandigheden daartoe aanleiding geven.

### „Te betreuren"

**Mr. van Mierlo (D'66) stelde vast dat duidelijk is gebleken hoe weinig de Kamer de hoogst noodzakelijke veranderingen wenst. De enige functie van dit debat lijkt nog slechts te zijn om dit in het openbaar vast te stellen. „Dat is te betreuren maar het is waar", aldus mr. van Mierlo, die het in grote lijnen eens is met de nota van de regering, al heeft hij kritiek op het onvoldoende aanwezig zijn van een fundamentele visie op de grondwet, een filosofie die zijns inziens niet in deze mate had mogen ontbreken.**

**Van Mierlo meende dat de door de confessionele partijen aangedragen kiesdrempel niets oplost. Het enig effect zal zijn dat de kleine partijen verdwijnen zonder dat daar iets tegenover staat.**

*Interview in Le Monde*

## Sadat: Egypte bereid vrede te sluiten met Israëli's

**PARIJS — President Sadat van Egypte heeft gisteren in een vraaggesprek met het Parijse dagblad Le Monde verklaard dat hij bereid is een vredesverdrag met Israel te sluiten en de daaruit voortvloeiende verplichtingen op zich te nemen.**

Maar als Israel mocht weigeren te onderhandelen over een regeling over de hele linie, zou er een nieuwe oorlog in het Midden-Oosten uitbreken met de kans op een confrontatie tussen de Sovjetunie en de VS. De Egyptische president zei dat de betrekkingen tussen Egypte en de Sovjetunie gespannen zijn, omdat Moskou Egypte verwijt de positie van de Russen in het Midden-Oosten te ondermijnen en Egypte niet de modernste wapens wil leveren. Sadat bracht hulde aan de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, voor diens pogingen om de vrede in 't Midden-Oosten te herstellen. In de loop van het vraaggesprek noemde hij Kissinger herhaaldelijk „Henry".

## Duitse kritiek op drugbeleid van Nederland

**DüSSELDORF — De minister van Binnenlandse Zaken van de Westduitse deelstaat Noordrijnland-Westfalen, Willi Weyer, heeft een dringend beroep op Nederland gedaan om ten aanzien van lichte verdovende middelen strenger op te treden.**

Op een persconferentie in Düsseldorf verklaarde de minister dat de soepelheid die de Nederlandse autoriteiten op het gebied van dit soort drugs betrachten, en de consequenties daarvan voor de BRD en in het bijzonder Noordrijnland-Westfalen, de deelstaat met de meeste inwoners, de Westduitse politie grote zorgen geven. Volgens Weyer kan de Bondsrepubliek slechts greep op de handelaren en de internationale smokkelarij krijgen, als ook de buurlanden meehelpen.

Alleen in Noordrijnland-Westfalen overleden het afgelopen jaar 28 mensen, onder wie 12 minderjarigen, als gevolg van het gebruik van verdovende middelen. In 1974 werden, daar o.a. 568 kilo hennep, 2,5 kilo hasj-olie, 9 kilo ruwe morfine, 5 kilo heroine en 18.600 doses LSD in beslag genomen. Een groot deel hiervan was afkomstig uit Nederland, aldus minister Weyer.

## Officiële mededeling
### PROVINCIE LIMBURG

De Gedeputeerde Staten van Limburg brengen ter algemene kennis, dat de Rekening en Verantwoording der provincie inkomsten en uitgaven, dienst 1972, verkrijgbaar is gesteld ter provinciale griffie van Limburg (Afdeling Interne Zaken) tegen betaling van ƒ 7.50.

De Gedeputeerde Staten vnd.,
van Rooy, voorzitter
J. Matti, griffier

*RAI-VOORZITTER A. MEIJER:*

# Overheid heeft grote angst voor de auto

Van onze verslaggever

**AMSTERDAM — Volgens de heer A. Meijer, voorzitter van de afdeling personenauto's van de RAI, die op 13 februari a.s. te Amsterdam zal worden geopend, heeft de Nederlandse overheid grote angst voor de auto. Hij signaleerde een opvallende tegenstelling in het beleid van de regering, die in 1975 1200 miljoen gulden op de begroting heeft uitgetrokken voor het openbaar vervoer ofschoon het aandeel van dit vervoer in het totale personenvervoer maar 15 procent bedraagt.**

De personenauto daarentegen is nu en ook in de toekomst niet meer weg te denken. Bijna 85 procent van alle reizigerskilometers worden met particuliere vervoermiddelen afgelegd. Ook in de recreatieve sfeer speelt de auto een belangrijke rol, omdat bijna tweederde van de vakantiegangers naar het buitenland met de auto gaat. In het binnenland is dit aandeel zelfs 80 procent. De auto-dichtheid in Nederland is thans 1 op 3.9 met een wagenpark van 3 miljoen auto's en 13,5 miljoen inwoners. In België is de autodichtheid thans 1 op 4,1, in West-Duitsland 1 op 3,6 en in Frankrijk ook 1 op 3.6. Alle prognoses tot nog toe achtte de voorzitter van de RAI-personenauto's aan de hoge kant.

Volgens de heer Meijer zullen er in het jaar 2000 bij een bevolking in Nederland van 16 miljoen en een autodichtheid van 1 op 3 ruim 5 miljoen auto's zijn. De heer Meijer was weinig enthousiast over wat hij noemde de afbraak van het Rijkswegenfonds en hij noemde het onaanvaardbaar dat de regering de meeropbrengst uit de belastingplicht op stilstaande auto's niet voor 50 procent aan dit fonds ten goede laat komen. De komende tentoonstelling van de personenauto in de RAI zal geheel in het teken van de veiligheid staan, waarbij een aantal experimentele veiligheidsauto's zullen worden getoond.





## Palestijnen dreigen met nieuwe acties

**PARIJS — De Palestijnse commandogroep Mohammed Boudia, die zegt verantwoordelijk te zijn voor de twee recente bazooka-beschietingen op Israelische passagiersvliegtuigen op de Parijse luchthaven Orly, heeft gisteren met een nieuwe actie gedreigd.**

Het kantoor in de Franse hoofdstad van het Britse persbureau Reuter ontving een anoniem telefoontje van een man die beweerde tot de commandogroep te behoren. Volgens de Reuter-journalist leek de stem op die van de man die vorige week dinsdag belde met de mededeling dat de aanval van die dag op een Israelisch vliegtuig het werk was van de groep Mohammed Boudia. De onbekende bevestigde dit.

De man zei dat de getroffen voorzorgsmaatregelen zijn groep er niet van zouden weerhouden de aanval uit te voeren. Hij zei verder dat deze aanslagen de vergelding waren voor de Israelische acties tegen Zuid-Libanon en dat zijn commandogroep de vrijlating eiste van de Grieks-katholieke aartsbisschop Hilarion Capucci, die onlangs in Jeruzalem wegens wapensmokkel voor de Palestijnen tot 12 jaar gevangenis werd veroordeeld.

## BEWAKING OP SCHIPHOL VERSTERKT

**SCHIPHOL — De veiligheidsmaatregelen op en rondom Schiphol zullen worden verscherpt. Aanleiding hiertoe is de gewijzigde tactiek van de Palestijnen zoals tot nu toe tweemaal gedemonstreerd in Parijs, waarbij niet meer pogingen worden ondernomen een vliegtuig te kapen, maar met raketten aanslagen worden gepleegd op vliegtuigen vanaf voor het publiek vrij toegankelijke plaatsen.**

De commissie Veiligheid Burgerluchtvaart is onder voorzitterschap van mr. A. J. Fonteyn van justitie afgelopen vrijdag bijeen geweest om mogelijkheden onder ogen te zien.



*Naar meer rechten voor ouders en kinderen?*

## Kinderbescherming moet een nieuwe structuur krijgen

Van onze correspondent

DEN HAAG — Zeven organisaties op het gebied van de kinderbescherming hebben zich tot de vaste kamercommissie voor justitie gewend om te komen tot een nieuwe structuur van de kinderbescherming, die meer rechten garandeert voor ouders en kinderen. Zij willen onder andere bereiken dat een minderjarige van 16 jaar af het recht heeft een eigen verblijfplaats buiten de ouderlijke woning te kiezen.

Het is voor het eerst dat beroepsverenigingen, belangengroeperingen en een overkoepelend orgaan met een dergelijk doel samenwerken.

Aan het overleg is deelgenomen door het Adviesburo voor Kinderbeschermingsconflicten in Amsterdam, de Belangenvereniging Minderjarigen, de Bond voor Ouders van Minderjarigen, de Nationale Federatie voor Kinderbescherming, de sectie kinderbescherming van de Nederlandse Vereniging voor Maatschappelijke Werkers, de Nederlandse Vereniging voor Pleeggezinnen en de Vereniging voor Werkers in de Bijzondere Jeugdzorg.

**De zeven organisaties willen dat het bestaande kinderbeschermingssysteem verdwijnt. Dit systeem gaat uit van justitiële maatregelen (inperking of ontneming van ouderlijke macht) en heeft in het verlengde daarvan een hulpverleningsapparaat van voornamelijk particuliere tehuizen en begeleidende instanties, ressorterend onder het ministerie van justitie. Naar de mening van de zeven organisaties is het bieden van passende hulp, afgestemd op gewenste maatschappelijke ontwikkelingen, geen justitiële aangelegenheid.**

**Het hulpverleningsapparaat van de particuliere kinderbescherming (tehuizen en begeleidende instanties) moet het justitiële karakter verliezen en deel uitmaken van plaatselijke en regionaal georiënteerde welzijnszorgsvoorzieningen.**

Om de rechtspositie van jongeren te versterken, wordt verlaging van de meerderjarigheid tot 18 jaar erg gewenst geacht. Van 12 jaar af moeten kinderen in de gelgenheid gesteld worden hun mening kenbaar te maken over uithuisplaatsing door ouders of voogd.

### ANDERE WENSEN

Van 16 jaar af moet een jongere een beslissing daarover kunnen voorleggen aan de jeugdrechter. Andere wensen van de zeven organisaties:

● verenigingsrecht van 16 jaar af, zodat oudere minderjarigen — ook in tehuizen — lid kunnen worden van politieke, levensbeschouwelijke of belangenbehartigingsorganisaties;

● bij wettelijke voorzieningen omtrent gezag en kinderbeschermingsmaatregelen voor kinderen van 12 jaar af moet een eigen advocaat de specifieke belangen van het kind behartigen;

● degene die een rapport opstelt, moet de wettelijke verplichting hebben dat rapport te laten lezen door ouders en de minderjarige op wie het betrekking heeft. Verder zou wettelijk bepaald moeten worden dat rapporten alleen gebruikt mogen worden bij de beslissing waarvoor het ter voorlichting en advies is geschreven.

Ouders van wettelijk onder toezicht gestelde kinderen moeten het recht hebben hun kinderen minstens tweemaal per maand te ontmoeten.

## Indiase monteur werd op slag lotto-miljonair

**HAMBURG — Met de gelatenheid die wel aan oosterlingen wordt toegeschreven, zei een 40-jarige Indiër in Hamburg dinsdag: „De Lotto komt wel naar mij toe", nadat de Lottocentrale eindelijk de winnaar van 1,7 miljoen Mark had opgespoord.**

**De sinds 1959 in Hamburg werkende monteur uit India had zijn adres maar half op zijn Lottobriefje ingevuld en zich over het resultaat ook verder niet druk gemaakt. Het kostte de Lottocentrale vele hoofdbrekens uit te zoeken waar de winnaar van de nieuwe trekking woonde. De Indiër speelt elke week in de getalslotto en in de voetbalpool en sleepte er al eens eerder een bedrag van duizend mark uit. Met zijn nieuwe kapitaal wil de monteur zijn verwanten op het subcontinent gaan opzoeken.**

# SPECIAAL VOOR U ... IN HEERLEN



# piccolo-advertenties

**worden uitsluitend tegen contante betaling geplaatst. Voor plaatsing in ons blad van zaterdag dienen de piccolo-advertenties op donderdagavond vóór 17.00 uur in ons bezit te zijn.**

## AANGEB. BETREKK.

Leuke BARDAMES gevr. v. bediening achter het buffet. Dancing Nightclub Cabaret Palma Palace, Kempkensweg 1, Heerlen tel. 714218. x

Nette BUFFETJUFFR. in part-timedienst gevr. voor de weekends. Geen animeren. — Nachtdancing. Telef. 045—411394 LD Hrl. x

Voor distributiewerkzaamheden in de vroege ochtenduren zoeken wij voor Vaals en omgeving een actieve AGENT-BEZORGER. Melden tel. 04406—15047. x

Wij vragen met spoed een radio en T.V.-MONTEUR zelfst. kunnen werken met rijbewijs. Zeer goed loon, met 10 pct. extra provisie. CC Kleba Brunssum tel. 252739 Kerkstr. 306-312.

BARDAMES gevr. Hoog loon + provisie voor middag- en avonduren. Vervoer aanw. Club Je t'aime, Grensstr. 23 Haanrade, tel. 04445-7093. x

2 nette BARDAMES gevr. voor bar Coupé event. alleen weekends Duitsland grens Tuddern hoge verdiensten Selfkant-Heildern Selfkantstr. 20 tel. 09-4924561221. x

Huis-aan-huis-verkoop en of ABONNEMENTENWERVING. Beste provisie, hoogste loon. Inl. Postbus 3015, Maastricht. x

Bijverdiensten agent-BEZORGERS gevr. voor bezorgen van krant in de ochtenduren. Tel. 043-11991. x

Nette WERKSTER gevr. v. 3 halve dagen per week. Heiberg 30 A'rade, tel. 04492-2042.

Limburgse Reinigingsdienst Bunde vraagt erv. DIESEL-MONTEUR. Alle rijbewijzen vereist. Inl. 04402—1686 of 04461—1464. x

Gevr. nette VERKOOPSTER ltf. 17-19 jr .Huishoudbeurs B.V., Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956. x

Jong energiek UITVOERDER v. woningbouw gevr. Postbus 2616 Heerlen. x

Met spoed gevr. VERKOOPSTER voor de afd. vleeswaren, liefst met enige ervaring. Dagelijks aanmelden Spar Supermarkt M. Bruls, Kasteellaan 96, Heerlen, tel. 045—717414. x

HULP in de huish. gevraagd 4 halve dagen van 9-12 uur. Sigarenhandel Jeanne, Raadhuisstraat 21, Beek. x

Besloten club vraagt BARDAMES voor middag- en avonduren, moeten leuk en beslist charmant zijn, zeer hoge verdiensten, zaterdag en zondag vrij. Voor vervoer wordt gezorgd. Telef. 04492—2130. x

Bungalo-Club vraagt nette BARDAMES voor middag- en avonduren. hoge verd., 10 min. v.a. Heerlen. Verv. aanw. 09—4924541257. x

Gevr. voor dir. enige leuke BARMEISJES, hoge verd., intern mog. 's Zondags vrij. Nobody's Club. Industriestr. 25. Kerkrade-W., telef. 045—414624. x

WERKSTER voor zaterdags gevr. tussen 4 en 6.30 uur. Slagerij America, Hoofdstr. no. 3A, Kerkrade. x

SLAGERSGEZEL gevraagd. Slagerij America, St. Pieterstraat 44, Kerkrade-Ch'mont tel. 6435. x

Gevr. CHAUFFEUSE of gepensioneerde voor enkele uren per dag. middag en avonduren. Melden tussen 8 en 12 uur, niet telef. Reisburo Smeets, Rumpenerstr. no. 3, Brunssum. x

Wij hebben plaats voor enkele goede NAAISTERS. Aanm. dagelijks van 5-17 uur Confectiefabr. Arofa, Maastrichterstr. 9a, Brunssum. x

J. H. Soons B.V., Hoofdstr no. 45, Schimmert, vraagt voor spoedige indienststr. 5 allround TIMMERLIEDEN. Mondel. soll. na tel. afspr. dagelijks van 5 tot 6 uur tel. 04404—251. x

WERKSTER gevr. voor donderdagmorgen. Otten, Kochstraat 3 Heerlen tel. 715244. x

Gevr. besch. BUFFETMEISJE. High Chapperal, Grachtstraat 3. Brunssum, na 5 uur tel. 254028. x

Nette MAN gevr. voor hulp in friture, 4 à 5 avonden p. week. Melden v.m. Schandelerstr. 49, Heerlen. x

Oranje Hotel vraagt voor spoedige indienstr. ervaren KOK, rest.-kelner, barkelners, poetsvrouwen, nachtportier. Inl. J. H. Verstappen, King George, Stationsplein 15, Roermond, telef. 16074. x

Gevr. METSELAARS voor België en Duitsland, uitsl. vaklui. Tel. 04494—48274. x

Gevr. TIMMERLUI voor afwerking, uitsl. vaklui, voor België en Duitsland. Telef. 04494—48274. x

Gevr. met spoed TELEF.-KABELLASSERS. van Huyn Rodenbroeckstr. 65, Heerlen, tel. 045—710889. x

Voor direct gevr. nette KELNER. Aanm.: Bar-dancing Manuela, Heerlen, Saroleastraat 48, wo. en vr. na 18 uur. x

HULP in de huish. gevr. v. 9—12 uur. Hoog loon. Telef. 04494—47192. Rijksweg Zuid 127, Geleen. x

Met spoed gevr. VERKOOPSTERS. Dagelijks aanmelden Spar Supermarkt Miseré, Grasbroekerweg no 134, Heerlen, tel. 045-710148. x

Bar-dancing Ouwe Stomp B.V. zoekt voor binnenkort nieuw te openen dancing in centrum van Heerlen BARMEISJE voor de zaterdagen en zondagen. Tel. 045-712466. Na 12 uur. x

WERKSTER gevr. voor ma. t.m. za. van pl.m. 7.30 tot plm. 9.30 uur voor schoonhouden van lunchroom-café 't Brandpunt, J. Smeets, Emmaplein 21, Heerlen, telef. 716792. x

TAXI-CHAUFFEURS gevr.. part-time. Hommerterweg no. 15B, Hoensbroek. x

Gevr. leerling AUTOBANDENMONTEUR voor Aken Dld., lft. 17-18 jr, vast werk, aantrekkelijke verdiensten. Bellen tussen 9-17 uur tel. 09—4924113449. x

Part. zoekt allround LOODGIETER voor aanleg waterleiding nieuwbouw. Tel. 045-314196, na 18 uur.

TAXICHAUFF. gevr., bekend met omgev. Pers. aanmelden Mgr. Lemmensstr. 36 Nieuwenhagen. x

BUFFETJUFFR. gevr. Akerstraat 90, Hoensbroek, telef. 214328 na 7 uur. x

Albert Heijn supermarkt te Sittard vraagt voor dir. indienstr. een vakbekwame SLAGER voor zijn ambachtelijke slagerij. Komt u even praten met de bedrijfsleider, de heer Houben, of maak een afspraak. Telef. 9568. x

1e KAPSTER en weekendkapster gevr. Kapsalon Zijlstra, Lindelaan 14, Valkenburg, tel. 13362. x

## GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld- geluids- en huish. APPARATUUR H. Kremers en zn. Mgr. Feronstraat 51 Heerlerheide tel. 045-211753-215562. x

TUIN AANLEGGEN en verzorgen en het maken van opritten enz. Bel. 045-216722. x

Let op! DAK vernieuwen en/of reparaties. Dakdekkersbedrijf Peters, Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 312817.

Fa. Lips de garantie voor uw dak- en (af)TIMMERWERK. Tev. alle verbouw. 04445—3818. x

BOEKHOUDER heeft nog enige tijd ter beschikking. Br. o. nr G 446 L DHrl.

BEHANG- en SCHILDERWERK met spec. winterkorting. Vraag eerst vrijblijvend prijsopgave, tel. 04404-776. x

Aan huis VERANDERWERK van kleding. Mevr. Deguelle Heerdergroenweg 43, Maastricht.

Française in Heerlen (Heksenberg) maakt VERTALINGEN en geeft conversatielessen (individueel of in groepjes). Tel. 045-213099.

Aanleg ELECTRO-INSTALL. voor c.v. (ook zelfbouw). Bel Electro Bemelmans, Wannerstraat 12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045—212330. x

AARDINGSPROBLEMEN? Bel Electro Bemelmans, Wannerstraat 12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330. x

Voor al uw VERBOUWINGEN en dakreparaties. Tel. 04445—7961. x

TEGELZETTER zoekt werk. Tel. 045—711931. x

Voor SCHILDEREN en behangen met subsidie. Redelijke prijs. M. W. Boonenkamp, Beatrixweg 14, Epen.

## TE KOOP AANGEB.

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren 110 cent. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156. Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

100 tot 200 guiden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl. Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder, met losse kussens op draaivoet. Giesen Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen tel. 04494-5149. Bet. in overleg 6 12 18 mnd. x

PARKETVLOEREN nu vanaf f 32,- per m2 excl. BTW. Dekora Parket Het Zuiden B.V. Zandbergerweg 82 te Bocholtz tel. 04442-1697 Showroom open van 9-6 uur, 's zaterdags van 9-12 u. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen goederen te koop voor weggeefprijzen, o.a. BANKSTELLEN, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels, bij Limatic, Willemstr. 97, Heerlen, telef. 045—716340. x

TELEVISIES pr. spelend v.a. f 75, ook zeer recente model. alle bek. merken kleuren-tv 100 pct. spel. v.a. f 700. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760. x

KLEUREN-T.V. Voor f 75.- per mnd. Vandaag gebeld, morgen in huis, 3 jr garantie. Bel of schrijf Elektro Bemelmans, Wannerstr. 12, Markt Heerlerheide, telef. 045—212330. x

Te k. dikke JAFFA'S 20 voor f 2,50, diepvries spruiten 85 ct. p. kg, bloemkool, witte, rode en groene kool 25 ct. p. kg, prei en uien 50 ct., appels, peren v.a. 40 ct., aardapp. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. tel. 04492-1430. x

AANHANGWAGENS in div. maten en uitv. Prijzen vanaf f 595.- Mostard-Recreatie B.V. Rijksweg Z. 7, Susteren tel. 04499-1560. x

Te k. v. afbraak prima METSELSTENEN. Tel. 04494-43226. x

Radicale weggeef opruiming in BONTMANTELS! Dames grijp de winst! Liquidatie van onze gehele voorraad bontmantels! b.v. bontmantels van f 800,- nu slechts f 398,-; b.v. bontmantels van f 1398,- nu slechts f 675,- enz. enz. Nu krankzinnige koopjes, kortingen van 25 tot 60%. Zie de etalages voor de pakmee-weggeef-kolder-prijzen! Volledige garantie. Dit kan alleen de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland De Bontkoning, Hooghuisstr. 3 (straat schuin t.o. HEMA) te Eindhoven-C. 's Maandags van 1—18 uur, iedere dag van 9—18 uur. Vrijdag koopavond tot 21 uur. En als extra meevaller! Bij koop krijgt u reisgeld voor 2 personen (ook benzine auto) terugbetaald. Dus geheel gratis reizen! x

Antennebouw R. Konsten Heerlen tel. 712138. Kleuren-tv-ANTENNE f 235,—. Ook geschikt voor zwart-wit, 5 jaar garantie. Alle revisies en centrale antennes. x

MEUBELEN 40% korting, direct van fabriek, grote keuze vloerbedekking, gordijnen 10%. Gratis plaatsen. Tel. 04447—1743 van 18—20 uur.

LEDER KLEDING aan fabrieksprijzen! Leder damesjassen vanaf f 185,—, leder herenjassen f 195,—. Na 2 uur Arendstr. 6, Heksenberg-Heerlen. x

Te k. div. SLOOPONDERDELEN van Volvo 121 122S Amazone. Tel. 045-215369.

Te k. ijzeren HEK, bestaande uit 3 delen hoog 1.90x1.14 1.90x0.85, 1.90x0.80 met palen. Stadhouderstraat 55 te Brunssum. x

Te k. DRUMSTEL „Sonor" 10-delig. Kampstr. 160, Kerkrade-W. Na 5 uur. x

PIANO'S met garantie te k., keuze uit grote en kleine modellen. Inruil mogelijk. Te bez. van 9-21 uur. Zondags van 2-5 uur. Betaling altijd te regelen, tevens repareren. Sittard, Haagstr. 20, tel. 04490—3869. x

Perma JALOEZIEËN, bijv. 200x200 cm à f 111,- excl. BTW. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15 Molenberg-Heerlen, tel. 713907 en 712666. x

AANHANGWAGENS. De grootste keuze in alle maten en modellen voor ieder bedrijf. Alles met rijkskeur. Tevens verkoop en verhuur van caravans (tijdens of vaststaand) en bagage- en aanhangwagens. Trekinstallaties voor alle typen auto's. Uitsl. met rijkskeur. Financ. direkt geregeld. Fr. Dassen, Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 5088. Zondags gesloten. x

GARAGES, huisjes, schuurtjes, stallen en alle soorten hokken en keten. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink. x

BALKEN 5 x 15 cm f 2,92 p.m.; 6 x 16 cm f 4,10 p.m.; 8 x 18 cm f 5,35 p.m.; 8 x 20 cm f 6.26 p.m.; spaanderplaat afm. 244 x 122 cm; 18 mm dik f 16,58 p.pl.; 22 mm dik f 18,64 p.pl.; kepers 5 x 5 cm f 1,08 p.m.; 5 x 7 cm f 1,56 p.m.; panlatten 40 ct. p.m.; vloerplanken dik 15 mm f 1,00 p.m.; excl. BTW 16 pct. Houthandel J. Rinkens Kerkstr. 149 Nieuwenhagen en Eygelshovenerweg 46 Waubach. x

Te k. Franse HANGKLOKKEN met gr. slinger f 310.- met bloemslinger f 395.- Heerstr. Zuid 42 Stein tel. 04495-2451. x

FERNSEHGERäTE ab 35.- DM, alle Programme asymmetrische Geräte ab 100 DM, Farb Fernsehgeräte ab DM 700 auf Teilzahlung. Garantie und Kundendienst. Anruf genügt unter 22231. Parkplatz Nikolauskirche Fernsehgeschaft Roth 51. Aachen, Seilgraben 14. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 498,-, partij nwe kleuren-tv's grootbeeld f 1498,-; partij gebr. kl.-tv's vanaf f 750,-; gebr. zwart-wit tv's vanaf f 75,-. Alle merken voorradig. Gemakk. betaling Fa. v. Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, telef. 045—213879. x

Maak van Uw kamer een concerthal met zo'n fantastische HIFI-STEREO-STUDIO van Philips, Braun. Schmeider etc. Betaalbaar via Leasing v.a. f 75,- p. maand. Kom eens kijken en luisteren in onze Hifi-ruimte! Vossen RTV, Geleenstr 64 Heerlen tel. 717555. x

Gebr. WASAUTOMATEN reeds v.a. f 150,- met garantie. Te bezichtigen Willemstraat 97, Heerlen. x

Nu kopen en in januari betalen KLEURENTELEVISIE Philips, Saba, Loewe, Graetz, Ferguson etc. v.a. 75.- p.mnd. z. aanbet. Vossen RTV Geleenstr. 64 Heerlen. Tel. 711300. x

KASREGISTERS te koop - te huur, div. occ. Mach. J. Boels, Hulsberg, tel. 04405—2073. x

Te k. gebr. dam.- heren- en KINDERRIJWIELEN. Groesweg 7, Schinveld.

Wie het eerst komt. In voorraad div. revisie KLEUREN-T.V., grootb., met gar. en ruilrecht, 14 dagen, gaan weg voor spotprijzen. Bel 252739 C.C. Kleba Brunssum. x

MEUBELHUIS, Pieterstr. 9, Geleen-Oost. Weer pracht aanbiedingen: Lodewijk XVI bankstel, fantastisch mooie mohair bekl., van f 4000,- nu f 2695.-, echt rundleder bankstel van f 4200,- nu f 2795.-, massief eiken wandmeubel 300 cm br., 200 cm hoog van f 2900.- nu f 1695,-, Chesterfield bankstel 3-zits bank, 2-zits bank en clubfat. van f 3500,- nu f 1495.-, excl. 2-zits bankjes, clubfat. oudholl. en rustieke eethoeken, alles ongekend laag in prijs. Ook inruil oude meubels mogelijk.

Klassiek BANKSTEL 195, modern bankstel 225, mooie eethoek 175, bergmeubel 95, Op de Vey 61, Geleen (t.o. rijwielh. Vinken).

Op de Vey 61, Geleen, het goedkoopste adres voor nieuwe MEUBELS. Massief eiken bankstel 995, klassiek bankstel zeer royaal 695, massief eiken kast ruim 3 m br. 1695, oudholl. eethoek met grote uittrektafel 495, grote voorraad. dir. levering en inruil oude meubels mogelijk.

Weg met die dure prijzen. voor slechts f 200.- plaatsen wij u de ANTENNE voor kleur en zwart-wit. nieuwe O.V. elementen en Coaxkabel. Levering door geheel Limburg, binnen 2 dagen. Bel C.C. Kleba Brunssum. tel. 252739. x

KLEURENTELEVISIE grootbeeld 66 cm leveren wij reeds vanaf f 1995,- incl. 3 jaar garantie of v.a. f 76,- per mnd. z. aanbet. via p. l. U kunt kiezen uit: Philips, Erres, Saba, Graetz, Gründig, Loewe, Ferguson Kom en overtuig U bij: Vossen RTV Heerlen Geleenstraat 64 tel. 711300. x

KLEURENTELEVISIE kleinbeeld 36 46 51 56 cm leverbaar v.a. 1298,— kontant of f 57,— per mnd. z. aanbet. via PL. Keuze uit: Graetz, Philips, National Sony, Teleton. Kom eens kijken bij: Vossen RTV, Heerlen, Geleenstr. 64, tel. 711300. x

Spec. aanb. HEUGAFLOR-tegels 50 x 50 Voll. 1e keus Norm. pr. 12.08, nu 8.75 p.st Ook lev. via uw woninginr. Manders BV Willemstr. 109 Heerlen. x

Wij reviseren uw oude TV-ANTENNE als nieuw met de allernieuwste O.V. elementen en Coaxkabel, met gar. binnen 2 dagen. C.C. Kleba Brunssum tel. 252739 x

GRINDTEGELS in vele maten en kleuren alles aan fabrieksprijs. Betonfabriek Gebr. Creugers B.V. Economiestr. 46 Hoensbroek tel. 045-213877. (bij station) x

Onze meubeltoonzalen zijn eindelijk klaar. Wij gaan verkopen tegen fabrieksprijzen, dus extra lage prijzen, in grote getale houden wij voor u in voorraad eiken KASTEN 2.50 mtr nu f 895,-, moderne wengé kasten 2.50 mtr nu f 725,-, modern leefkuilen nu f 695,- in diverse kleuren. Bankstellen, ja — dit moet u zien, voor de belachelijke prijs van f 595,-. Klassieke bankstellen in 3 kleuren nu f 795,-, de grote mode rib-leefkuilen, per element f 129,-. Puur eiken bankstellen, keuze uit 15 stuks v.a. f 985,- m. dralon stof nu f 1095,-, m. gobelinstof nu f 1395,-. Eiken tafels nu f 195,-, eiken stoelen nu f 89,-. Een slaapkamer bieden wij u aan met een 4-deurs kast compleet voor f 795,-. Verder buikkastjes nu f 169,-, porseleinkastjes nu f 695,-. De enige echte B.B.-stoel, draaibaar, nu f 195,-. 3 puur eiken minisets nu voor de lage prijs van f 98,-. Wij verkopen u met garantie als het moet in 4 tot 24 termijn zonder aanbetaling. P.L. in één dag geregeld. Cash en Carry Kleba Brunssum, tel. 252739, Kerkstraat 306-312. x

TELEVISIES: o.a. Grundig 61 cm electronic als nieuw 200,—; Blaupunkt 61 cm drukknopbed. zeer smal 115,—; Telefunken grootbeeld in luxe salonkast zeer mooi 125,—; Philips tv grootbeeld 100,—; Nord-Mende 59 cm drukknopbed. zeer mooi 150,—; Nord-Mende 61 cm Spectra wit electronic, Philips tv 65,—; Grundig tv alle progr. 75,—; Nord-Mende grootb. 85,—. Garantie, inr. Fa. Corvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg. tel. 045-312091.

Heren- meisjes- mini- en TOERFIETSEN 10 versn., racefiets 5 versn. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

MINI GASKACHEL te koop Eversenstr. 2, Heerlen. x

Te k. MINIGAS- en GEVELKACHEL. Klompstr. 6 Hrln tussen 18 en 20 uur. x

Te k. grote partij eikehouten BIELS, vaste wastafels, closetpotten, badkuipen, fonteintjes, nieuwe aanrechten 122x45. B.V. Martin van den Akker, Industrieterrein Nuth (t.o. Makro). Tel. 04447-1777 (Toestel 24). x

Te k. ijzeren BALKEN, div. maten. Rijplaten, afm. 3.30x0.45, ramen en deuren, baddings, planken. B.V Martin van den Akker, Industrieterrein Nuth (t.o. Makro), tel. 04447-1777 (Toestel 24). x

Te koop van partic. 2-pers. mod. SLAAPKAMER met inh., 4-drs kleerk., 2 nachtk., ronde spiegel. Vaste prijs f 500.-; tev. 7 mtr veloursstreepstof voor bankstel f 140.-, antiek Hendrik II eetkamer. tafel en stoelen, origin. leer. in pr. st. f 950,- Tel. 045—717612. x

Te k. electronisch KNOP-ACCORDEON, merk Hohner Goudenregenstr. 14, Brunssum, tel. 045—253539 na 18 uur. x

Formica KEUKENTAFEL 60x90, 2 formica keukenstoelen en een krukje, Phil. zelfbouwradio nummer EE 1003. Te bevr. na 18 uur Walda, Sinaistraat 20, Heerlerbaan. x

Zeer mooi wit-metalen GASHAARD 10.000 kcal. en 4-pits gaskookpl. (de luxe) m. kookwekker. Brunssummerweg 27, Ubach over Worms, na 18 uur.

2 BOXEN 30 Watt, tuner versterker en hifi platenspeler en stereo bandrec. Brugstr. 21, Schaesberg. x

Te k. 2 OLIEHAARDEN, 1 oliebijzetk. m. olievaten, 1 buta gasfornuis 4 pits en bakoven, 1 buta gasgeiser m. flessen, hobbycirkel- en lintzaag met hulpst. — Oude Schachtstr. 30, Kerkrade.

Te koop Efel OLIEHAARD. Dr. Jaegersstraat 19, Hrln.

Prachtige VELOURSGORDIJNSTOF v.a. f 12,50 per mtr. Velour d'antiek vanaf f 16,50 p. mtr. „Veloursshop", Nobelstr. 32c, Heerlen, telef. 045—719474. x

Te k. eiken KAST. Torenstraat 28. Oirsbeek, telef. 04492—2470.

Koopjes! KEUKENKASTEN keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes. — Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

Te k. dames-, heren-, KINDERFIETS. M. L. Kinglaan 145, Hoensbroek.

Te k. z.g.a.n. IJSKAST f 75 en dubb. bediening Opel Kadett f 75. Te bevr. Tulpenstraat 18, Bocholtz.

Te k. 75 Watt Fender SPEAKER f 100. Joost v.d. Vondelstraat 73, Molenberg.

Te k. 2 prachtige VLOERTAPIJTEN (als nw). Telef 04750—14342. x

Te koop mod. TRAPNAAIMACHINE salonkast f 45.- Na 7 uur 045—251559.

Te k. RADIO m. pick-up stereo. f 200,—. Emmastr. 29 Nieuwenhagen.

Te k. AQUARIUM. Gladiolenstraat 76, Kerkrade-West na 6 uur. x

ANTIEK, meubels en mooi kleingoed in de Irenestr. 8, Spaubeek, telef. 04493—2156. Zondags gesloten. x

Te k. noten EETKAMER m. dressoir en noten bankstel m. worteln. salonkast; alles in bijzonder goede staat. Kennedylaan 19, Schinnen.

CARNAVALSPAK te koop, 1 h. clownspak m. 50 f 15,-; div. meisjespakjes 8 j. tot m. 40 f 5,- tot f 20,-. Wolfshoofdplein 57. H'broek.

Te k. compl. ant. SLAAPKAMER Henri-Deu f 750,-, staande halklok f 450,-, klokkenstel m. kandelaars. — Straatsburgstr. 27, Vrieheide Heerlen, tel. 216867. x

Te k. van partic. in Heerlen massief eikeh. LITSJUM. en dressoir, niet antiek. Na 18 uur tel. 043—15868.

Te k. eiken Duitse KAST rond 1780. prachtige koperen waterpomp, wijnkruiken, oude kachels. Bergerstr. 48. Nattenhoven. x

Te k. WANDELWAG. f 50,-, keukenk., iets moois met verl., teakhout. met wit formica. Maastrichterlaan 55 te Waubach.

Te k. palissander WANDMEUBEL m. bar, verl. enz. 2.50 br., 1.90 h., 2½ jr oud, nieuwpr. f 1200.-, vaste prijs f 275.-, wegens plaatsgebr. Tel. 045—310564.

Eenmalige PALLETS, magazijnpallets, pallet reparatie. Houthandel Boumans, Dr. A. Kuyperstr. 8a, Brunssum 045—252688. x

Te k. SLAAPKAMER, best. uit kleerkast, toilettafel, 2 bedden plus matrassen en achterwand, tevens binnen- en buitenwand, z.g.a.n. 3.50-10. Wolfsmelk 52, Ubach o. Worms, tel. 315671.

Te k. overcomplete GASHAARD, gasfornuis, wasmach. m. wringer. Kruisstr. no. 103, Heerlen.

Te k. Etna GASFORNUIS en geiser. Tel. 045-311133.

Te koop zeer mooie oude staande HALKLOK. Goselingstraat 25, Meezenbroek, Heerlen. x

Te k. goed BANKSTEL en salontafel. Stegelstraat 15, Nuth.

## TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafel keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Gebruikte ASBEST-GOLFPLATEN te koop gevr. Tel. 045—253572. x

Te k. gevr. HERENFIETS, moet beslist i.z.g.st. zijn. J Vrolings, Bouwbergstraat 34 Schinveld, liefst tot 12 u. x

Te k. gevr. eiken JACHTTAFEL m. dieren. Tel. 04499-1370. x

## TE HUUR AANGEB.

2 nette KOSTHEREN gevr m. huis. verkeer, Meuserstr. 113, Haanrade, tel. 04445-5945. x

2-pers. gem. ZITSLAAPK. m. c.v. en kookgel. Bad aanw. Tel. 04445-5945. x

Te h. gem. KAMERS m. c.v., keuk. en douche. Ringovenstr. 19, Geleen. x

Te h. gem. KAMERS centr. Heerl. aparte opgang. Tel. van 1 tot 6 uur. 710049.

Te h. AUWWIEVERKOSTUUMS. Karssing, Lokerstr. 21, H'heide, tel. 211173. Na 14 uur. x

Te huur CARNAVALSCOSTUUMS en auw-wiever helemaal compl. Tel. 213676 dagelijks v. 13.30 tot 19 u. bij tankstation de witte pomp. Mevr. E. de la Roy-v. Oven, Amstenraderweg 38, hoek Spoordijkstr. Hoensbroek. x

Te huur aangeb mooie gem. KAMERS met centr. verw., keuken, douche, vrije ingang, centrum Heerlen. Inl. 045—714218. x

HEERLEN: te h. eenpers. zit-sl.k. gestoff. en gemeub. gebr. keuk. en douche f 47 p.w. 045-710315. x

Te h. WINKELHUIS met keuken, wc, open plaats 100 m2 en grote kelders op eerste stand Saroleastr. Heerlen. Br.o.nr. 1026 LD Hrl. x

Te huur aangeb. gem. ZIT-SLAAPKAM. m. c.v., douche en keuken. Pannesheiderstraat 19, Bleijerheide, na 18 uur. x

Te huur goed renderend CAFé m. woning, gel. dorp omgev. Sittard. Br. ond. no S 8497 L.D. Sittard. x

Nette ETAGEWONING te huur, gunstig gelegen aan de Bleijerheiderstr. te Kerkrade, geschikt voor echtp. of alleenst. Huurprijs f 390,- p mnd. incl. servicekosten en stookkosten. Inl. 04494-48180 na 17 uur of zat., 04494-45880. x

Te huur 2 KAMERS m. c.v., douch, 7 km van Hrl f 150.- p. mnd. Tel. voor 18.00 uur 04447-1291. x

Te huur in Hoensbroek BOVENWONING Nieuwstr. no. 21, dir. te aanv. x

Gemeubil. KAMERS huren? Adres: Pappersjans no. 40, Heerlerheide.

Te huur gem. KAMER voor alleenst. heer, c.v., douche en str. water m. pension f 80,- p. wk. zonder f 40,- p. wk. Slakstr. 18. Kerkrade tel. 04445—5538. x

## TE HUUR GEVR.

Jongeman, 26 jaar, zoekt in Kerkrade en omg. KAMER of kosthuis m. huisel. verk. Br. ond. no. M.A. 5011 L.D. Maastricht. x

3 studenten, mnl., zoeken vrije ETAGE in centr. of omgev. Sittard. Keurige bewoning verzekerd. Inl. Akerstraat 121, Hoensbroek, tel. 212030. x

Te huur gevr. door student HEAO in Sittard KAMER m. kookgel., keurige bewon. verzekerd. Inl. Akerstr. 121 H'broek, tel. 045—212030. x

Te huur gevraagd kleine WONING, omgev. Heerlen, liefst 3 slaapkamers. Briev. ond. no. Z 446 LD Hrln. x

Te huur gevr. in Vaals of omgev. 2 fam.huis. Tel. 045-413184.

Jonge pianist zoekt LEEFRUIMTE ,etage of ruime kamer(s) evt. bij weldenkende mensen, kunstenaar. Hrl of omg. Br. ond. no. E 447 LD Hrl. x

Leraarsgezin zkt. ruime WONING te huur. Telef. 045—313274 na 17 uur. x

## RUILEN

EENGEZ.WON., hoekwon. Buskensweg 31 Hrln. te ruil tegen middenwoning in de oude wijk Heksenberg. x

HOEKWON. gelijkvl. 3 slpk. te r. tegen hoekwon. 4 slpk. geen flat omg. Brunssum. Chopinstr. 3, Brunssum.

EENGEZ.WONING Vrieheide, 3 slpk., woonk., keuken en tuin enz., te ruil voor flat of woning in Heerlen en omstr. Br. ond. no. A 447, L.D. Heerlen. x

Sittard, heb HOEKWONING m. gr. tuin, wil eengez.won elders in Sittard. Inl. Postbus 173 Sittard.

Heb WONING m. 4 slaapk te Chevremont, wil graag ruilen met kleine woning in Waubach, mag ook flat zijn. Br. ond. no. K 4780 L.D Kerkrade.

EENGEZINSWON. hoekwon. Buskensweg 31 Hrl. te ruil tegen middenwoning in de oude wijk Heksenberg. x

## HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen. beedigd taxateur, Lid NBM en MCC, Lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2. Welten, Heerlen, tel. 717237 x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 250.000,—. Bem.bur. in onr. goed. Ass.kant. Horstink Heerlen, Tempsplein 20a, tel. 045-710315. x

GELEEN, Oranjelaan. In aanbouw luxe drive-in woningen met c.v. ind. o.a. hal, slaapk., grote garage, wenteltrap naar verd. met l-vorm. woonk. overdekt balkon, open keuken met afzuigkap, div. kastjes en ontbijtbar, wenteltrap naar 2e verd. met 3 gr. slaapk. en gr. badk. met ligbad. Prijs v.a. f 97.950,- v.o.n. Rijkspremie f 12.340,-. Gezamenlijk inkomen bij 100 pct. financiering f 27.800,-. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

VOERENDAAL. Vrijst. herenhuis met c.v. en garage te koop, gelegen aan de Lindeweg. Ind. o.a. zeer ruime hal, woonk. met open aard open keuken met ontbijtbar, en o.a. afzuigkap, kookplaat en koelkast, terras 14 m2, ruime slaapkamer, badk. met ligbad, 2e verd. zolder en 4e slaapk., prijs f 142.100,- v.o.n. Gezamenlijk inkomen (man en vrouw) f 36.000,- Bij 100 pct. financiering 1e jaar netto last f 530,- per maand (na aftrek fiscaal voordeel). Stienstra Heerlen B.V. tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255. x

LIMBRICHT. In het bestemmingsplan „Zuid-West" zijn landhuizen met c.v. en garage in aanbouw. Ind. o.a. woon- eetkamer met open keuken (totaal 53 m2) keuken met aanrechtcomb. en ingeb. afzuigkap, 1e verd. 4 slaapk. bet. badk. met ligbad v.w. Prijzen v.a. f 107.544.- incl. C.A.S. en notariskosten 1e jaarlijkse last f 403,- p. maand netto (na aftrek van fiscaal voordeel). Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255. x

HERENHUIZEN in Kerkrade, Simpelveld, Bocholtz, Vijlen en Vaals gevr., ook oudere woonh. Vrijbl. aanb. aan Immobilien Mak. Brausen-Molenkamp, 51 Aken, Schlossparkstrasze 17, Tel. 09-4924113248. x

In de omgeving van Geleen-Spaubeek te koop gevr. HERENHUIS met 4 slaapk. prijs tot f 120.000,- Br. o. nr. 1012 LD Hrl. x

SPAUBEEK. Aan de v. Dijcksstraat zijn riante halfvrijst. middenst.woningen met c.v. en garage in aanbouw waarvan er nog 2 te koop zijn. Gunstige ligging t.o.v. autoweg Heerlen-Geleen. Ind. o.a. ruimte bet. keuken, gr. woonk. 4 slaapk., badk. vliezotrap naar zolder. Koopprijs v.a. f 89.475,- v.o.n. Rijkspremie f 12.850,- Gezamenlijk inkomen (man en vrouw) f 25.800,- bij 100 pct. financiering. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255. x

GREVENBICHT. In aanbouw bungalows (opp. 805 m2) met c.v. garage, tuin. Ind. o.a. l-vorm. woonk. met deur naar terras, keuken met volledige installatie, o.a. afzuigkap, koelkast, kookplaat, 4 slaapk., badk. met ligbad. Div. bergruimtes. Prijs v.a. f 155.080,- Gezamenlijk inkomen f 37.000,- bij 100 pct. financiering 1e jaarlijkse last f 580,- per maand netto (na aftrek fiscaal voordeel) Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045—712255.

... jaar Hammerveld Jazz Roermond op TV. Gisteren vonden in Roermond hiervoor de eerste voorbereidende besprekingen plaats. Rechts aan tafel: ...hoofdredakteur Pierre Huyskens, Jan Vaessen (Hammerveld Jazz), Ger Lugtenburg (AVRO-TV), Marie-Anne van Saanen (Hammerveld Jazz); links ...tafel: LD's showpagina-redakteur Harrie Cremers, Hans Cremers (Hammerveld Jazz), Gerard Suer (AVRO), Theo Ordeman (TV-regisseur AVRO) ...presentator Willem Duys.

# „Hammerveld" praatte met de AVRO

Van onze showpagina-redactie

**ROERMOND — Het „Hammerveld Jazzfestival", voor fijnproevers in dit genre het „summum" van wat er in dit genre in het zuiden van ons land geboden wordt, viert dit jaar zijn tweede lustrum. Op vrijdag 1, zaterdag 2 en zondag 3 augustus wordt dit feit in Roermond op luisterrijke wijze gevierd met een „terugblik op de afgelopen tien jaar" „Giganten uit de jazz" komen naar Limburg.**

**Bestuursleden van „Hammerveld Jazz", AVRO en Limburgs Dagblad hebben daarom gisteren in Roermond onder leiding van LD's hoofdredakteur Pierre Huyskens besprekingen geopend om dit voor het zuiden van ons land toch unieke jazzgebeuren op TV te brengen. Zowel de leiding van de AVRO-televisie in aanwezigheid van de heren Ger Lugtenburg, Gerard Suer, regisseur Theo Ordeman en „jazz-kenner-bij-uitstek" Willem Duys alsook „Hammerveld Jazz" in aanwezigheid van Hans Cremers, Jan Vaessen en Marie-Anne van Saanen, spraken in een bijzonder ontspannen gesprek over de mogelijkheden van opnamen op een of meerdere lokaties te Roermond. Daarvoor werd onder anderen de omgeving van het nog te restaureren kasteeltje Hattem alsmede het culturele centrum „De Oranjerie" bezocht. Pikante bijzonderheid wat „De Oranjerie" betreft: de TROS was op het moment van de bezichtiging bezig met het installeren van de requisieten voor de „Ons kent ons"-kwis.**

**WILLEM DUYS, Theo Ordeman, Ger Lugtenburg en Gerard Suer waren vol lof over de mogelijkheden die „De Oranjerie" voor een TV-registratie biedt. In principe wordt het tweede lustrum van het jaarlijkse Hammerveld Jazzfestival door de AVRO op donderdag 7 augustus een uur lang op TV gebracht. In de komende weken worden door de participanten — Hammerveld Jazz, AVRO en Limburgs Dagblad — de nadere details hiervoor besproken.**

## Daverende dertig

DEN HAAG — De nationale top dertig met achtereenvolgens in de cijferkolommen: stand deze week, stand vorige week, is als volgt:

1 (1) I can help, Nilly Swan
2 (5) Voulez-vous coucher avec moi ce soir, Labelle;
3 (3) Juke box jive, The Rubettes;
4 (6) De liefde van de man, Ria Valk;
5 (8) Marietje, Hydra;
6 (4) Lady of the night, Donna Summer;
7 (3) Killer Queen, Queen;
8 (15) Shout, The Tramps;
9 (9) My boy, Elvis Presley;
10 (17) Malle babbe, Rob de Nijs;
11 (18) Never can say goodbye, Gloria Gaynor;
12 (29) Lou d'r legt een lijster in de la, Adèle Bloemendaal;
13 (20) Sugar candy kisses, Mac and Katie Kissoon;
14 (14) Gonna make you a star, David Essex;
15 (25) Boogie woogie woman, Livin' blues;
16 (10) Ding dong ding dong, George Harrisson;
17 (7) My special prayer, Percy Sledge;
18 (13) You're the first, Barry White;
19 (16) Hé Monique, Frans en Monique;
20 (24) I'm down, The Hollies;
21 (27) Do it, B. T. Express;
22 (11) The three Bells, Nana Mouskouri;
23 (—) Hoera retteketet, Vader Abraham;
24 (—) Dancin' fool, Quess Who;
25 (—) Zak es lekker door, FC Den Bosch;
26 (26) Vera, Sylvio;
27 (—) Dizzy on the rocks, Dizzy man's band;
28 (22) I wrote you a letter, Tony Sherman;
29 (12) Lonely this christmas, Mud;
30 (—) Vaders' fanfare, Johnny en Rijk.

# show
## radio en televisie
**eindredactie: harrie cremers**

● JAZZ-ROCKGROEP 'MESS'
v.l.n.r. Rick Huyts (sologitaar - elektrische viool), Guus van der Heyden (dwarsfluit - slaggitaar), Hans Keuls (percussion), Bart van Meer (basgitar) en Ewald Meyer (elektrische piano).

## 'Mess' op popconcert

URMOND — Onder het motto 'Fiësta 25' worden vanavond in het feestpaviljoen aan de Urmonder Maasstraat de feestelijkheden ingezet die de carnavalsvereniging De Waterratte zes dagen lang in dit vrolijke Maasdorp houdt. Behalve de nationaal en internationaal vermaarde George Baker Selection zal tijdens deze popavond ook de formatie 'Mess' op de planken verschijnen.

MESS WERD IN de zomer van 1972 opgericht en bestond toen uit Rick Huyts, Guus van der Heyden, Bart van Meer en Hans Keuls. Vanaf het begin werden er uitsluitend eigen nummers gecomponeerd, alle geschreven door Rick Huyts. In de laatste twee jaar werd Mess steeds bekender in Limburg en Brabant door de vele concerten en de verschillende grote popfestivals (o.a. met Alquin, Fungus, American Gipsy) en door twee radiooptredens voor de ROZ.

OOK DE MUZIEK van de groep ontwikkelde zich: speelde de groep vroeger uitsluitend popmuziek, tegenwoordig zijn er duidelijk invloeden van jazz en klassieke muziek te horen.

Compositietechnisch bleek het nodig, dat de groep werd uitgebreid met een piano; in de zomer van 1974 werd Ewald Meyer dan ook in de groep opgenomen. Hierdoor ontstond er muzikaal gezien een degelijke basis, waardoor de viool vaker gebruikt kon worden en het totale geluid voller werd.

HET MANAGEMENT van de groep is in handen van Robin Bliault, tel. 045 - 410618.

Morgenavond treedt in Urmond de bekende Duitse zanger René Carol op. Hij wordt begeleid door het orkest van Bruno Majcherek.

# „Van Gewest tot Gewest": 10 jaar met TV in de regio

HILVERSUM — Het regionale magazine 'Van gewest tot gewest' bestaat tien jaar. Op 7 januari 1965 ging men met een 25 minuten durend programma van start: de scheepsbouw (coasters in Groningen, de rede van de president-directeur van de Staatsmijnen, de Provinciale Bibliotheek van Friesland in Leeuwarden, de ontwikkeling van Assen en de Dedemsvaart (dempen of niet). Een bewijs, dat er in de aanpak en benadering van de gewestelijke onderwerpen wel het een en ander veranderd moet zijn, dat er inhoudelijk het nodige is gebeurd en dat het programma met de veranderende maatschappij is meegegroeid.

HET WAS DE EERSTE uitzending van dit, nu dus precies tien jaar bestaande programma, dat werd aangekondigd als 'een aan regionale gebeurtenissen gewijde rubriek'. Het hele programma werd in feite gemaakt door één man: R.C.H. (Roel) Renssen die ook nu nog hoofdredakteur is. In die beginperiode beschikte Renssen alleen over de assistentie van enkele free lance-krachten, onder wie Gerard Oskamp, die heel wat jaren bij het programma is gebleven. Maar al spoedig kwamen er twee vaste redakteuren, die toen nog uitsluitend opereerden in de gebieden van de regionale omroepen: Egbert van der Veen (Groningen en Drente) en Jan de Roode (Limburg). De laatstgenoemde heeft ook nu nog deze provincie plus nog Oost-Brabant als werkterrein terwijl Van der Veen inmiddels is opgevolgd door Hans Peerbolte. Het tweetal heeft er in de loop der jaren nog zes collega's bij gekregen: Johan van der Zee (Friesland), Thijs Zijda (Overijssel), Wil de Jong (Gelderland), Huub Mans (Utrecht en Zuid-Holland), Ad Koolwijk (Noord-Holland) en Rob van Hoek (Zeeland en West-Brabant). Als regisseurs staan Henk Jan van der Kolk en Fred Anhalt hun ten dienste, die op hun beurt geassisteerd worden door mej. Henny Oosterveld.

## Costa in de „Drehscheibe"

● COSTA CORDALIS
...vanavond op TV, vrijdag „live" in Urmond...

MAINZ-URMOND — Vanavond op TV alvast even een voorproefje van één van de vele schlagers die Costa Cordalis met zijn eigen orkest komende vrijdagavond in Urmond zal brengen. Costa, inmiddels ook gecontracteerd voor het schlagerfestival 1975 op 22 en 23 augustus in Kerkrade, stelt vanvond in het vrijetijdsmagazine „Die Drehscheibe" (ZDF, 17.40 uur) zijn nieuwste plaat voor.

Nog tot en met morgenmiddag 12 uur kan overigens iedereen meedoen aan de „mini"-prijsvraag van CBS en LD's showpagina door ons per briefkaart te schrijven welke de titel is van Costa Cordalis' laatste plaat. Onder de winnaars en winnaressen worden 25 singles gesigneerd door Costa Cordalis verloot. Deze worden vrijdagavond tijdens de steravond in Urmond door Costa Cordalis zelf bekend gemaakt.

● ERNA VAN GERWEN ... vrouw in de buut...

## Regionale ...op-artiesten ...op gala-avond

...ERLERHEIDE — Nog geen ...jaar na de officiële oprichting ...den de Oud-Prinsen van de ...carnavalsvereniging „De Bokkesjesj" in het Pauluscentrum (...Passart-Wieër) de Hitsjers en ...andere belangstellenden een gala-avond met regionale topartiesten ...aan. Het dagelijks bestuur — ...S. Quaedvlieg, voorzitter; J. Vroomings, penningmeester; T. Wijnen, ...secretaris; O. Tumelero, 2e secretaris — hebben voor woensdag 29 januari kunnen kontrakteren:

● **De Globetrotters.** De elpee van ...drie bekende Heerlense artiesten „Grahpsodie" wordt aardig verkocht. Goede wijn.....
● **Tony Dee.** Een tijdje geleden keerde deze Tony Douven terug uit Australië, waar hij een bekend artiest was. In Brunssum schreef hij zijn single „Let bygones by bygones" en „I will".
● **Jos Prop.** Imitator.
● **Erna van Gerwen.** Deze buutreedster oogstte het meeste succes op de laatste Limburgse kampioenschappen en viel ten onrechte juist buiten de prijzen.
● **Joep Rademaekers,** de bekende Limburgse troubadour.
● **Marjan van Heerlen.** Deze charmante zangeres had veel succes op het Schlagerfestival en heeft in Duitsland al de nodige hits op haar naam staan.
● **De Mijnstreektroubadours.** Al jaren staan ze bekend als verzorgers van het betere amusement in deze streek.
● **Jan van der Velden en Wiel Wistermans,** twee schlagerzangers, waarvan de laatste de jubileumschlager van de Bokkeriesjesj ten gehore zal brengen.

De avond is tot stand kunnen komen door de financiële steun van de plaatselijke middenstand. Op de gala-avond zullen de achttien oud-prinsen voor het eerst in het nieuwe tenue verschijnen. In de voorverkoop zijn de kaarten f 5.— verkrijgbaar bij S. Quaedvlieg, Roebroekweg 36; Café Royal, Ganzeweide; Boekhandel Lanteern, Winkelcentrum Heksenberg en bij R. Valize, Winkelcentrum Corneliuslaan.

# tv

■ = zwart/wit-programma's

### NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

9.40 - 11.35 ■ **Schooltelevisie.**
15.30 **In de soete suikerbol.** Getekende serie naar het gelijknamige boek van W. G. v.d. Hulst.
15.55 **Kijkdoos.** Gevarieerd programma voor de kinderen.
16.40 **Otomaru en de rijsthalm.** Verhaal over het jongetje Otomaru, verteld door Hans Veerman.
16.55 **Emil.** „De timmerschuur". TV-serie voor de kinderen.
17.20 - 17.45 **Black Beauty.** „Waar is Jonah?" TV-serie voor de kinderen. Ned wordt beschuldigd van diefstal. Op het moment van de diefstal was hij zijn pony kunstjes aan het leren, dus hij kan het niet gedaan hebben.
18.15 ■ **Leiding bij sport.** Teleaccursus.
18.45 **Paulus de boskabouter.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Jouw beurt.** „Net als mijn vader". Twaalf kinderen van beroemde ouders in gesprek.
19.30 **Kenmerk.** Informatief programma over Kerk en samenleving.
20.00 **Journaal.**
20.21 **De tijd stond even stil (3).** Programma met en over deelnemers aan de (laatste?) elfstedentocht op vrijdag 18 januari 1963, waarvan Reinier Paping als winnaar over de streep ging.
21.40 **Kojak.** „Het ritueel". TV-serie. Als kort na elkaar twee wurgmoorden worden gepleegd, vreest de afdeling moordzaken dat een psychopatische moordenaar, die twee jaar geleden opereerde en spoorloos verdween, is teruggekeerd.
22.30 **Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
22.50 - 22.55 **Journaal.**

### NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.45 **Paulus de boskabouter.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Van gewest tot gewest.**
19.50 **Stichting Socutera.** Filmpje van het Nederlands Leprafonds.
20.00 **Journaal.**
20.20 ● **Politieke partijen.** Uitzending van de PPR.
20.30 **Staatsloterij.** Derde trekking.
20.35 **Het compliment.** Engels toneelspel met o.a. Sheila Gish, Sylvia ... en David Hedison. Als Julia, de Kay, John Standing, Alan White echtgenote van een fabrieksdirecteur hoort dat het bezoek van de Amerikaanse baas van haar man bepalend is voor het wel of geen promotie maken van haar man, raakt de gewoonlijk uitstekende gastvrouw uit haar normale doen.
21.30 **Kijken naar kinderen.** Vanavond: een kleuterschool, die door ouders werd opgezet.
21.55 **Panoramiek.** Actualiteitenrubriek.
22.10 **Studio Sport.**
22.35 ■ **Den Haag vandaag.**
22.50 - 22.55 **Journaal.**

### DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 **Journaal.**
16.0 **Reisroutes naar de kunst.** Van Verona, via Mantua en Ferrara naar Bologna om Italië's kunstschatten te bekijken.
17.05 **Een feest bij Papadakis.** Toneelspel voor de kinderen door het Berlijnse Gripstheater. Deel twee.
17.45 **Domino en de vliegende schotel.** Poolse tekenfilm voor de kinderen.
17.55 **Journaal.**
18.05 **Michel uit Lönneberga, of: Emil.** „Toen Michel naar de veiling ging. TV-serie voor de kinderen.
18.40 **Hier und heute.**
19.20 **Algebra om acht.** „Klasseontmoeting". TV-serie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Aan de grens van de terreur.** Filmimpressie van een familie in een plaats in Israel vlak bij de grens met Libanon.
21.00 **Een plaats voor dieren.** Vanavond: de dieren in Zuid-Afrika.
21.45 **Mensen en muren.** „In naam der wraak". Serie over het gevangeniswezen. Hoe komt de burger aan zijn oordeel over wat in welk geval de straf zou moeten zijn.
22.30 - 22.50 **Journaal.**

### DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.20 **Turn mee!** Voor de kinderen.
16.30 **Rommelkist.** Ruzie en verdraagzaamheid. Voor de kinderen.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Klasseverhalen.** „Liefde". TV-serie over de belevenissen van een zesde klas van een Berlijnse lagere school.
17.40 **Die Drehscheibe.** Vrijetijdsmagazine.
18.20 **In opdracht van madame.** „Het testament". TV-serie. Als Homer en Peter na de dood van de hertog van Bedway de opdracht krijgen het verdwenen testament op te sporen, komen er drie testamenten te voorschijn.
18.55 **Verhalen uit de geschiedenis.** „Hercules".
19.00 **Journaal.**
19.30 **De sportspiegel.**
20.15 **ZDF-magazine.** Actualiteitenrubriek.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Gert Fröbes Morgenstern am Abend.** Filmacteur Gert Fröbe draagt gedichten en proza voor van de impressionist Christian Morgenstern.
22.00 **Willow Springs.** TV-film met in de hoofdrollen: Christine Kaufmann, Ila von Hasperg en Magdalena Montezuma. In een alleenstaand huis in de Californische woestijnsteppe wonen drie vrouwen die geen contact meer willen met de buitenwereld en hebben besloten elke indringer te zullen doden. Niet geschikt voor jeugdige kijkers.
23.20 - 23.30 **Journaal.**

### DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.20 **Schooltelevisie.**
9.30 **Sesamstrasse.**
10.05 - 11.45 en 17.00 ■ **Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstrasse.**
18.30 ■ **Bedrijfsproductiefactoren (3).**
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
19.05 **Voor Spaanse gastarbeiders.**
19.15 **Hierzulande, Heutzutage.**
19.45 **Journaal uit de regio.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Dagthema.**
20.30 ● **The ministry of fear.** Amerikaanse speelfilm uit 1944 van Fritz Lang met o.a. Marjorie Reynolds, Ray Milland en Dan Duryea. Naar een spionageverhaal van Graham Greene.
21.55 ■ **Voordracht door Wolfgang Bächler.**
22.05 **Journaal.**

### BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

16.30 **Jevanjong.** „Geen woorden, maar daden". Spelprogramma, gepresenteerd door Ad Visser en Zaki, vanuit de sporthal in Tilburg.
17.50 **Calimero.** Voor de kinderen.
17.55 **Wie weet, wint.** Spelprogramma voor scholieren.
18.50 **De apenplaneet.** „Het testament". TV-serie. Virdon, Burke en de chimpansee Galen ontdekken de ruïnes van een uitgestorven stad.
19.40 **Mededelingen en weeroverzicht.**
19.45 **Journaal.**
20.15 **Paper Moon.** „Deling met rest". TV-serie. Als Moze Addie tijdens een etentje voorstelt om haar bij een tante onder te brengen om haar opvoeding te voltooien, voelt Addie er niets voor.
20.40 **Een jonge man uit Linz.** Documentaire over de jeugd van Hitler.
22.20 **Ram Lila.** Indische folklore en literatuur.
22.50 - 23.10 **Journaal.**

### BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

14.00 ■ **Schooltelevisie.**
16.45 **Feu vert.** Voor de kinderen.
18.25 **Les volants.**
18.55 **Les Pills.**
19.00 **Typhelle et Tourteron.** TV-serie.
19.25 **Antenne-soir.**
19.40 **Tips voor consumenten.**
19.45 **Journaal.**
20.15 **L'ècran tèmoin.** Cassius, tien jaar later. Speelfilm over Mohammed Ali, alias Cassius Clay. **Aansluitend: discussie. Daarna: journaal.**

# radio

● = Stereo

### HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

**Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur**

7.02 ● Ontbijt-soos. (7.41-8.00 Aktua I. 8.36-8.45 Gymnastiek voor de huisvrouw). 9.00 ● Wegwezen - met tips voor trips. 9.30 Van heinde en verre: licht muziekprogramma. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.33 ● Sphinx, programma voor de vrouw. 11.45 ● Café-chantant: amusementsmuziek uit de goede oude tijd. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 Aktua II. 13.15 ● Sport na sport: sportprogramma voor de jeugd. 13.45 ● Drum- en fanfaremuziek. 14.15 ● Route-A: gevarieerd programma. 15.33 ● After Sessjun: licht muziekprogramma. 16.00 Hervormde middagdienst. 16.20 ● Klanksnoer: klassieke muziek. 17.00 ● Joost, seriehoorspel (14). 17.20 Nederland en de derde wereld. Samenstelling: voorlichtingsdienst ontwikkelingssamenwerking. 17.32 ● Hier en nu. 18.00 ● Bandstand. 18.41 Spectrum: aandacht voor het christelijk organisatieleven. 18.46 ● Met uw instemming: het lied van de week. 19.00 ● Populaire klassieken, uitgevoerd door Nederlandse radio-orkesten. 19.30 Theologische etherleergang. 20.00 ● Close-up, licht muziekprogramma. 21.15 ● Specialiteiten à la carte: muzikaal wensprogramma. 22.40 Aktua III. 23.00 Huwelijk niet uitgesloten, hoorspel. 23.33 ● Lichte grammofoonmuziek.

### HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

**Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur**

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● In de Roode Cirkel: nieuwsprogramma met aktualiteiten, achtergronden, kommentaren en muziek. 8.11 ● In de Roode Cirkel (vervolg). 9.00 ● Licht orkest met zangsolisten. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ● Radioweekblad. 11.03 Jazz uit het Historisch Archief. 11.30 Spiegel van Duitsland. 12.00 Zaltbommel-Centraal. 13.11 Dingen van de dag. 13.25 ● Een middagje stoomradio: gevarieerd middagprogramma. 16.03 ● Stiefmoeder Aarde, hoorspelserie (1). 17.00 ● Metropole Orkest. 17.35 Wij voor onszelf en zij voor ons allen?, een (derde) projekt over ontwikkelingssamenwerking. 17.55 Mededelingen. 18.11 Dingen van de dag. 18.20 Uitzending van de PPR. 18.30 ● Tekst en muziek: cabaretprogramma. 18.55 De Scala 1925-1950 (gr.). 19.30 Houd Portugal vrij: informatie over de aktie van a.s. zaterdag. 19.40 Openbaar Kunstbezit. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 ● Woensdagavond muziekmagazine. 22.10 En toch....: Om het gelaat van een nieuwe tijd. Discussie. 22.40 Het woord der waarheid. 22.55 Klankbord. 23.05 ● Postludium: klassiek muziekprogramma.

### HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

**Elk heel uur nieuws**
**Het programma wordt van 19 tot 0 uur onderbroken door de ROZ.**

7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Drie draait op verzoek. 12.03 ● Drie tussen de middag, met o.a.: Raden maar.... 14.03 ● Pop-Kontakt: de Theo Stokkinkshow. 16.03 ● De Hitmeesters: de Vincent van Engelenshow. 18.02 Joost mag niet eten, met een reportage van het Hoogovenschaaktoernooi. 19.02 ● Drie loopt achter, met om 19.30 Paardekoersen. 20.02 Woensdagavondshow: sport en aktualiteiten. 0.02 ● Metro's Midnight Music met diverse solisten, trio Louis van Dijk en het Metropole Orkest. 2.02 De Meurdersmethode. 6.02-7.00 Drie op je boterham.

### R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 Om te beginnen: een maatschappij in beweging. 19.40-20.00 Zij die achterbleven. Mijnwerkers vertellen over hún geschiedenis. Een kolonie is: 1. nederzetting; 2. werkinrichting; 3. groep mijnwoningen.

### RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33
**(Na 19 u. uitsluitend FM-kanalen)**

**Nieuws: 6.30 t.m. 17.30 om het uur; 19.30, 21.30 en 23.30 uur**

**uits:** 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mister Morning. 10.30 Luxemburg 25905 mit Helga. 11.30 Hallo, Nachbarin! 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Tag Schatz, Tag Spatz. 16.00 Sport mit Rolf. 16.30 Hörergrusslotterie. 17.00 Die Luxemburger Musikmaschine. 18.00 Superclub. 19.30 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo, Nachtarbeiter!

### B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

**Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00 22.00 en 23.40 uur**

**West-Vlaanderen:** 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Confidenties bij de koffie. 8.57 Kort genoteerd. 9.05 De vrije vleugel.

**Limburg:** 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Kraaiepootjes. 11.05 Mixt-uur. 12.00 Het zal je plaat maar wezen.

**Oost-Vlaanderen:** 14.00 De hitgolf van BRT II.

**Antwerpen:** 17.10 Splintertelex. 17.12 Piek-uur. Met de BBC-top-30. 18.00 Focus Antwerpen. 18.25 Autovisie. 19.15 Saloon. Country- en westernmuziek. 19.45 Vrij-uit. In humanistisch perspectief.

**Brabant:** 20.00-23.45 Jeugd '75.

## HUIZEN

... u uw HUIS? Des- ... en onderlinge ... medewerking onzer kanto- ... anderen een snelle ... Belt u even 045- ... Stienstra Heerlen ... 043-19177. Stienstra ... tricht B.V. x

... HUIS ... onderhoud regio Heer- ... momenteel in gebruik ... kamerverhuur met ver- ... Br. o. nr. 1023 LD ... x

HEERLEN, te koop aan de ... nieuwbouw- ... met rijkspremie van ... f 27.000,—. Horstink, Heerlen. Bem. Bur. in Onr. Goed., Tempsplein 20A, tel. 045—710315. x

Voor het vakkundig ontw. ... van Uw BUNGA- ... huis of uitbreiding ... staande bouw en verzor- ... van alle bijbehorende ... ook onkostenbereke- ... ontwerpen en advie- ... Postbus 2616 Heerlen. x

... te SCHIMMERT half- ... premiewoningen. ... prijs f 94.000,-, premie ... 14.000,-. 1 st. vrijst. premie- ... op bouwgrond groot ... premie- ... Inl. tel. 04494— ... x

... halfvrijst. ... en garage ... living, open keuken ... 2 slpk., ... mooie tuin ... f 115.000,- k.k. Horstink ... Bem. Bur. in Onr. ... Tempsplein 20A tel. 045—710315. x

Riant HEREN-BOVENHUIS te h. in centrum van Heerlen, v. div. doeleinden geschikt. Bevattende: 1e etage: 4 kamers, badkamer, toilet en keuken; 2e etage: 4 kamers en badkamer. Br.o.nr. D 446, LD Heerlen.

Te k. mooi gr. WOONHUIS met ... Hoofdstraat 46, Nieuwenhagen. na 18 uur.

Te koop te N'HAGEN groot vrijst. herenhuis, ... Dorpsstr. 62A, N'hagen na 18 uur. x

Voor enkele jaren te huur aangeb. halfvrijst. premie-WONING te Beek, ruime tuin, billijke huur. Te bevr. J. Radermacher, tel. 04406—13772 toest. 3, tussen 9 en 17 uur.

BRUNSSUM: te koop mooie vrijst. woonh. met c.v. en garage, geheel onderkelderd, ruime living, keuken, 4 slpk., badk. m. ligb., aangelegde tuin. f 120.000,- vraagprijs. Horstink, Heerlen. Bem. Bur. in Onr. Goed., Tempsplein 20A, tel. 045-710315. x

KERKRADE-WEST. Zeer gunstig gelegen middenstandswoningen, nagenoeg gereed waarvan nog 1 hoekwoning te koop, met c.v. en garage. Ind. o.a. woonk. met open ... houten trap, open eetk.-keuken met eetbar, r.v.s. aanrecht, afzuigkap en div. kastjes. Totale opp. 40 m2, 3 ... ruime slaapk. ... Alle woningen ... en achtertuin en zijn dicht bij scholen en winkel gebouwd. Prijzen f 86.364,- k.k. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen, tel. 045—712255. x

GELEEN-WEST, te koop woonhuis m. garage en tuin Koopprijs f 80.000,- k.k. Inl. Bem. Buro in Onr. Goed. J. Wouters, Selpgensstraat 36, Geleen, tel. 04494—42121. x

NIEUWENHAGEN: herenhuis in Oude Heide, 2 onder 1 kap met c.v., garage, voor- ... en zijtuin enz. Bwj. 1964. Prijs f 89.000,— k.k. Br. ... 1029 LD Heerlen. x

Wij vragen te koop voor onze relaties BUNGALOWS, woningen en bouwterreinen Oscar b.v., onr. goed., Bekkerweg 67, Heerlen, telef. 045—718283. x

Vindt u niet wat u zoekt? U vindt gegarandeerd een HUIS naar uw keuze in de Woningkrant voor Nederland. U krijgt deze gratis bij Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045—712255, of bij Stienstra Maastricht B.V., tel. 043—19177. x

SPAUBEEK. Te koop halfvrijst. herenhuis m. c.v. gas, garage, kelder, hal, doorzonkamer m. open haard, hal en kamer m. doorlop. parketvl., luxe keuken met afzuigkap, 4 slaapk., douche m. v.w. Vraagpr. f 94.500.—. Tel. 04493—1204. x

HEERLEN, te koop halfvrijst. herenhuis, gelegen op de 1e woonstand. Ind.: kelder, entree, gang, woonkamer, eetkamer, ensuite, keuken, studeerkamer, 3 slaapkam., badkam. m. ligbad, zolder met 2 mansardekam. Voorzien van c.v. Vraagprijs 190.000,— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 718330.

KERKRADE, te koop in het bestemmingsplan Klein Nulland vrijst. en halfvrijst. ruime bungalows, gelegen op zuidhelling met gegarandeerd vrijblijvend uitzicht. Ind.: garage, hal, L-vormige woonkam., keuken, badkam. m. ligbad, 4 slaapkam., voorzien van c.v. Perceelsopp. o.a. 450 m2. Koopprijs v.a. f 140.000,— v.o.n. excl. courtage. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 718330.

HEERLEN, te koop halfvrijstaand herenhuis met tuin, kelder m. stookruimte, overdekt entree, garderobe, keuken, woonkamer ensuite met open haard, openslaande deuren naar overdekt terras, badkamer met ligbad, douche, toilet, bidet en vaste wastafel, 4 slaapkam., ruime zolder. Vraagpr. f 240.000,— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 718330.

HOENSBROEK te k. tussengebouwde middenst.woning met tuin, hal, L-vormige woonkamer ca. 36 m2, keuken met bijkeuken, douche en toilet, kelder, 3 slaapkam. Vraagprijs f 61.500.— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 718330.

Te k. aan de KISSEL te Heerlen plm. 609 m2 bouwgrond waarop 3 loodsen. Het perceel is geheel ommuurd en ligt aan verharde weg, gemakkelijk bereikbaar voor het verkeer. Voor vele doeleinden geschikt. Prijs op aanvraag. Inl. tel. 045-711874 (tussen 12—2 uur).

Projectontwikkeling e.a. zo als FABRIEKEN enz. Postbus 2616 Heerlen. x

GELEEN-KLUIS. Op goede stand gelegen, prima onderhouden, halfvr. woonh. met c.v. en garage en o.m. kelder, hal, woonk. m. parket, studeerk., luxe keuken, bijkeuken, 5 slpks. m. v.w. en div. muurk., douche m. v.w., bepl. en besch. zolder met vaste trap. Aanv. dir. Koopprijs f 79.500.— k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490—9151. Beursmakelaar.

KERKRADE. Garagebedrijf met woonhuis en benzinepompen, gel. in Spekholzerheide nabij de Markt. Geschikt voor diverse doeleinden, o.a. taxibedrijf, vrachtwagenbedrijf, grossierderij etc. Ind.: werkplaats met gr. doorrijpoort plm. 184 m2, aparte inrit, bet. wasruimte 3.00 x 5.00, vitrine met kantoor; 1e verd.: woonkamer met keuken en badgelegenheid, 2 slaapkam.; 2e verd.: 4 slaapkam. In overleg te aanvaarden. Vr.pr. f 140.000,- Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045—712255.

BRUNSSUM, Prins Hendriklaan. Gunstig gel. goed onderh. winkel-woonh. met 3 gar., c.v., 560 m2 grond, geheel onderkelderd, winkel-opp. plm. 70 m2 met div. kantoren, woonk., keuken, badk., 4 slpks., 2 zolderbergingen. Bwj. 1922, verb. in 1922. Aanv. 3 mnd. na verkoop. Vraagprijs f 125.000.— k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490—9151. Beursmakelaar.

NIEUWENHAGEN, te koop verbouwd tussengebouwd woonhuis met betegelde achterplaats van 25 m2 en een boomgaard van 900 m2. Ind.: kelder, woonkam., eetkam., keuken met bijkeuken, bergingen, 3 slaapkam., zolder. Vraagprijs f 85.000,— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen

GELEEN. Te huur nieuwbouw herenhuizen met c.v., garage, voor- en achtertuin, gelegen direct bij centrum en Burg. Daemenpark. Ind. o.a.: royale hal, gr. woonk. 8.95 x 3.80, bet. keuken, 4 slaapk., badk. met 2 vaste wastafels, ligbad en 2e toilet; 2e verd.: te bereiken via vliezotrap. Luxe afwerking. Direkt te aanvaarden. Huurprijzen vanaf f 425.— per mnd. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 te Heerlen, 045—712255.

SITTARD. Zeer goed gelegen winkelpand met vele mogelijkheden. Ind. o.a.: ruime kelder, verk.ruimte thans plm. 115 m2, welke zeer eenvoudig uit te breiden is met plm. 50 m2, terwijl achter de winkel nog een tuin is van plm. 25 x 15, welke event. ook bij de verkoopruimte gevoegd kan worden. Op de 1e verd. zijn 3 grote slaapk., op de 2e verd. zijn 3 grote slaapk., 3e verd. is een grote beschoten en beplankte zolder. Aanv. direkt. Huurprijs f 1.800.- p. maand. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 te Heerlen, 045—712255.

Te k. oud HUIS met tuin, groot 270 m2. Europastr. 26, Schaesberg. x

HEERLEN. Bungalow met c.v., garage en mooi aangelegde tuin. Ind. o.a.: royale hal met marm.vloer en garderobenis, L-vorm. woonk. met parketvl. 33 m2, 2e living 12 m2 met marmerenvloer, keuken met moderne instal., douche, 3 slaapk. waarvan 1 met parketvloer. In overleg te aanv. Vraagprijs f 110.000,—. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 te Heerlen, 045—712255.

## BOUWVAK

Bosch BOORMACHINES, breek/boorhamers, korting 25%. A. Damoiseaux, telef. 04442—1846. x

BETONMOLENS 100 - 120 - 140 - 170 en 250 ltr. m. wisselstroommotoren en benzinemotoren uit voorraad te leveren. Importeur voor Atika-betonmolens, F. Collé Echt, tel. 1377. x

Alle BOUWMACHINES te huur-/-koop. A. Damoiseaux tel. 04442—1846. x

BETONMOLENS v.a. f 390, bouwliften (ook verhuur), kruiwagens, blokjes, schragen, stempels, breekhamers, bouw- en magazijnwarmers, lasapparaten 160 Amp. compl. f 338, tafelcirkelzagen 220V f 490, boor- en slijpm. enz. Div. gebr. machines. Dassen Bouwmachines, Kampweg 10-37a, Gronsveld, tel. 04408-1516 en 1756. x

Voor al uw hardsteen binnen- en buiten-DORPELS, marmer vensterbanken, marmer- en natuursteen vloeren. Fa. Moonen-Wanders, Rietrastr. 11 Hoensbroek, tel. 045-214851. x

## DIEREN

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710865. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg tel. 04447-1284. Vaesrade 43, Nuth. x

HONDENKAPSALON dhr. Meeuwsen, Heerenweg 330, Hrl., 045-212826. x

Te k. MECH. HERDERS 7 wk. oud. Emmastr. 10 Schinveld. x

Te k. COCKER SPANIEL, 12 mnd. oud. Dr. Kuijperstr. 40, Meezenbroek Heerlen. x

ZANGKANARIES te koop, mannen en poppen, kleur intensief. Te bevr. Oud Brunssummerweg 8, Nieuw-Einde.

Welke dierenvriend wil mijn jonge gezonde HERDER. Te bevr. na 15 uur Louis Haanstraat 8, Nieuwstadt. x

PEKINEES, reu, ter dekking gevr. Br. ond. no. B 1504 L.D. Brunssum.

Ontlopen omg. Nuth, zwarte Schotse TERRIER, rode halsb., ruw vel, roepnaam „Hamisch". Tel. 04447-2256. Col. Mumma, Koningsgraven no. 7, Wijnandsrade. x

Te k. 2 jonge HONDJES pr. f 10,- p. st. Rijksweg Z. 110 Swalmen, tel. 1221.

Deense DOG te k., teef, 10 mnd. m. papieren. Julianastraat 39, Brunssum. x

Goed tehuis z. kinderen, gezocht voor r. COCKER-SPANIEL m. stamb. en pap. Tel. 04494—42198, 4-5 uur. x

Te koop 5 SIERDUIVEN. Franx, Dr. Kuyperstraat 8, Heerlen.

Te koop donkere abricot DWERGPOEDELTJES met stamb. Prins Hendriklaan 26 Waubach. x

Ontlopen zwarte BOUVIER f 100,- beloning voor terugbez. Geerstr. 4, Jabeek, tel. 04492—2786.

BOXER te koop, m. pap. Ailbertuslaan 419, Kerkrade.

## AUTO'S & MOTOREN

Garage Jasper, Simca, Chrysler en Matra-dealer, biedt de volgende auto's onder volledige Bovaggarantie te k. a. SIMCA 1000 S demo bruin 1975, korting f 1000, Simca 1100 LS 4-deurs blauw 1973, prijs f 7000, Chrysler 180 blauw 1972 f 6000, Simca 1000 GLS rood 1972 f 4500, Simca 1000 R 1 oranje 1972 f 5000, Simca 1100 GLS rood 1972 f 6000, Opel Ascona or. 1972 f 5500, Toyota MK 2 1600 geel 1971 f 5000, Simca 1301 Spec. grijs 1972 f 5500, Ford Capri 1700 GT grijs 1971 f 5250, Simca 1301 wit 1971 f 4500, Simca 1301 groen '70 f 2500, Simca 1000 R 1 oranje 1970 f 3000, VW 1200 wit 1969 f 2000, Simca 100 0LS wit 1969 f 1850, Opel Kadett zilvers 1969 f 1250, Austin Seven 1968 f 1000, Audi 60 bl. 1968 f 1000, Opel Rekord 1968 f 1000, DKW F 102 67 f 600, VW 1300 blauw 1967 f 600, Ford Escort bestel 69 f 1500. Ford Mustang '68 f 3500, BMW 2000 '69 zilver f 3000. Inr. en discrete financiering mogelijk, eventueel zonder aanbetaling. Hoek Akerstr.-Gladiolenstr. Spek'heide, tel. 045-414243. x

Renaultagent biedt de volgende automobielen te koop aan RENAULT 4 bwj. '73, Renault 8 bwj. '69, Renault 6 1100 bwj. '72, Renault 12 stationcar bwj. '71, Renault 12 bwj. '71, Renault 12 bwj. '72, Renault 12 bwj. '73, Renault 15 TS bwj. '73, Renault 16 bwj. '69, Renault 16 bwj. '69, Renault 16 bwj. '70, Renault 16 bwj. '73, Citroën Deux Chev. '70, Citroën Deux Chev. 4 '71, Citroën Deux Chev. 4 '71, Citroën Deux Chev. 6 '74, VW 1300 bwj. '68, VW 2100 bwj. '69, Simca 1100 S bwj. '72, Simca Rally II bwj. '72, Ford 12M bwj. '66, Chrysler 160 bwj. '72, Fiat 128 bwj. '70, Toyota 1000 S bwj. '73, Toyota Corolla 1200 bwj. '74, NSU Prinz 4 bwj. '66, Opel Kad. bwj. '72, Daf 33 bwj. '72. Autobedrijf Heynen B.V. Frankenlaan 1 Heerlen (Welten) bij nieuw viaduct. Verkoop weekdagen van 9 tot 18 uur en verkoop zaterdags van 10 tot 17 uur tel 7.13600. x

AUTO SIMA biedt te koop aan in verwarmde showroom en tegen winterprijzen o.a. Mercedes 280 73-74, Mercedes 250 autom. 69, Merc. 300 EL 68, Mercedes 66 en 250 S en 250 SE. Alfa Romeo 1600 Super 72, 1750 GTV 70, 1750, 70, 2000 72, Alfa Süd 73, Lancia Fulvia 72, Ford Taunus 26M 71 en 72, Taunus 1600 L 2 st. 71, Taunus 2000 XL 71 en 72, Taunus 1300 71 en 1300 L 71, Cortina 1300, Capri 1500, 1700, 1700 GT '69, Granada 2600 GXL 72, 2 st. Mustang 70, Ford Alexis 68, Audi 80 L 73, en 100 S 69, Opel Comm. 2 st. 71, 70, 69, Opel Rekord autom. 68, Rekord 72, 2 st. 69, 67, Manta 72, 70, Ascona 2 st. 71, Kadett 70 en 72, Diplomat 6 '70, A,scona 72. Taunus 1600 L 73, Peugeot 504 71, 69, Austin Glider 73, Seven 69, Citroën DS 21 69, D Spec. 71, Mazda coupé 2 st. RX 73, Mazda 72, Saab 99 TSF 71, Crysler 180 71, Fiat 124 Spec. 70, 125 69, 850 Spec. 69 en 65, Simca 1000 Rally 74, 1301 Spec. 73 koopje 66, Renault R12 71, VW 1302 72 EN 2 st. 71, VW bus 67, Porsche Targa 67, NSU 1200 TT 70, Skoda coupé 74, Daf 55 72, Chévrolet Impala 69, Pontiac Firebird 69, Jaguar E type 67, Kreidler Florett 69 met kenteken f 1000,-. Plm. 40 inruilwagens van f 450,- tot f 4000.-. Directe fin. p.l. cred. mogel. Voll. garantie in eigen werkplaats. Auto Sima, Ganzeweide 153-155 Heerlerheide, 045-211067 b.g.g. 213043.

PORSCHE 911 T Sport Coupé '71, BMW 520 '73, Opel Kad. Coupé 1900 Rally '71 sportauto Matra M 530 Targa zeer mooi '71, VW 411 LE, Mercedes 280 SEL 3,5 ltr. autom. schuifdak, leren bekleding enz. '71, BMW 2500 met sportwielen, radio blauwmetallic als nw. '73, Jaguar XJ 6 autom., stuurbekrachtiging, radio, leren bekleding, nieuw, Ford Mustang 6 cyl. autom., schuifdak enz. '71, Simca 1100 GLS 5-drs. '72, Porsche Targa 914 met sportwielen enz. type '72, Opel Rek. 1900 met pook '69, Opel Kad. '69, Opel Admiraal 2800 S autom. '70, Opel Commodore 4 drs '69, Chrysler 60 '71, Daf 55, Marathon '72, Ford Capri 2600 RS speciale uitvoering '72, Ford Taunus 1300 L '72, Ford Taunus 1700 S '70, Ford Escort 1300 L 4 drs. 70, Alfa Romeo 1600 Super '71, Fiat 128 Rally '72 en '71, Buggy Amerikaanse uitvoering zeer mooi nieuw, Dodge Dart GT '68, Jeep Landrover type 88 pick-up, Jeep Munga compl. in zeer goede staat. kajuitboot D Cruiser Vega, Bonanza polyester B 2.10 mtr. l., 5.50 mtr. met 85 pk Johnson motor is nieuw 1 jaar oud geheel compl. met kookstel, cabrioletkap, dekzeil, trailer enz. Elke keuring toegestaan. Inruil en financiering mogelijk, ook zonder eigen geld. P.L. Autobedrijf John Vermeeren Parallelweg 45 Heerlen, tel. 045-710500 b.g.g. 04447-1943.

Voor een goede gebruikte wagen met Bovaggarantiebewijs naar Automobiel en Garagebedrijf G. Boss BV Grasbroekerweg 28 Heerlen, telef. 045-711444 dealer Matra, Simca, Sunbeam, Chrysler. Wij bieden U aan: SIMCA 1000 Rally I 1971, Simca 1000 Rally I 1972, Simca 1000 Rally II 1974, Simca 1000 LS 1972, Simca 1000 Special 1972, Simca 1000 Special 1973, Simca 1100 LS 1971, Rimca 1000 Special 1971, Simca 1100 LS 1972, Simca 1301 Special 197. Chrysler 160 1971, Chrysler 180 brons-vinyl dak verwarmde achteruit i.s.v.n. 1972, Mini 1000 Super de Luxe 1973, Peugeot 404 1970, Datsun 1200 Luxe 1972. Zaterdags geopend voor verkoop tot 17 uur.

Autobedrijf Schoonhoven biedt onder 3 mnd of 10.000 km garantie aan: AUDI 60 L '71, Audi 100 S type '70, Opel Kadett '72, Renault R 12 TL '71, Simca 1301 Spec. automatic '71, Citroën Dyane '71 '70 '70 en '70, Fiat 850 Microbus '71, Simca 1000 '68, Fiat pick up '69, VW pick up dubbel cabine '69. Inruil en finc.; Afd. Bedrijfswagens; DAF drie zijdige kiep met sneeuwschuif, DAF draaitrommel vuilniswagen, DAF Pony '69, Kommer kolkenzuiger, Allis Chalmer tractor diesel. Service in eigen werkplaats met het modernste „allen" testapparatuur. Burg. Slanghenstr. 6 einde Demstr. bij het zwembad. Tel. 045-213190 Hoensbroek.

RENAULT 4 '75 nieuw f 7100,-, Simca Rally I '74 type 1000 f 6200,-, VW 1303 S '73 1200 '74 f 6000,- en f 5800,-, Opel Rek. '72 type 1700 L f 4800,-, Opel Kad. '71-'72 1200 f 4800,-, Opel Kad. '71 wit f 4200,- Opel Kad. '71 rood f 4200,-, Opel Kad. Car. '70 f 3000,-, Opel Kad. '69 en '68 f 2200,- en f 2400,-, Ford 17 MS '69 apart goed f 2500,-, VW 1300 '70 f 2700,-, Opel Kapt. '66 f 500,-. Inr. fin. gar. in ei-g en werkplaats. Meulemans Servicegar. Ridder Hoenstr. 182 Hoensbroek.

Te koop onder volledige garantie en service FORD Capri 2000 GXL '71, BMW Touring 2002 '72, Commodore GS '72 4-drs. Opel Rek. 1700 L '73, Ranger 1700 L '73, Ford 1600 L '70, Fiat 128 '73, Fiat 124 '72, 2st. Fiat 850 '69 2 st. Simca 1301 Spec. '72, Ford 20 MXL '71, Rekord 1700 '70, Chevrolet Impala '68 4-drs., Simca Rally 1000 '72, Austin Glider 1300 '71, Renault R 16 '73, Cortina 1600 GT '69, BMW 2002 '68, Pontiac Firebird Coupé '70, Chrysler 160 '72, Hanomag personenbus diesel '69, VW bus '69. Inruil, garantie, financ. Autohandel Leo Franken Ganzeweide 59 Heerlerheide t.o. Meubelzaak Fhüren. 045-216475.

Alle VW MOTOREN, accu's en banden met 30 tot 50 pct. korting. Verder alle onderdelen voor elk type auto leverbaar. Gratis montage. Donny Klassen B.V. Groothanden in automaterialen, Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht. x

## ...onomie ...ndaag

### ...abië ...esteert ...de VS

...NGTON — De olieproduce- ...landen hebben vorig jaar in ... voor ca. 11-miljard dollar ...eerd, van de ca. 60-miljard ... zij in 1974 aan overtollige ...en vergaarden. Het grootste ... de 11-miljard werd gesto- ... kortlopende leningen; voor ...750-miljoen dollar werden ...anse aandelen gekocht. De ...aanse overheid heeft ver- ...niet bevreesd te zijn voor een ...erende rol van de olielanden ...merikaanse economie.

### ...nsions voor ...starbeiders

...RDAM — Sinds in de zomer ...72 ongeregeldheden ontston- ...logementen met gastarbei- ...de Afrikaanderwijk in Rot- ...is het aantal logementen in ...ad sterk teruggelopen. Op het ...k telt Rotterdam nog maar ...sions tegen 1264 op 1 augus- ...2. Volgens de gemeente Rot- ...is dit een gevolg van het ver- ...toezicht, dat sinds de rellen ...Afrikaanderwijk op de loge- ...is ingesteld.

### ...gere ...ijs door ...culatie

...VE — Een UNO-commissie ...erapporteerd, dat speculan- ...een deel verantwoordelijk ...voor de recente scherpe stij- ...in de grondstoffenprijzen. Ten ...van de inflatie en het dalen ...effectenkoersen zijn veel spe- ...overgegaan naar de goede- ...ken. Op die manier zijn van ...rste kwartaal 1972 tot het ...kwartaal 1974 de suikerprij- ...egen met 181 pct. cacao met ...ber 157, koper 149 en zilver ...pct. Pas medio 1974 trok- ...speculanten zich terug, het- ...eeft geleid tot enige prijsda-...

### ...rwachting ...bbermarkt

...AAG — Volgens het Ameri- ...bandenconcern Goodyear, ...grootste producent van ...ubber, zal de Amerikaanse ...van synthetische rubber ...stijgen met ca. 2 pct tot ruim ...on ton. Het totale verbruik ...rubber in de VS (in 1973 ...1-miljoen ton) is in 1974 ge- ...met 0,2 pct. Het concern ver- ...dat het gebruik van rubber ...industriële doeleinden (trans- ...en, brandstofslangen en ...en) nog zal toenemen, ter- ...totale autobandenproduktie ...eer hetzelfde niveau zal ...Goodyear Nederland zal in ...bij Leiden een nieuw ...oor en magazijn bouwen, ...miljoen gld. aan investerin- ...De vestiging in Den Haag ...aan, maar die te Rozenburg ...opgeheven.

### ...el sluit ...week

...LSHEIM — Het Westduitse ...concern Opel (GM) sluit deze ...zijn fabriekspoorten voor het ...der 46-duizend werkne- ...adat de produktie in het afge- ...ar ook al herhaalde malen ...was onderbroken. De West- ...Ford stuurde deze week 8000 ...50.000 arbeiders tijdelijk naar ... De Westduitse autobandenfa- ...Tyresoles heeft faillissement ...aagd.

### ...verigens ....

*...en bedrijfsleven en landbouw in ...uitsland hun winsten in 1974 ...verminderen met 26 pct ● is ...uitsland van plan het hete ...dat verbruikt is in de turbi- ...elektrische centrales, te ge- ...voor het verwarmen van ...hetgeen een energiebespa- ...oplevert van duizenden ...olie ● zijn de basislonen ...Britse handarbeiders in het af- ...jaar gestegen met 28,5 pro- ...december 1974 zijn de prij- ...Engeland gestegen met 2,2*



*WERELDPRODUCENT VAN KLEURENPASTA'S*

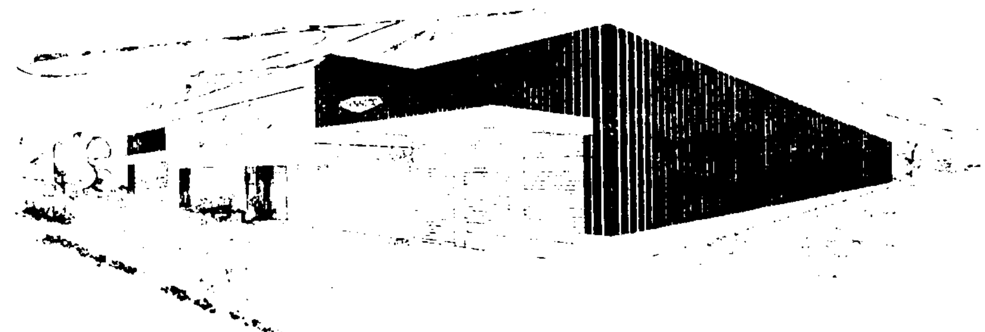
# Tenneco opent in Maastricht fabriek

Van onze redactie economie

MAASTRICHT — De nieuwe kleurenpastafabriek van Tenneco Colortrend B.V., onderdeel van Tenneco Chemicals Europe, die te Maastricht wordt gebouwd is bijna bedrijfsklaar. De Amerikaanse onderneming Tenneco Chemicals Inc., die een Europese vestiging in het Engelse Bristol heeft besloot tot de bouw van deze fabriek omdat men prefereerde het produkt in Europa zelf te maken in plaats van invoer uit Amerika. In Maastricht zullen alle kleurenpasta's worden geproduceerd, die ook in Amerika in produktie zijn. De nieuwe fabriek, die een investering van bijna 20 miljoen gulden vergt, zal over een volledige technische en laboratoriumuitrusting beschikken. Het fabriekscomplex te Maastricht is 5000 vierkante meter groot.

Tenneco Chemicals produceert kleurenpasta's in haar fabrieken in Berkeley, Californië, Cincinnati, Ohio en Toronto, Ontario. Behalve in Maastricht worden er nog nieuwe ondernemingen gebouwd in Pleasonton, Californië en Piscataway, New Yersey. Volgens dr. Poynton, algemeen directeur van Tenneco Chemicals heeft Tenneco voor zo'n 50 miljoen gulden aan investeringen in zijn uitbreidingsprogramma staan, waardoor het bedrijf een van de grootste producenten in de wereld van kleurenpasta's wordt.

Algemeen directeur van Tenneco Colortrend B.V. is de heer D. F. Beatty, voorheen directeur van een bedrijf in Canada. Technisch directeur en verantwoordelijk voor de produktie in Maastricht is de heer R. G. Ammerlaan. Een van de hoofdmotieven om in Europa vanuit Maastricht te produceren en te leveren is een betere servicemogelijkheid en een intensievere dienstverlening aan de klanten.



Een schets van het nieuwe fabriekscomplex van Tenneco in Maastricht.



*Wereldprimeur Philips*

## Storingsvrije radio voor auto

**EINDHOVEN — Philips zal op de komende personenauto-RAI in Amsterdam (13 tot en met 23 februari a.s.) als eerste fabrikant ter wereld een storingsvrije FM-autoradio introduceren. Het interessante is niet alleen de zogenaamde storingsonderdrukker, maar daarnaast valt de vinding op door zijn geringe afmetingen.**

Het autoradionieuws van Philips valt samen met de sterke groei, die de laatste jaren valt waar te nemen op de markt van autoradio's en cassetteapparatuur. Volgens de meest recente cijfers hebben nu ruim twee miljoen Nederlandse automobilisten een autoradio (ruim één miljoen beschikken over FM-ontvangst en circa 350.000 hebben cassettes).

De autoradio-afdeling van de Eindhovense fabrikant heeft ruim twee jaar aan de vinding gewerkt. De nieuwe autoradio — aangeduid als 22 RN 351 — kon als gevolg van de ver doorgevoerde miniatuurtechniek klein van formaat worden gehouden. Het betekent een eenvoudiger inbouw en de zekerheid, dat ieder apparaat in en niet onder het dash-



## Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

AKZO 41.20 (41.10)

Hoogovens niet genoteerd (58.00)

Kon. Olie 64.50/80 g.l. (64.40)

Philips 23.80 g.b. - 24.30 gl. (23.90)

Unilever 88.80 g.b. - 89.30 g.l. (89.00)

KLM 53.50 - 54.00 (53.20)

## Bedrijvigheden

● Het oude tolhuis dat met medewerking van de eigenaars de familie Lukussen en de toenmalige Oranjeboom Brouwerij naar idee van architect Nievelstein en onder supervisie van ir. Molenaar uit Rotterdam werd verbouwd tot het bekende cafe „A jenne Sjlaagboom" in de Einderstraat te Kerkrade zal vanaf 22 januari gedreven worden door de heer en mevrouw Thelen-Feith nadat Trautje Jeha bijna 19 jaar de scepter heeft gezwaaid. Zij neemt op die dag afscheid.

● Op vrijdag 24 januari a.s. openen Jacqueline en Ingo Spica aan de Einderstraat 36 een nieuwe schoonheidssalon, die luistert naar de welluidende naam Nefertiti.

● Bij Natronchemie in Herten zal een nieuwe katalysotorenfabriek worden gebouwd. Dat is tijdens de laatste ondernemingsraad bekend gemaakt. Om de benodigde bouwterreinen voor de nieuwe fabriek beschikbaar te krijgen zal een afvalstort worden verplaatst. Bij de moedermaatschappij van Natron Chemie, Solvay is de omzet met 29 procent tot f 2.670 miljoen gestegen over zes maanden. Het netto industriële resultaat was f 119 miljoen, zijnde 4.4 procent van de omzet.

● Op de salon van Brussel introduceert Daf twee lichtere series bedrijfswagens bij het grotere publiek. Het gaat om de F 700 en de F 900. Voordelen die het resultaat vormen van de werkzaamheden van de zogenaamde „Club van Vier". Voor de beproeving van deze wagens is o.m. een Limburg-Brabant-route uitgetekend.



**onder redactie van ben romijn**

Beursoverzicht - Beursoverzicht

## Verdeeld

**AMSTERDAM — Op de Amsterdamse effectenbeurs kon dinsdag voor de internationals worden opgemerkt, dat de zwakke stemming voor de dollar voorshands weinig uitwerking had. De tendens was wat verdeeld.**

Hoogovens zette de terugtocht met f 1,30 voort. Akzo was 20 cent lager. Unilever steeg 20 cent, terwijl Philips 40 cent aantrok. Ook maandag was de omzet in Philips weer zeer ruim op ongeveer f 7 mln. Kon. Olie begon 60 cent beter maar begon hierna aan een langzame afbrokkeling.

Er bestond dinsdag veel belangstelling naar het scheepvaartfonds Holland-Amerika Lijn, hetgeen zorgde bij opening voor een avance van f 4.50. Hierna trad enige reactie in. De andere rederijen lagen eveneens wat hoger. Een andere uitschieter was Nat. Nederlanden: aanvankelijk f 3.80 hoger. De bankaandelen tendeerden naar een iets lager peil.

Op de staatsfondsenmarkt heerste opnieuw een opgewekte stemming. Op de beurs wordt verondersteld dat de Philipslening waarop woensdag kan worden ingeschreven een groot succes zal worden. Reeds thans bestaat veel buitenlandse belangstelling voor deze emissie.

De lokale markt vertoonde een zeer vaste en willige stemming, waarbij het aantal uitschieters hoog was. Wereldhaven zette de opmars voort. AMEV maakte een winst van f 5.30. Proost en Brandt f 20 en voorts van der Giessen-de Noord, Chamotte-Unie, ASW en Springstoffen. Willig was verder THV Internationaal, Arnhemsche Scheepsbouw, BAM-Holding, Nederhorst, ICU, Elsevier, Audet, Ford, Sanders, Holec, Lindeteves, Kwatta, NMB AIR en Van Schuppen.

Tot het handjevol fondsen, dat naar beneden moest behoorden ACF, Hotel l'Europe, Porceleyne Fles, Gelderse Tram, Gero en Oving.

De BNG-leningen stegen over het algemeen evenveel als de staatsleningen met avances tot een halve gulden.

**Op de actieve markt gaf Akzo enig herstel te zien en Hoogovens trok ook aan, terwijl Philips de winst uitbreidde tot 60 cent.**

## Advieskoersen

*BUITENLANDS BANKPAPIER*

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden, luiden

Amerikaanse dollar 2.41-2.51
Engelse pond 5.66-5.96
Belgische fr. (100) 6.72ç7.02
Duitse mark (100) 101.75-104.75
Italiaanse lire (10.000) 35.50-39.00
Portugese escudo (100) 8.90-10.40
Canadese dollar 2.42-2.52
Franse franc (100) 54.75-58.25
Zwitserse franc (100) 96.00-99.00
Zweedse kroon (100) 59.00-62.00
Noorse kroon (100) 46.50-49.50
Deense kroon (100) 42.00-45.00
Oostenrijkse schilling (100) 14.55-14.85
Spaanse peseta (100) 4.11-4.41
Griekse drachme (100) 7.00-8.50
Finse mark (100) 67.75-70.75
Joegosl. dinar (100) 13.50-16.50

# BEURS VAN AMSTERDAM

### ACTIEVE AANDELEN

| | | |
|---|---|---|
| AKZO f 20 | 40.50 | 41.10 |
| ABN f 100 | 273.00 | 271.00 |
| AMRO f 20 | 64.50 f | 64.10 |
| A'dam Rubber f 750 | 222.00 | 216.00 |
| Deli-Mij f 75 | 93.50 | 95.50 |
| Dordtsche P. f 20 | 84.50 | 85.00 |
| Dordtsche P. pref | 83.30 | 84.00 |
| Heineken f 25 | 153.80 | 155.00 |
| Heineken Hold. f 25 | 149.80 | 151.00 |
| Holl.-Am. Lijn f 100.- | 53.50 | 57.00 |
| Hoogov. f 20 | 58.80 | 58.00 |
| HVA-Mij' en A+Rec | 59.10 | 59.80 |
| KNSM f 100 | 127.50 e | 130.00 |
| KLM f 100 | 52.00 | 53.20 |
| Kon. Olie f 20 | 63.80 | 64.40 e |
| Nat. Ned. f 10 | 65.00 | 67.00 |
| Ommeren cert | 273.00 | 272.00 |
| Philips f 10 | 23.20 e | 23.90 f |
| Robeco f 50 | 146.80 | 148.00 |
| Rolinco f 50 | 94.80 | 96.00 e |
| Scheepv.un. f 50 | 118.50 | 119.00 e |
| Unilever f 20 | 89.20 | 89.00 |

### OBLIGATIES

#### Staatsleningen

| | | |
|---|---|---|
| 10½ Ned. '74 | 106.50 | 107.00 |
| 9¾ id. '74 | 102.90 | 103.20 |
| 8 Ned. 70-95 | 95.00 | 95.30 |
| 8 Idem 70 III | 96.80 | 96.60 |
| 8 Idem 70-77 | 100.30 | 100.40 |
| 7¼ id 84-98 | 91.50 | 91.80 |
| 7,2 idem 72-97 | 96.50 | 96.70 |
| 7,2 idem 69-94 | 87.60 | 88.20 |
| 7 idem 69-94 | 87.50 | 88.00 |
| 6½ idem 68 IV | 84.70 | 85.00 |
| 6½ idem 67-92 | 83.70 | 83.90 |
| 6 idem 67-92 | 82.60 | 82.80 |
| 5¾ idem 65 II | 84.20 | 84.40 |
| 5¾ idem 64 II | 82.50 | 82.60 |
| 5 idem 64-94 | 79.00 | 79.20 |

#### Converteerbare Obligaties

| | | |
|---|---|---|
| 4¾ AKZO | 64.00 | 63.30 |
| 6 A.B.N | 98.50 | 98.50 |
| 6¾ AMRO '73 | 92.90 | 92.30 |
| 5½ AMRO | 163.00 | 161.00 |
| 8¼ Bührm. T. | 95.50 | 95.80 |
| 7¾ Elsevier | 146.00 e | — |
| 4¾ Gelder | 92.50 f | 92.50 |
| 5¾ Gist-Br. | 95.50 | 95.00 |
| 6½ Grinten | 109.50 | 108.00 |
| 5¼ Hoogov. | — | — |
| 5¾ KLM | 70.00 | 69.00 |
| 7¾ K.N. Pap. | 137.50 | 136.50 |
| 7¾ Macintosh '73 | 81.50 | 82.70 |
| 4¾ Philips | 83.15 e | 83.60 |
| 6½ Rolinco 1000 | 73.00 | 73.00 |
| 7 Skol | 83.00 | 83.60 |

### AANDELEN

#### Bank Cred. Verzeker.

| | | |
|---|---|---|
| AMEV | 50.70 e | 55.00 a |
| AMFAS | 83.00 | 84.00 |
| Ass. St. R'dam | 98.00 | 97.00 |
| Ennia | 124.50 | 126.00 e |
| Mees Hope | 128.00/ | 125.20 |
| Ned Credietb. | 42.50 | 42.60 e |
| NMB | 136.30 | 140.00 e |
| Slavenb. Bnk | 2570.00 | 2590.00 |
| Fr. Gr. Hyp. Bk | 91.90 | 92.80 |
| Tilb Hyp. Bk | 140.00 | 140.50 |
| Westl. Utr. Hyp. | 309.90 | 302.00 |

### AANDELEN

#### Handel Industr. & Div.

| | | |
|---|---|---|
| ACF | 294.80 | 292.00 |
| AHOG-BOB | 42.00 | 42.50 |
| Ahold | 73.00 | 75.50 |
| Amas | 20.00 f | 20.00 f |
| Asd. Droogd. | 143.00 | 144.00 |
| Asd. Rijtuig | 112.00 | 121.00 |
| Aniem Nat | 13.90 | 13.80 |
| Arnh. Schbw. | 155.50 e | 166.00 |
| Asselberg | 685.00 b | — |
| Audet | 164.00 e | 167.50 |
| Aut. Screw | 140.00 e | 150.00 b |
| Aut. Ind. Rt. | 1100.00 b | 1150.00 |
| Ballast-N | 36.60 | 37.00 e |
| BAM | 71.00 e | 74.00 e |
| Batava | 610.00 e | 610.00 |
| Batenburg | 222.00 | 221.00 |
| Beek van | 106.50 | 109.50 e |
| Beers | 69.00 | 69.90 |
| Begemann | 78.50 | 78.00 |
| Bergoss | 146.00 | 146.00 |
| Berkel P. | 123.50 | 125.50 |
| Blydenst. | 540.00 e | 570.00 e |
| Boer Druk | 210.00 | 207.00 |
| Bols | 78.00 | 79.00 |
| Borsumij W. | 93.50 | 94.80 |
| Bos Kalis | 87.50 | 88.50 |
| BOZ | 355.00 | 360.00 |
| Braat Bouw | 348.00 | 350.00 |
| Bredero VB | — | — |
| Id. Cert. | 1560.00 | 1570.00 |
| Bredero VG | — | — |
| Id. Cert. | 372.00 | 379.00 |
| Buhrmann-T. | — | — |
| Id. Cert. | 71.80 | 71.80 |
| Calvé-D cert | 126.00 | 126.20 |
| Id. 6 pct. cert | 1050.00 | 1050.00 |
| Centr. Suiker | 715.00 | 720.00 |
| Id. Cert. | 725.00 | 725.00 |
| Ceteco | 174.50 | 175.00 e |
| Id. Cert. | 175.00 | 176.50 e |
| Chamotte | 55.00 e | 60.00 b |
| Cindu-Key | 55.20 | 55.50 |
| Cont. Br. Tr. | 10.50 | 10.40 |
| Crane Ned. | 630.00 e | 635.00 |
| Dessaux | 58.00 | 59.00 |
| Dikkers | 80.50 e | 78.00 |
| Dr Ov. Houth | 208.00 | 207.00 |
| Dröge | 1300.00 b | 1320.00 b |
| Duiker App. | 475.00 e | 473.00 e |
| Econosto | 46.20 | 46.50 |
| Elsevier | 430.00 | 437.00 |
| idem cert. | 428.00 | 435.00 |
| EMBA | 237.50 | 234.00 |
| Enkes | 56.00 | 58.00 b |
| Fokker | 37.80 | 37.80 |
| Ford Auto | 333.40 | 351.00 |
| Furness | 89.20 | 91.00 e |
| Gamma h. | 37.00 | 37.70 |
| idem 5 pct pw | 16.20 | 16.80 |
| Gelatine Delft nrc | 182.00 | 180.00 |
| Gelder cert | 85.00 | 85.00 |
| Gerofabr | 47.50 | 43.20 |
| Giessen | 460.00 | 470.00 b |
| Gist Broc | 74.00 | 73.00 c |
| idem cert | 74.00 | 73.00 e |
| Goudsmit | 84.00 | 86.00 |
| Grasso | 136.00 | 134.00 e |
| Grinten | 170.00 | 168.50 |
| Grofsmed | 132.00 e | 131.00 |
| Hagemeijer | 109.80 | 109.50 |
| Helma Hold | 42.70 | 43.50 |
| Hero Cons | 124.00 | 124.00 e |
| Heybroek | 200.00 | 207.00 |
| Hoek's Mach | 83.00 | 81.00 b |
| Holec | 210.00 | 217.00 e |
| Holl. Beton | 58.50 | 57.00 |
| Holl. Beton c. | 57.00 | 56.80 f |
| ICU | 81.00 b | 83.80 |
| IHC Holland | 32.80 | 33.00 e |
| Ind. Maatsch | 182.00 | 182.00 |
| IBB Kondor | 56.00 e | 58.00 |
| Interlas | 154.00 | 151.00 e |
| Internatio M. | 58.50 | 58.00 e |
| Inventum | 615.00 | 625.00 |
| Kappa Pap. | 165.00 | 168.00 |
| Kempen en B. | 71.30 | 74.00 e |
| Key Houth | — | - |
| Klene S. | 186.00 | 187.50 |
| Kloos | 149.50 | 149.50 |
| Kluwer | 89.00 e | 90.00 e |
| Kon Bijenkorf | — | 79.50 |
| Id. Cert. | 79.00 | 79.00 e |
| Id. 6 cum | — | — |
| Kon. Ned. Pap. | 69.30 | 69.00 |
| Krasnapolsky | 103.00 | 104.50 |
| KSH | 65.00 | 65.00 |
| KVT | 57.00 | 57.00 |
| Kwatta | 18.70 | 20.00 |
| Landre gl | 147.00 b | 149.00 e |
| Leidsche Wol | 219.00 e | 219.50 |
| Lindet. Jacob | 305.00 e | 314.00 |
| Macintosh | 77.20 e | 78.00 |
| Meneba | 83.00 | 83.00 |
| Metaverpa | 2330.00 | 2320.00 |
| Molukschè | — | — |
| Mijnb. W. | 950.00 | 950.00 |
| Naarden | 55.00 | 55.00 |
| Naeff | 112.00 | 115.00 |
| Nat. Grondbezit | 54.90 | 55.90 |
| NBM-Bouw | 51.50 | 51.50 |
| Nedap | 363.00 | 372.00 |
| Nederhorst | 25.10 e | 26.50 e |
| Ned Bontw. | 301.00 | 300.00 e |
| Ned Dagbl | 185.00 | 187.00 |
| Id Cert. | — | 467.50 |
| Nelle | 302.00 | 307.00 e |
| Netam | 85.00 b | 85.00 b |
| Nieaf | 1450.00 | 1450.00 |
| Nierstrasz | 1750.00 | 1770.00 |
| Norit | 104.80 | 103.50 |
| Nutricia gb | 64.50 | 64.90 |
| Nutricia vb | 64.50 | 64.90 |
| Nyma | 73.00 e | 73.00 e |
| Nijverdal | 67.00 | 65.60 |
| Ogem nb | 26.60 | 27.00 |
| Orenst. K. | 231.00 | 234.50 |
| Oving-D-S | 182.00 | 175.00 |
| Pakhoed h | 138.50 | 139.70 |
| Id Cert. | 138.00 | 139.20 |
| Palembang | 83.00 b | 84.00 b |
| Palthe | 74.00 | 76.00 |
| Philips gb | — | — |
| Pont Hout | 254.00 | 251.00 |
| Porcel. Fles | 88.50 | 86.00 e |
| Proost Br. | 235.00 | 255.00 e |
| Rademakers | 355.00 | 355.00 |
| Reesink | 128.00 | 128.00 |
| Reeuwijk | 57.50 | 58.00 |
| Reiss en Co | 101.00 e | 101.00 b |
| Riva | 220.00 | 219.50 |
| Id Cert. | 215.00 | 210.00 |
| Rohte Jisk | 68.50 | 68.80 |
| Rommenhöller | 530.00 | 531.00 |
| Rijn-Schelde | 262.00 | 260.00 e |
| Sanders | 163.50 | 170.00 |
| Schev. Expl | 16.10 | 16.20 |
| Schokbeton | 1100.00 | 1100.00 |
| Schuitema | 124.00 | 124.00 |
| Schuppen | 260.00 b | 200.00 e |
| Schuttersv. | 104.00 | 104.50 |
| Stevin gr. | 62.00 e | 64.50 |
| Stoomsp. TW | 116.00 | 114.00 |
| Tabak Phil | 128.00 | 129.00 |
| Telegraaf | 87.80 | — |
| T.H.V. Intern. | 272.00 | 295.00 e |
| Tilb Waterl. | 330.00 | 331.00 |
| TW Kabel | 320.00 e | 345.00 |
| Ubbink | 150.00 e | 153.00 e |
| Unikap | 270.00 | 263.00 |
| Unil cert | — | — |
| id 7 pct | 73.50 | 73.50 |
| id 6 pct | 63.50 | 63.50 |
| v.d. Vliet-W | 84.50 e | 87.00 e |
| Veneta | 51.50 | 52.50 |
| Ver. Glasf. | 135.00 | 134.00 |
| | 664.00 | 662.00 |
| Ver. Hand. Sch. | 167.50 | 169.50 |
| VMF | 83.70 | 84.60 |
| Ver. N. Uitgmij | — | — |
| Ver. Touwfabr. | 62.40 | 62.00 e |
| Id. Cert. | 528.00 e | 528.50 |
| Vezel N. | 84.20 e | 85.00 |
| Vihamij Butt. | 819.00 | 825.00 e |
| VRG Papier | – | 63.00 |
| Vulcaansoord | .. | — |
| Wegener c. | – | 69.00 e |
| id. c. | -- | 96.50 |
| Wessanen | — | 120.10 |
| Wyers | — | 912.00 |
| Wijk en Her. | — | — |
| Zaalberg | 82.00 | 85.50 |

#### Beleggingsmaatschappijen

| | | |
|---|---|---|
| Alg. Fondsen B. | — | 82.50 |
| ASD Belegg. D. | 119.00 | 118.50 |
| Converto | 465.00 | 470.00 |
| Holland F. | 125.55 | 127.00 |
| Binne. Belf. VG | 120.00 e | 122.00 e |
| Breevast | 115.00 b | 130.00 e |
| Ned. Vastgoed | 555.00 e | 560.00 |
| Dutch Int. | 87.00 | 87.00 |
| Nefo | 65.00 e | 64.50 |
| Rolinco | 62.50 | 62.00 |
| Wereldhaven | 90.00 b | — |
| Rorento | 112.90 | 112.70 |
| Concentra | 210.00 | 210.00 |
| Europafonds | — | — |
| Unifonds | 368.00 | 368.00 |
| Eurunion | 970.00 | 972.00 |
| Chemical F. | 6.80 | 6.60 |
| Dreyfus F. | — | — |
| Fidelity F. | 10.00 | — |
| Japan Fund | 6.45 | 6.40 |
| Massachus. | 7.00 d | 6.90 e |
| Value Line | 1.50 | 1.50 |
| Solvay | 155.00 | 151.00 e |
| Un. Miniere | 790.00 | 790.00 |
| Hoechst | 129.00 | 128.00 |
| Hoesch | 50.00 | 50.00 |

| | | |
|---|---|---|
| All. Breweries | 330.00 e | 235.00 |
| Brit. Petr. | 150.00 | 146.00 |
| Imp. Chem. | 87.00 a | 83.00 l |
| PYE HOLD | 74.00 | 78.00 |
| Nippon El. | 28 .00 | 270.00 |
| Sony Corp. | 252.00 | 251.00 |

#### Noord- & Zuid-Amerika

| | | |
|---|---|---|
| Gulf Oil | 26.75 | 26.50 |
| Imperial Oil | 24.10 | 24.30 |
| Shell Canada | 12.80 | 13.25 b |
| Akzona | 13.20 | 12.75 f |
| Am. Cyanamid | 22.10 | 21.15 e |
| Am. Motors | 4.65 | 4.85 |
| Anaconda | 16.25 | 16.25 |
| Bethl. Steel | 26.70 | 27.90 |
| Boeing Corp. | 15.75 | 16.00 |
| Burroughs | 62.00 | 62.50 |
| Chrysler | 9.50 | 9.40 |
| Cities Serv. | 43.00 | 42.70 |
| Colgate | 24.75 e | 25.00 |
| Dow Chem. | 58.00 | 56.50 |
| Dupont | 93.00 | 92.75 |
| Exxon | 66.25 | — |
| First N.C.C. | 32.00 | 31.90 |
| Ford Motor | 35.25 | 34.50 |
| Gen. Electric | 35.50 | 35.50 |
| Gen. Motors | 36.45 | 37.50 |
| Goodrich | 16.25 | 16.00 |
| Goodyear | 14.75 | 15.50 |
| Gulf Oil | 1.72 | — |
| Honeywell | 23.70 | 23.20 |
| IBM | 165.00 | 163.00 |
| Kennecott | 35.90 | 35.65 |
| Litton Ind. | 4.60 | 5.00 |
| Nat. Dist. | 15.20 | 16.00 e |
| N.A. Philips | 14.10 | 14.00 |
| Philips P. | 39.40 | — |
| Procter G. | 82.30 | — |
| RCA Corp. | 10.75 | 10.75 |
| Rep. Steel | 25.25 | 26.00 |
| Shell Oil | 45.40 | 44.60 |
| Teaxaco | 22.75 | — |
| U.S. Steel | 64.00 | 66.00 |
| Westinghouse | 39.70 | — |

a = laten
b = bieden
c = ex claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

## FAILLISSEMENTS-VEILING

De curator in het faillissement van de Machinefabriek ACKERMANN & WINDMANN HOLLAND N.V., Tunnelweg 102 te Kerkrade, zal overgaan tot openbare verkoop der tot deze boedel behorende goederen, machines, etc., zulks t.o.v. deurwaarder L. Laenen te Kerkrade.

In veiling zullen komen:

**PARTIJ A:** kantoorinrichting, div. kantoormachines, stalen bureaus, idem kasten, rekken, kantine-inrichting, kledingkasten, instrumenten, teodoliet, koelkasten, stalen tafels en stoelen, div. handgereedschap, enz., enz.

**PARTIJ B:** machines, w.o. rad. boormachine, draaibanken, freesbanken, div. boormachines, slijp- en schuurmachines, lasapparatuur, electr. zagen, schaafbank, galv. inrichting, compressor, stempelklok, signaaluurwerk, boren, frezen, werkbanken, enz., enz.

VEILING: partij A: (kantoorinrichting etc.) op woensdag 29 januari a.s. in fabrieksgebouw, Tunnelweg 102 te Kerkrade. Bezichtiging vanaf 9.30 uur, 10.30 aanvang der veiling.

Partij B: (machines) op donderdag 30 januari a.s., vanaf 2.30 uur nam. in Café-Rest. Rutten, Markt 49 te Kerkrade. Bezichtigen ook op donderdag 30 jan. 9.30—12.30 in fabriek. (Veiling volgens catalogus)

Catalogus op aanvraag verkrijgbaar bij deurwaarder Laenen en bij de veiling.

De curator: Mr. F. Heckmans, Graverstraat no. 128, Kerkrade-W., tel. 045—412680.

De deurwaarder: L. Laenen, Rolduckerstraat 96, Kerkrade-C., tel. 04445—3252.

Limburgs
# agblad voor ittard en eleen

Woensdag 22 januari 1975

LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: PIERRE HUYSKENS; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE K. KANTOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490-5577. GELEEN: MARKT 3, TEL. 04494-46868.



## perges

Secretaris P. Dullens van de ente Susteren gaat tuinie- en in zijn vrije tijd een schrijven. Over de oorlog. t dat zijn zijn hobby's. Op ei neemt de secretaris af- id. Burgemeester A. van hem van deze gemeente zal nog wel eens aan de deur Met een bosje eigenteelt rges in de hand. Want dat die burgemeester erg op s. Tijdens de raadsvergade- maakte de raadsvoorzitter dierbare wens aan de se- aris openlijk kenbaar. Die er best voor zorgen. Het iële afscheidsfeest van ge- ntesecretaris Dullens is igens bepaald op zaterdag april vanaf drie uur.

## ieuwjaar

De maand januari in het we jaar heeft vaak als ei- chap vele overzichtjes en nsen te doen lanceren. zichtcijfers van de multi- onals, resultaten van aller- erenigingen en bedrijven naast de top 1974, de top en het jaarjournaal, ook eens de volkstellingen van ei gemeenten. Ook die van enbicht. En in Grevenbicht ze niet klagen. Uit aller- ijfers blijkt dat de Greven- ers terug kunnen zien op bijzonder 1974. Het geboor- erschot bij de mannelijke onen bleek twee te zijn, ar evenwel bij de dames niet der dan twaalf. Er trokken annen en 43 vrouwen weg Grevenbicht. Daaruit is de clusie te trekken dat Gre- bicht voor 1975 ruim in de uwen zit.

## ennismaking

De nieuwe burgemeester van ubeek, H. Creemers, heeft goede indruk gemaakt op houder Vic Janssen en ge- ntesecretaresse mej. A. ns uit deze gemeente. Dat in ieder geval de conclusie het kennismakingsbezoek genoemd tweetal gisteren cht aan de toekomstige eer- burger van Spaubeek. Me- rouw Soons en loco-burge- ester Janssen waren getuige n de vele felicitatiebezoeken comités, verenigingsbestuur- en uit Waalre en bekenden de heer Creemers brachten. ethouder Wiel Bouwens zou graag naar Oostbrabant gereisd voor kennismaking de nieuwe burgemeester. r een voetontsteking hield heer Bouwens aan huis in ubeek gekluisterd.

## oyaal

De gemeenteraad van Suste- n heeft zich tijdens de recen- openbare vergadering erg uaal getoond. Voor de aan- ooo van wegen rond het Ka- inksbos werd besloten de som n liefst één gulden te beta- len. Een symbolisch bedrag ui- mard, maar in ieder geval él beduidend minder dan de ertigduizend gulden die des- tijds als vraagprijs was ge- oemd door een paar gebroe- ers-eigenaars.

## Duiven

De heer G. Wiertz, raadslid in Vaals en boer in Holset, heeft liever tien honden op een as ingezaaid veld dan tien duiven. Waarmee hij maar zeg- gen wil dat het onzin is om van honden de veelbesproken hondenbelasting te heffen. Hij zal wel willen toegeven dat tien honden in de stad meer ruiligheid kunnen aanrichten dan tien duiven. Maar de eige- naren van honden die de stoe- pen bevuilen betalen nu juist toch niet de hondenbelasting. De heer Wiertz zal toch niet willen dat er een duivenbelas- ting wordt ingevoerd.

## Ziek

Een speler van het vierde elftal van F.C. Bemelen, die afgelopen zondag zijn team nog mede aan een fikse overwin- ning geholpen heeft, zal naar het zich laat aanzien komende zondag niet beschikbaar zijn. want hij is met een stevige griep in bed gekropen. Of dit nu belangrijk is, weten we ei- genlijk zelf niet. Maar in de sport weet je het maar nooit.

# Juiste toedracht van verkeersongeluk in Echt blijft een mysterie

# *Loonwerker uit Nieuwstadt zag slachtoffer niet*

Van onze verslaggever

**ROERMOND — De juiste toedracht van een verkeersongeluk dat op 9 mei van vorig jaar in Echt het leven kostte aan de 50-jarige mevrouw A laumen-Dechant in Echt zal altijd wel een mysterie blijven. Officier van justitie mr. W. Bartels schetste dinsdag bij de Roermondse rechtbank het overrijden door een tractor van die fietsende vrouw als „een zeer vreemd ongeval". Raadsman mr. J. Hermans uit Sittard zei dinsdag: „de juiste toedracht is niet meer te geven".**

Voor de rechtbank in Roermond stond voor het veroorzaken door grove schuld van dat dodelijk ongeluk terecht de 22-jarige loonwerker J. J. uit Nieuwstadt. Op 9 mei van vorig jaar wilde hij met zijn tractor met daarachter een maaimachine vanuit de Bosstraat in Echt de Rijksweg Roermond-Sittard oversteken. Daarbij kwam mevrouw A Laumen-Dechant onder een achterwiel van de tractor terecht. Een uur later bezweek ze aan de verwondingen in het Sittardse ziekenhuis. „Ik heb die vrouw helemaal niet gezien", aldus de loonwerker.

Uit een viertal getuigenverklaringen is niet duidelijk gebleken of de vrouw voor of naast de tractor op het drukke kruispunt in Echt heeft staan wachten om over te steken. Officier van justitie mr. Bartels houdt het er op dat de fietser voor de tractor heeft gestaan en dat de vrouw vanachteren is aangereden. Maar raadsman mr. Hermans meent dat de vrouw naast de tractor heeft staan wachten.

„Een strafzaak met nogal wat onderzoek", zei mr. Bartels over de gerechtelijke nasleep van dat ongeluk. Mede met het oog op de tegengestelde getuigenverklaringen is er een gerechtelijk vooronderzoek uitgevoerd. Het kruispunt Bosstraat-Rijksweg-Houtstraat in Echt waar in de afgelopen dagen weer enkele zeer ernstige verkeersongelukken hebben plaatsgevonden werd dinsdag door mr. Bartels omschreven als „een moeilijk punt omdat de kruisingen met de Bosstraat en Houtstraat niet precies tegenover elkaar liggen".

Mr. Bartels eiste tegen de loonwerker voor het door grove schuld veroorzaken van dat ongeluk een voorwaardelijke hechtenisstraf van drie weken, acht maanden ontzegging van de rijbevoegdheid waarvan vier maanden voorwaardelijk en een geldboete van 1000 gulden.

Raadman mr. Hermans vroeg vrijspraak omdat er teveel twijfels over de juiste toedracht van het ongeluk bestaan. De rechtbank vonnist op 4 februari.

*"Een gek die dat aandurft"*

# Met 80 door het centrum van Sittard

**SITTARD — De Sittardse kantonrechter heeft gisteren J. D. (20) uit Sittard veroordeeld tot zes maanden ontzegging van de rijbevoegdheid en 200 gulden boete wegens het veroorzaken van een ongeval in de Rosmolenstraat in het centrum van Sittard. Met een snelheid van rond de 80 kilometer per uur reed D. met zijn motor in deze smalle straat frontaal tegen een auto. „Iemand die dit aandurft is gek", liet kantonrechter mr. Engelen zich ontvallen. „Dit is vragen om doden", voegde officier van justitie mr. H. Ficq eraan toe. Beiden waren het erover eens dat D. die geen rijbewijs maar wel een oefenvergunning bezit, voorlopig nog niet aan het verkeer mag deelnemen.**

*OPGEVOERD*

Snelheid was ook de oorzaak van een botsing in Stein waarbij mevrouw S. vrij ernstig gewond raakte door de botsing met de bromfiets van P. S. uit Stein. Diens bromfiets bleek zodanig „opgevoerd" dat een snelheid van 70 kilometer per uur gemakkelijk gehaald kon worden. Op het moment van de botsing reeds S. ongeveer 50 kilometer per uur. Als hoofdstraf verklaarde kantonrechter mr. Engelen conform de eis van de officier van justitie de bromfiets van zo'n 1500 gulden verbeurd. Voor het te snel rijden kreeg de man een boete van 60 gulden. Mevrouw S. die verweten werd onvoorzichtig het fietspad overgestoken te zijn kreeg een boete van 30 gulden.

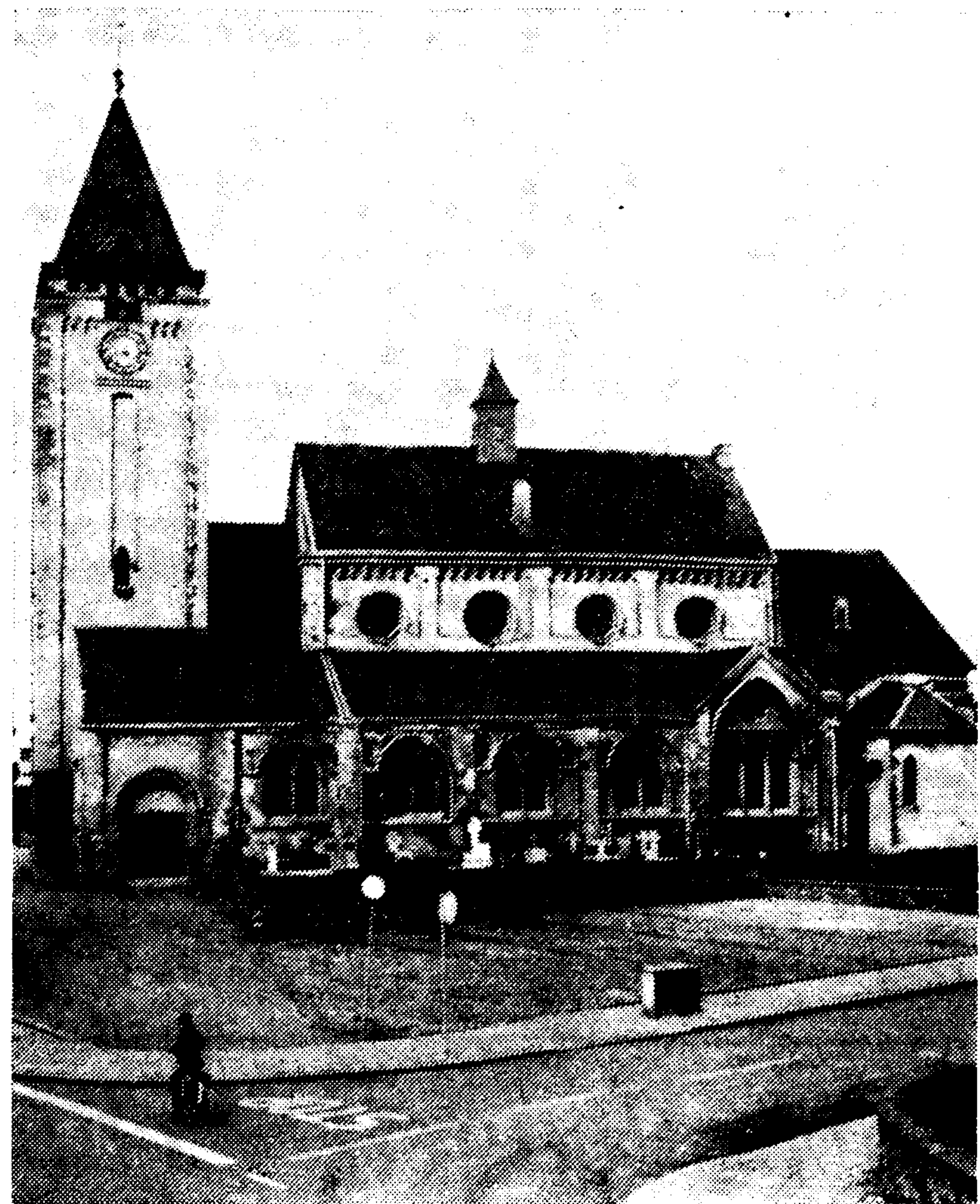
*GELUK*

Mevrouw S. uit Schinveld is gisteren veroordeeld tot een boete van honderd gulden. Met haar auto reed mevrouw S. in het centrum van Geleen een fietser aan. In plaats van te remmen trapte mevrouw S. na de aanrijding op het gas pedaal waardoor de jongen op de fiets onder haar auto terecht kwam. Volgens ooggetuigen werd de jongen die wonder boven wonder ongedeerd bleef, zeker veertig meter onder de auto meegesleurd. Mevrouw S. accepteerde het vonnis. „Ik ben veel te blij dat er niets ernstigs is gebeurd", zei ze.

# 'Overval' bleek ongeluk

Van onze verslaggever

SITTARD — Dinsdagavond rond acht uur stoof de politie van Sittard na een melding van een gewapende overval in allerijl naar garage Vencken aan de Leyenbroekerweg in die stad. Daar aangekomen vond men de pompbediende die met een bloedende hoofdwond bij de pompen op de grond lag. De man werd direct per ambulance naar het ziekenhuis overgebracht. Na een eerste onderzoek kon tot veler opluchting worden vastgesteld dat er geen overval op de bediende was gepleegd maar dat hij onwel was geworden. Bij het opruimen was de man gevallen en toen met het hoofd tegen een hard voorwerp aan gevallen.



● De monumentale kerk in Nieuwstadt heeft dringend een vervolg nodig op de restauratiewerkzaamheden van circa tien jaar geleden. Met name het dak en de zoldering behoeven een opknapbeurt.

# Restauratieplan voor 13de eeuwse kerk Nieuwstadt

Van onze verslaggever

**NIEUWSTADT — Het kerkbestuur van de parochie H. Joannes de Doper in Nieuwstadt denkt erover de restauratie van de monumentale dorpskerk voort te zetten. De zoldering alsmede het dak zijn aan een opknapbeurt toe. De kans dat bij realisering van de plannen de eucharistievieringen opnieuw enige tijd elders moeten plaatsvinden is niet denkbeeldig.**

Tien jaar geleden vond er ook een restauratie van de parochiekerk in Nieuwstadt plaats. Tijdens de werkzaamheden aan het uit de veertiende eeuw daterende bouwwerk fungeerde een plaatselijke garage en de harmoniezaal als noodkerk. Deze twee verhuizingen werden nog gevolgd door een derde. Nadat de parochianen namelijk eerst hadden kunnen terugkeren naar de parochiekerk, moesten zij deze later weer verlaten wegens instortingsgevaar. Er heerste in die maanden grote beroering in Nieuwstadt, o.a. gevolgd door bisschoppelijke interventie. De toenmalige pastoor Ch. Hoenen werd ontheven uit zijn functie als voorzitter van het kerkbestuur. Tijdens enkele preken werd de parochieherder enkele malen onderbroken door protesterende kerkbezoekers. Naderhand keerde de rust in Nieuwstadt terug. De restauratie omvatte destijds uitsluitend een solidatie van het bouwwerk, met hoofdzakelijk stutten van de bogen door ijzeren balken alsmede herstel van de vloeren. Aan het niet waterdichte dak vonden toen geen werkzaamheden plaats. Het kerkbestuur van de parochie H. Joannes de Doper hoopt nu dit jaar de restauratie van 1964-1965 een vervolg te kunnen geven.



# *Restauratieplan ligt klaar*

# Bouwval wordt bejaardentehuis

Van onze verslaggever

**SUSTEREN — De oude verwaarloosde, nogal beschadigde school in de kom van Susteren, aan de Schoolstraat, krijgt een nieuwe bestemming. Het gebouw zal worden opgeknapt en voor huisvesting van bejaarden geschikt gemaakt worden door de bejaardenstichting Vastrada in Susteren. Die stichting heeft de oude school van de gemeente gekocht en reeds een plan voor restauratie ingediend.**

Over dat plan heeft het gemeentebestuur zich juist deze week voor het eerst gebogen.

De stichting Vastrada beheert in de Schoolstraat aan het plein reeds een uitgestrekt complex van bejaardenwoningen, en wil eventueel met steun van de woningvereniging en uit 's rijks kas, de oude school ombouwen tot bejaardenunits. De welstandscommissie echter blijkt met de ideeën van de bejaardenstichting wel enige moeite te hebben. Het zou niettemin voor de sterk verwaarloosde en afbrokkelende school met bijgebouwen de beste oplossing zijn.

De jeugd van Susteren heeft het gebouw aan de Schoolstraat ruim zes jaar geleden verlaten toen de nieuwe Majoor Evansschool in gebruik genomen kon worden. Twee klassen bleven er nog jarenlang gevestigd omdat de Maj. Evansschool te klein was. Daarna overwoog het gemeentebestuur van Susteren van de oude school een gemeenschapshuis te maken.



● De verkeersbrigade uit Obbicht, aandachtig luisterend naar burgemeester Loefen (rechts) en opperwachtmeester Claassen (links).

# Brigadiersdienst

*OBBICHT — Een vijftiental dames uit Obbicht en Born zijn dinsdag door burgemeester Loefen aangesteld als verkeersbrigadiers van Obbicht en belast met de verkeersregeling in Obbicht. Maandagavond hadden zich nog drie dames gemeld voor de „brigadiersdienst". In allerijl zijn zij door de opperwachtmeester Claassen van de rijkspolitie wegwijs gemaakt in de taak die zij te vervullen krijgen.*

Opper Claassen zegt: „We hebben in Obbicht twee oversteekplaatsen, één op de Kempenweg en één op de Dorpstraat. Daar hebben we vier verkeersbrigadiers voor nodig. We streven naar een korps van 20 verkeersbrigadiers en kunnen dus nog vijf dames of heren gebruiken".

Van de Obbichter mannen heeft zich nog niemand gemeld. De brigade zal in wisseldiensten gaan werken.

Burgemeester F. Loefen zei bij de aanstelling verguld te zijn met de brigade. Obbicht is één van de eerste plaatsen in Limburg die een dergelijke verkeersbrigade heeft. Opper Claassen zei in zijn inleiding nog: „Het nieuwe initiatief werd geboren bij de dames van de buurtvereniging De Riet. Wij hopen dat we deze zwangerschap niet hoeven te onderbreken doch dat er tal van andere dames zullen komen om bij de geboorte van dit idee behulpzaam te zijn".

# Wrevel over ontheffing voor clandestiene staanplaatsen

**SITTARD — De nieuwe twee maanden lange ontheffing die het college van Gedeputeerde Staten in Maastricht heeft verleend aan de clandestien in Obbicht en Born verblijvende woonwagens heeft bij een aantal betrokken autoriteiten wrevel opgeroepen. Officieel is geen commentaar gegeven en heette het gisteren „dat de verleende ontheffing en de motivatie daarvan nog in studie is". Vrijdag zal de commissie woonwagencentrum uit de streekraad zich buigen over de nieuw ontstane situatie. Mr. Bedaux van het streekorgaan Westelijke Mijnstreek onthield zich gisteren eveneens van commentaar. „Er waren alternatieven. G.S. heeft voor ontheffing gekozen. Daar zitten we mee", zei hij.**

De gemeenten Born en Obbicht hebben de situatie zij het schoorvoetend aanvaard en hopen alleen op een heel snelle realisering van het spreidingsplan. Alle betrokkenen bij de woonwagenproblematiek zijn minder gelukkig met nogal positieve uitspraken over het vaststaan van de vier gemeenten in de Westelijke Mijnstreek die zich bereid verkaard zouden hebben met een subkamp binnen de grenzen. Genoemd worden in dit verband Born, Susteren, Stein en Schinnen. Voor al deze gemeenten geldt echter dat 't slechts toezeggingen zijn van burgemeesters of colleges van burgemeester en wethouders. De gemeenteraden van deze plaatsen zijn echter nog niet gehoord. Dat betekent dat het nog lang niet zeker is dat deze toezeggingen waar gemaakt kunnen worden.

Gemeente- en streekorgaanwoordvoerders willen dan ook geen bevestiging geven van deze toezeggingen. „Op korte termijn zal een voorontwerpspreidingsplan aangeboden worden", werd gisteren wel gezegd.

# Eggerweg wordt ringweg Sittard

**SITTARD — Op korte termijn wordt de Eggerweg, nu nog een zandweggetje aan de noordkant van Sittard, verbreed tot een nieuwe snelle verbinding om Sittard heen. Dankzij een coördinatie van de plannen van wegen en waterlopen van de ruilverkaveling Land van Swentibold en de plannen van de gemeente Sittard kan deze zandweg een verharde, 4,5 meter brede weg worden. De gemeente Sittard hoeft slechts 50.000 gulden neer te tellen voor deze verbindingsweg. Al in 1969 is in ruilverkavelingsverband besloten de Eggerweg voor ruilverkavelingsdoeleinden te reconstrueren tot een weg van 3,5 meter.**

Belangrijkste voordeel is de snelle verbinding die gemaakt wordt met het handelsterrein Bergerweg, waar momenteel zo'n 1500 mensen werken, waarvan een belangrijk deel uit Sanderbout en omgeving afkomstig is. Via deze nieuwe Eggerweg kan ook sneller het achterland van Sittard bereikt worden. Door deze weg wordt een lange rit met veel stoplichten door het centrum van Sittard vermeden. Tenslotte is het nu ook voor werknemers van DSM uit een gedeelte van Sittard en Geleen mogelijk sneller via de Bergerweg de DSM-bedrijven te bereiken.

# EXPOSITIES

**SITTARD**

**Museum „'t Kritzraedthuis"**
**Rosmolenstraat 2**

Expositie van wandkleden en textielobjecten van Marijke Stultiens-Thomassen. Geopend van maandag t.m. vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Zaterdag en zondag van 14 tot 18 uur.

**GELEEN**

**Bibliotheekgebouw**
**Prins de Lignestraat**

Expositie van tekeningen, etsen, gravures, hout- en linosneden van de Geleense kunstenaar Wim Johannesma.
Geopend dagelijks van 15.00 tot 17.00 uur.

**ELSLOO**

**Streekmuseum**

Vaste expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15 tot 17 uur en zondags van 16 tot 19 uur. Verder op afspraak.

**Maaslandcentrum**

Tentoonstelling over natuur en milieu. Geëxposeerd worden droge planten, opgezette dieren, affiches en boeken. Geopend elke dag tijdens de openingsuren van de bibliotheek.

**ECHT**

**Streekmuseum**

Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid- en heemkundige vondsten. Geopend zondag 226 januari van 10 tot 12.30 en van 14.00 tot 18.30 uur.

**Carnavalsmuseum**

Museum van carnavalsattributen ingericht door de bond van carnavalsverenigingen in Limburg. Geopend zondag van 14 tot 17 uur. Verder op afspraak

**HEEL**

**Huize St. Anna**
**Restaurantzaal**

„Overzichtstentoonstelling van schilderijen en experimenteel gebrandschilderd glas van de Swalmense kunstenaar Frans Heynen over de jaren 1943-1974"

**WEERT**

**De Tiendschuur**
**Recollectenstraat 5a**

Expositie „Duitse Grafiek". Geopend woensdag, zaterdag en zondag van 14.00 tot 18.00 uur. Groepsbezoeken na telefonische Geopend zondag van 14.00 tot 17.00 uur. Verder op afspraak.

**ASSELT**

**Folkloristisch Museum**
**Pastoor Pinkersstraat**

Dagelijks geopend op aanvraag: inlichtingen Pastoor A. van Rijswijck, tel. 04740-1501.

**HEERLEN**

**Glaspaleis De Bongerd**

Collages, tekeningen, grafiek van Theo Lenartz, open op winkeltijden t.m. 27 febr.

**HOENSBROEK**

**Kasteel**

Gebrook en Hoensbroek, fototentoonstelling, dag. van 10-12 u. en van 13.30-17.30 uur. Tot en met 2 februari.

**VALKENBURG**

**De Fransche Molen**

Collages van Jos Barior, open dinsdag t.m. zaterdag van 17 - 22 uur, zondag van 14-22 uur, maandags gesloten. T.m. 31 januari.

# THEATERS

**SITTARD**

**Stadsschouwburg**

Woensdag aanvang 20.15 uur „concert Limburgs Symphonie Orkest". Solist Jan Wijn.

# BIOSCOPEN

**MAASTRICHT**

Festival: De Corsicaan, dag. 14.20 en 20.30 uur. 14 jaar.
**Palace I:** Matrassen tango, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. 18 jaar.
**Palace II:** Meisjes camping, dag. 14.15, 16.15, 18.15, 20.15 uur. 14 jr.
**Studio:** The Sting, 11e week, dag. 15.00 en 21.00 uur. 14 jaar.
**Royal I:** Op herhaling in het meisjesinternaa(k)t, dag. 14.30, 16.30, 18.45 en 21.00 uur. 18 jaar.
**Royal II:** La funition, dag. 14.00, 16.00, 18.15 en 20.30 uur. 18 jaar. Sandokan de tijger van Ceylon, jeugdvoorstelling wo. 13.45 uur, jeugdmatinee wo. 13.45 uur.
**Mabi:** The last detoil, dag. 14.00, 16.00, 18.15 en 20.30 uur. 18 jaar.
**Midi:** Chinatown, 5e week, dag. 16.15, 18.30 en 21.00 uur. 18 jaar. De drie stooges en Hercules, jeugdmatinee, za., zo. en wo. 13.45 uur. a.l.

**HEERLEN**

**Royal:** The man with the golden gun, 5e week, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur. 14 jaar.
**Rivoli:** Mariken van Nieumeghen, 5e week, dag. 14.00, 16.30 en 20.30 uur. 18 jaar.
**Passage:** Prenez la Queu comme tous le monde, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. 18 jaar.

**BRUNSSUM**

**Astoriatheater:** Vrolijke ontucht in Tirol, do., za., zo. en di. 20.30 uur. 18 jaar.

---

*Venraynaar laat Geleens winkelier in kou staan*

# Overname winkel voor de rechter

**ROERMOND — Volgende week dinsdag zal president mr. A. Beljaars van de Roermondse rechtbank laten weten of de 54-jarige J. de Leeuw uit Venray opnieuw kruidenier zal moeten worden. Dan zal de Venraynaar horen of hij de koopovereenkomst die hij sloot met kruidenier G. Maertzdorf in Geleen gestand zal moeten doen. Namens de Geleense kruidenier eiste raadsvrouwe mr. Soeteman in kort geding voor de Roermondse rechtbank dat J. de Leeuw binnen twee dagen na de uitspraak van de rechtbankpresident het Geleense kruidenbedrijf voor 52.500 gulden moet overnemen. Op straffe van een dwangsom van tienduizend gulden voor elke dag dat hij in gebreke blijft.**

Namens J. de Leeuw legde mr. G. Thijssen uit Venlo aan de rechtbankpresident uit dat de Venraynaar „geestelijk" niet in staat is om een koopovereenkomst zoals die met de kruidenier Maertzdorf aan te gaan. „Hij lijdt aan een psychische ziekte. Hij zou nooit een dergelijke overeenkomst kunnen aangaan", aldus mr. Thijssen, die ook een verklaring van een arts overlegde. De heer De Leeuw zelf bracht nog in het midden dat hij in verband met die ziekte al geruimte tijd valiumtabletten gebruikt.

Raadsvrouwe mr. Soeteman van de Geleense kruidenier hecht niet veel waarde aan de doktersverklaring. „De doktoren hier in Limburg geven gemakkelijk verklaringen af. Hoe kan een huisarts nu verklaren dat meneer De Leeuw niet in staat is om zelf beslissingen te nemen", aldus mr. Soeteman. Ze had een getuige meegebracht die onder ede verklaarde namens de Venraynaar onderhandelingen te hebben gevoerd over de koop van de kruidenierswinkel. „Op 1 december vorig jaar hebben J. de Leeuw en ik nog gezocht op en vertelde dat de zaak rond was", aldus de getuige. Toen de Venraynaar echter de daad bij het woord moest voegen zag hij van de koop af en beriep zich op zijn geestelijk onvermogen.

De kruidenier echter heeft zijn winkel in Geleen al verlaten. Ook de boven de winkel gelegen woning is al ontruimd. Omdat J. de Leeuw overeen is gekomen ook de goederenvoorraad te kopen van de kruidenier heeft deze al zijn artikelen in de winkel gelaten. „Ik stortte in elkaar toen De Leeuw me vertelde dat het niet doorging", bekende G. Maertzdorf gisteren.

**De Venraynaar, die samen met zijn echtgenote 20 jaar lang een groente- en fruitzaak heeft gehad in Tiel, is nu al anderhalf jaar werkzaam bij Rank Xerox in Venray. Sinds vorig jaar wil hij terug in het kruideniersvak. Toen J. de Leeuw samen met zijn vrouw in Geleen vorig jaar rondwandelde bemerkte hij de winkel van G. Maertzdorf. „We gingen naar binnen en maakten een praatje. De kruidenier vertelde toen dat hij heimwee had naar de Achterhoek en de zaak best van de hand wilde doen. Mijn man wilde de winkel wel overnemen. Zeker nadat hij had gezien dat er ook groenten werden verkocht", legde mevrouw De Leeuw uit.**

## Sporthallen worden steeds onrendabeler

**GELEEN — In antwoord op opmerkingen van de heren Glaesmakers en Voots heeft wethouder H. Schumans van Onderwijszaken in Geleen onderschreven dat door explosieve gymzalenbouw bij scholen de plaatselijke sporthallen en andere sportaccommodaties steeds onrendabeler worden. „Dat is overigens geen specifiek Geleens probleem", zei de wethouder, die erop wees dat in de onderwijssector waarin door steeds meer leegstand van lokalen (in Geleen momenteel al 17) hetzelfde probleem van de tekorten speelt.**

De problematiek kwam aan de orde bij de behandeling van de situering van de nieuwe gymnastiekzaal voor de St. Jan-mavo. Een gymzaal die door het ministerie als tweede is geplaatst op de in het kader van werkgelegenheidsinjectie te beginnen bouwstroom. „Bovendien is te verwachten dat binnen niet al te lange tijd de protestantse Mavo, de LOM-school en de LTS zullen volgen". Aan de ene kant het steeds moeilijker wordende exploitatietekort voor andere voorzieningen, maar aan de andere kant ook werkgelegenheidsprojecten van ruim twee miljoen" zei de heer Schumans. „Overigens kan de gemeente er weinig aan doen. Het is een zaak van de rijksoverheid".

---

# CARNAVALSAGENDA

**redactie: andré sonneville**

## Schilderachtig

*BUCHTEN* — De gloednieuwe prins van Buchten, Wil II, zal zich de avond van zijn uitroeping zijn leven lang herinneren. Schilder Antony van Lieshout had hem en de hele raad van elf in drie dagen vereeuwigd op een monsterachtig groot doek, vijf bij drie meter. Ze pasten er allemaal op en hielden zelfs nog plaats over. Bij wie het doek een plaatsje in de huiskamer zal krijgen is nog nie' bekend. Wij zien de oplossing in de eerste de beste die gaat verhuizen: een prima behangetje!

JEUGD

*MUNSTERGELEEN* — Zondagmiddag hebben de jeugdige Munstergeleense Haverbüle hun nieuwe jeugdprins gekozen. Het is Bennie Peters uit De Glückerstraat geworden. Hij gaat regeren onder de naam Bennie I. De jeugd was zondagmiddag in grote getale naar het gemeenschapshuis het Trefpunt getogen om getuige te kunnen zijn van dit feestelijk gebeuren. De Haverkapel zorgde voor de nodige carnavalsstemming. Er werd afscheid van jeugdprins Martin I (Dormans). Die kreeg dankwoorden van de ondervorst H. Cremers en Burg. Wagemans. De nieuwe jeugdprins kwam tevoorschijn uit een bakoven, onderscheidde vervolgens zijn ouders, de raad van elf en burgemeester Wagemans.

BEJAARDEN

*GELEEN* — Donderdag organiseert c.v. de Kraonkelaere in het reünigebouw aan de Wilhelminastraat een carnavalszitting voor bejaardenvereniging St.-Augustinus. De dansgroep van c.v. De Sjoutvotte zal de avond opluisteren. Verder zullen de bejaarden van een keur van Limburgse carnavalsartiesten kunnen genieten.

NIEUW

*GELEEN* — Onlangs werd als eerste prins van de nieuwe carnavalsvereniging van Lindenheuvel, „De Lintjwurm", Harrie Cramers uitgeroepen. De nieuwe prins gaat het carnavalsleven verder door als Harrie I.

### overigens

● wordt zaterdag in bar-dancing „Het Nestje" het Awt Wieverbal gehouden. De raad van elf en prins Jan III zullen een bezoek brengen. De „Hippy's" verzorgen de muziek.

● houdt de c.v. Lindenheuvel voor de jeugdafdeling zaterdag het boerenbal in het volkshuis. De avond wordt bijgewoond door de Flaarissie en Lintjwurm en de Uule uit Geleen. Aanvang 20 uur.

● zal donderdag in 't Kirkske aan de Heidestraat op Lindenheuvel de film van de optocht 1974 worden vertoond. De optochtcommissie zal een uitzending geven over het werk dat reeds gebeurd is en op welke hulp de deelnemers aan de optocht kunnen rekenen.

● vierden de bejaarden van de Kluis, Geleen afgelopen woensdag ook hun carnaval. In de loop van de avond trad prins Leo I af en werd mevrouw Hamers als nieuwe prinses uitgeroepen. Er werden niet minder dan twee onderscheidingen uitgereikt.

---

*ECHT/SCHINVELD — Dat het natuurgebied „Marissen" in Echt een dorado voor de zweefvliegsport wordt is hoogst onwaarschijnlijk! Weliswaar blijft de „Stichting Zweefvliegcentrum Echt" bij het college van B. en W. aandringen op continuering van de voorbereidingsprocedure, maar zowel het dagelijks bestuur van deze gemeente alsook de Provinciale Planologische Commissie voelen niets meer hiervoor.*

# Schinveld 'overvleugelt' Echt in Limburgse zweefvliegsport

Op korte afstand van „Marissen" gaat de aanleg van een zweefvliegveld daarentegen reeds enige tijd voort. De „Eerste Limburgse Zweefvlieg Club" (ELZC) is na de noodgedwongen „verbanning" van het vliegveld Zuid-Limburg namelijk niet bij de pakken blijven neerzitten. Toen er vanwege het steeds intensiever wordende luchtverkeer geen plaats meer was voor de ELZC in Beek, bleek Schinveld de „oplossing" voor handen te hebben. Pal tegen de Duitse grens vond de vereniging na lang zoeken, vorig jaar oude, maar springlevend gebleven „Eerste Limburgse Zweefvlieg Club" een terrein vanwaar deze tak van sport beoefend zou kunnen worden. „We zijn nu reeds lager dan twee jaar met verenende krachten bezig de grond, die wij van het Recreatieschap ter beschikking kregen, geschikt te maken voor onze vliegactiviteiten", aldus voorzitter H. Adriaens. „Hoeveel manuren dit thans zijn, kan moeilijk geschat worden. Het zijn er niettemin vele. Iedere zaterdag, weer of geen weer, wordt er door onze leden gewerkt om het terrein te egaliseren en anderszins geschikt te maken voor gebruik. Toch hebben wij sinds ons vertrek uit Beek circa driedduizend starts kunnen noteren. Vanwege de werkzaamheden werd er alleen op zondagen gevlogen. Straks, als de gehele strook grond benut kan worden, zal het aantal starts ongetwijfeld groter worden. De zweefvliegsport komt hier niet in de knel".

Voorzitter Adriaens, die een vereniging van ruim zestig leden leidt, ziet ondanks sombere berichten van elders zelfs grote toekomstmogelijkheden voor de ELZC. „We hebben intensief contact met alle mogelijke instanties en personen uit het luchtvaartwezen", zegt hij. „Van de ontwikkelingen die zich voordoen blijven wij goed op de hoogte. Niets wijst er op dat wij b.v. door het vliegveld Beek in onze activiteiten beperkt worden. Het ziet er dan ook naar uit dat wij de zweefvliegsport kunnen blijven beoefenen, zoals dat ook met de zweefvliegverenigingen in Venlo en Malden het geval is". Optimistische geluiden derhalve in een periode dat het toenemend luchtverkeer de zweefvliegers parten kan gaan spelen. Hemelsbreed gemeten circa tien kilometer van „Marissen" in Echt, zal de ELZC in Schinveld dit bewijzen door in mei voor een feestelijke opening van het complex nabij Leiffenderhof te zorgen.

---

# KLEIN JOURNAAL

**redactie theo pasing**
**tel. 045 - 718100**

## MUZIEK

DAMESKOOR

**NIEUWSTADT** — Het dameszangkoor houdt donderdag om 20 uur in het gemeenschapshuis een jaarvergadering.

ST.-CAECILIA

**SPAUBEEK** — Het gemengd kerkkoor St.-Caecilia dat fraaie uitvoeringen gaf tijdens de Kerstdagen en de jaarwisseling, bereidt zich voor op het optreden met Pasen en Pinksteren goed uit de verf te komen. Het koor kan echter nog een aantal leden gebruiken. Het bestuur doet daarom een dringend beroep op de Spaubekenaren, die het kerkkoor een goed hart toedragen.

DONATEURSKAARTEN

**SPAUBEEK** — Tot 1 februari houdt de plaatselijke zangvereniging haar jaarlijkse rondgang met donateurskaarten.

## DIEREN

DE VROLIJKE VISSERS

**NIEUWSTADT** — De Nieuwstadtse visclub „De Vrolijke Vissers" telt al ruim 300 leden zo kon voorzitter Jan Peters op de jaarvergadering mededelen. Op deze bijeenkomst in clublokaal Toos Schrouff werd de heer Peters herkozen terwijl de heer M. Feller als nieuw bestuurslid achter de bestuurstafel plaats nam. Deze zomer zijn twee onderlinge concoursen: een op het Julia-kanaal en een keer op de „eigen" vijver in de Rolle". Teneinde nieuwelingen op te leiden en gevorderden nog meer te informeren werd een lid uit het Sittardse team aangetrokken om de nodige lessen te geven. Een aparte commissie, onder leiding van ir. P. Janssen zal zich gaan bezig houden met het waterbeheer (o.a. het nemen van monsters, het letten op het milieu enz. De contributie werd voor de verschillende leeftijdsgroepen verlaagd met ongeveer 30 pct.

## ONDERWIJS

INFORMATIEAVOND

**SPAUBEEK** — Op donderdag 23 januari houdt de oudersvereniging een informatieavond voor de ouders van de leerlingen van de vijfde en zesde klas over het onderwerp „Sexuele voorlichting op school". De avond begint om 20 uur en wordt gehouden in de laagbouw aan de Julianastraat.

## ONTSPANNING

GEZINSWANDELING

**BEEK** — De buurtvereniging Proosdijveld Zuid houdt zondag een gezinswandeltocht. Men vertrekt tussen 10 en 10.30 uur bij Hotel Benelux, Maastrichterlaan 17. De wandeling duurt ruim 2 uur. Niet leden van de buurtvereniging betalen f 1.50 per deelnemer.

## ALGEMEEN

UNICEF-TENTOONSTELLING

**SITTARD** — Van zaterdag 15 februari tot 4 maart wordt in de stadsschouwburg te Sittard een tentoonstelling over het werk van Unicef gehouden. Het doel van de tentoonstelling is vooral de scholieren van de hoogste klassen van het basis onderwijs en het voortgezet onderwijs en het middelbaar en voortgezet onderwijs te informeren over de projecten van Unicef in de derde wereld. Speciale aandacht zal worden besteed aan het waterproject van Bhoetan aan de voet van de Himalaja. De organisatie van de tentoonstelling is in handen van het Unicef-comité, afdeling Sittard. Ze bestaat uit informatia materiaal, foto's en dia's. Daarnaast zal ernaar gestreefd worden om met andere inbreng de tentoonstelling te verlevendigen en attractiever te maken.

## 't Cursiefje

HUWELIJKSFEEST

*Het huwelijksfeest van Theo en Ineke zou iets bijzonders worden. Dagenlang werden de voorbereidingen getroffen. Een fraaie lokaliteit werd uitgezocht, waarbij vooral gelet werd op de rust, die de zaal uitstraalde. Om die rust ook werkelijk te garanderen hing de zaalhouder het bordje „Gesloten" op de zaaldeur. Het feest werd na de eucharistieviering met een keurig dinertje voortgezet. De eerste happen waren goedkeurend afgeslikt, toen een onbekende man de zaal binnenliep die met verbazing zijn mond liet openzakken en rechtsomkeer maakte. Even later volgde een andere man. Hij kon nog een „Pardon" mompelen en verdween. Dat ging zo vijf keer door. Bij de zesde werd het de kersverse bruidegom toch te gortig. Hij stapte naar de baas en deed zijn beklag. De baas vond het onbegrijpelijk, maar toen hij ging kijken zag hij dat één of andere grapjas het bordje „Gesloten" verwisseld had met het bordje „Heren", dat normaal op de tegenover gelegen deur hing.*

WIJKRAAD

**LINDENHEUVEL** — De wijkraad van het rectoraat H. Barbara te Lindenheuvel heeft onlangs een ledenvergadering gehouden. Op deze vergadering werd een bestuur gekozen dat voor vier jaar zitting zal hebben. Het bestuur is als volgt samengesteld: voorzitter de heer L. Schreurs, Iresstraat 5, secretaris: Chr. Odekerken, Seringenlaan 111, tel. 45783; penningmeester T. Schievink Seringenlaan 879, 2e voorzitter H. Vullings; 2e secretaris H. Matthy en 2e penningmeester J. Veders; bestuurslid H. Koopmans.

HOUT- EN BOUWNIJVERHEID

**NIEUWSTADT** — De bond voor de Hout- en Bouwnijverheid, afdeling Nieuwstadt houdt vrijdag om 20 uur in het gemeenschapshuis voor belangstellenden een informatieavond. De heer W. van Rijswijk houdt een inleiding.

LEPRA-ACTIE

**SPAUBEEK** — Het actiecomité dat de Lepra-actie in Spaubeek voert, heeft steun gekregen van enkele afgevaardigden van het gemengd kerkkoor en de afdeling EHBO Spaubeek. Eind van deze week zullen de medewerkers de collectezakjes huis-aan-huis bezorgen. Na 26 januari worden de zakjes weer opgehaald.

NVV

**GELEEN** — De bedrijfsledengroep DSM van de Industriebond NVV houdt donderdag voor ploeg B en D om 20 uur in konferentiekamer 2 van het Centraal Laboratorium te Geleen een ledenbijeenkomst, waarbij gesproken wordt over de problemen van de kontinudienst.

DR. POELSCOMITÉ

**SPAUBEEK** — De collecte ten bate van het Dr. Poelscomité die door de plaatselijke afdeling van het NKV werd gehouden, heeft f 590,- opgebracht.

## CARNAVAL

D'N DRIEHOOK 70

**SUSTEREN** — CC D'n Driehook 70 houdt zaterdag in lokaal PV Bree een carnavalsavond met buutteredners, zangers en het orkest De Rio Boys.

DE KWAKKERTE

**SPAUBEEK** — Zondagmiddag hield de plaatselijke carnavalsvereniging „De Kwakkerte" een jeugdzitting in café Eldorado aan de Bongerd. Aan deze zitting werd meegewerkt door het komische duo „Kwipie en Kwappie". Tevens werd de uitloting verricht van de jeugdprins. Winnaar hiervan werd Jos Ophelders uit de Dorpstraat, die als prins Jos I zal regeren.

KINDERZITTING

**MECHELEN** — Zaterdag wordt om 14.30 uur in lokaal Ramakers een kinderzitting met prinsproclamatie

## GEMEENTE

FRACTIEVERGADERING

**URMOND** — De politieke groepering Breculs-Horrichs houdt vandaag om 19 uur een openbare fractievergadering in het gemeentehuis. Besproken worden de onderwerpen die aan de orde komen tijdens de donderdag te houden raadsvergadering. De fractievergadering is voor iedereen toegankelijk.

## PAROCHIE

OECUMENISCHE DIENST

**SITTARD** — De Raad van Kerken te Sittard heeft besloten om vandaag om 20.00 uur in de Sint-Petruskerk een oecumenische dienst te houden.

---

# REGIO vandaag

## Wereldwinkel heropent

**SITTARD — Met ingang van donderdag 30 januari zal de Wereldwinkel in Sittard de deur weer openen. Sedert juli van het vorig jaar is de winkel gesloten geweest. De eerste tien maanden was de wereldwinkel iedere laatste dag geopend, hetgeen voor de medewerkers te bezwaarlijk was. Verder ondervonden men nogal wat moeilijkheden bij het verloop van de medewerkers. Met ingang van 30 januari zal de winkel iedere laatste donderdag van de maand geopend zijn de avonduren van zeven tot tien uur. Met het aantal huidige medewerkers, zal de openstelling verzekerd zijn tot en met de maand juni, waarna velen van de medewerkers hun stuide zullen eindigen aan de verschillende onderwijsinstellingen. De Wereldwinkel is gelegen in de kelder van het gebouw van de K.W.J., Kloosterplein 1, Sittard.**

## Nieuwe pastores in Mariaveld

**SUSTEREN — In de parochie Mariaveld van Susteren zijn Theo de Jong en Gerard Verwoerd als pastores geïnstalleerd. De eerste was reeds als kapelaan in deze parochie werkzaam en de tweede zielzorger was kapelaan te Eindhoven. Notaris T. Tonglet van het kerkbestuur heette beide pastores in een toespraak welkom en las de benoemingsbrieven voor. Deken J. B... kers overhandigde daarop de priesters ieder een bijbel. In zijn toespraak tot de genodigden en ... wezigen riep hij tot steun en medewerking aan beide zielzorgers op. Burgemeester A. van Goethem, ... caris F. Castermans van het bisdom en de overste Oonincx van de congregatie der paters Lazaristen ... mede vertegenwoordigers van het college van burgemeester en wethouders van de gemeente Susteren en ... den daarna aan beide pastores hun gelukwensen aan. De installatie werd door opvallend veel parochianen bijgewoond.**

## Onteigening Munsterveld goedgekeurd

**SUSTEREN — Voor de tweede keer heeft de raad van de gemeente Susteren het onteigenings-plan „Munsterveld 1972" goedgekeurd. Tevens moesten de ingediende bezwaarschriften ongegrond worden verklaard. De stemmenverhouding was 9—4. Op vorig jaar ging de gemeenteraad akkoord met het voorstel van B. en W. om tot onteigening over te gaan. Een ministeriële beslissing evenwel in het spaak in het wiel. De betreffende stukken waren te laat ingediend, waardoor de procedure opnieuw begon. In de bespreking die volgden naar aanleiding van een aantal (wederom) ingediende bezwaarschriften tegen de onteigening merkte raadslid Klinkers op dat hij het plan liever opgebouwd zag in de ijskast omdat ... sociale woningbouw, maar ... bouw gerealiseerd zal worden".**

## Vragenuurtje in Stadbroek

**SITTARD — In de reeks „vragenuurtjes" in de wijk houden de gemeenteraadsleden Slegers en Bemelmans van de Sittardse progressieven vanavond zitting in het wijkcentrum Stadbroek van acht tot half negen. De PvdA-PPR en PSP raadsleden hopen via geregelde zittingen meer inzicht te krijgen in specifieke wijkproblemen. Ondanks de teleurstellende opkomst bij de eerste zittingen zal de progressieven gewoon door.**

## Mej. Sliepen jubilaresse Mavo Geleen

**GELEEN — Vrijdag viert juffrouw M. Sliepen, lerares aan de St.-Anna-Mavo aan de Geenstraat in Geleen, haar 40-jarig onderwijsjubileum. Dit feit zal door de directie en het personeel van de school in de gevierd worden met een ... tijdens de eucharistieviering en een feestelijke bijeenkomst in het ... bouw. Ook voor vrienden, bekenden en oud-leerlingen bestaat gelegenheid de jubilaresse ter ... te feliciteren en wel ... een receptie die op die dag van 18 tot 19.30 uur ... hotel Corner House op de Markt ... Geleen.**

**Juffrouw Sliepen is in 1934 geslaagd aan de kweekschool in Maastricht. Na enige jaren werkzaam te zijn geweest in het lager onderwijs ... ze in 1945 overgestapt naar het voortgezet onderwijs. Sedert 1951 ... ze verbonden aan de St.-Anna-Mavo in Geleen.**

# Burgemeester Joh. Janssen van Eygelshoven:

# ‚Ik zal de kruisweg afmaken'

...t kapot aan Socioproject"

door Ad Jansen

...GELSHOVEN — „Ik zal de kruisweg tot het bittere einde af...ken. Ik ervaar het ten minste als een kruisiging. In Maastricht ...mijn Golgotha begonnen". Dat zegt mr. Joh. G.A. Janssen (40) ...menteel nog burgemeester van Eygelshoven en per 1 februari ...teloos burger.

„Ik ben dan werkeloos gelijk vele inwoners van Eygelshoven. Ik zal echter hun belangen blijven behartigen zij het dan niet meer als burgemeester maar als jurist. Ik ben namelijk vast van plan in de advocatuur te stappen. Ik blijf in ieder geval in Eygelshoven. Dit is de gemeente die mij dierbaar is nu meer dan ooit. Talloos zijn de reacties die mij van m'n mensen bereikten toen ze in de kranten mijn wedervaren hadden gelezen. Ik ben er wel even stil van. Een dergelijke sympathie doet je goed na zo'n Jobstijding".
Burgemeester Janssen was gisteren niet tot werken in staat. Hij had zich teruggetrokken in zijn woning aan de Hoofdstraat 125; maar ook daar vond hij geen rust. Tal van inwoners kwamen hem hun sympathie betuigen. De telefoon stond roodgloeiend.

## Lang gesprek

„Ik begrijp het allemaal niet. De gouverneur zowel als de minister zeggen aan de ene kant dat ik het zo goed gedaan heb en aan de andere kant wordt ik de laan uitgestuurd. Uitdrukkelijk stel ik dat ik in deze de overtuiging ben toegedaan dat de minister nòch de gouverneur enige blaam treft. In een lang gesprek vrijdag jl. met de minister is mij dat overduidelijk gebleken. De minister liet me het rapport zien dat is uitgebracht door de provinciale griffie o.a. bevindingen omtrent de financiële toestand van de gemeente. De minister beschikte ook over gegevens omtrent mijn privé-persoon. Met name mijn vrijgezellenstatus ten gevolge van een echtscheiding, legde kennelijk ook nogal gewicht in de schaal. Die vrijgezellenstatus stuit op weerstanden", weet mr. Janssen.

Gelaten merkt hij op: „Misschien heb ik die trap onder mijn kont wel nodig. Mogelijk is het een vingerwijzing van boven? Is mijn persoon elders harder van node? De tijd zal het leren. De mens is geneigd geborgenheid en veiligheid te zoeken gelijk een haas in het veld die in zijn leger schuilt om plotseling opgeschrikt het hazenpad te kiezen. Ik blijf wat er ook gebeurt. Ik sta eerlijk tegenover God en de mensen. Ik heb met open vizier gevochten en niet over de ruggen en koppen van anderen gelopen. Ik heb dan ook 't vertrouwen weer spoedig aan de slag te kunnen gaan." Schertsend voegt hij er aan toe: „Desnoods kom ik over vier jaar met een eigen lijst uit en krijg zo weer een stem in het kapittel. Maar alle gekheid op een stokje". Het is en blijft een trieste zaak als je burgemeesterambt zo abrupt beëindigd wordt, terwijl je je nog volop onderweg weet voor de Eygelshovense gemeenschap. Een gemeenschap die er ook al niet zo gemakkelijk voorstaat. Ten gevolge van de mijnsluiting tiert alom werkloosheid; de bevolking is danig verschraald. Financieel staat Eygelshoven er niet gunstig voor en heeft er ook nooit gunstig voor gestaan. We hebben altijd moeten roeien met de riemen die we hebben. En toch zijn we er in geslaagd Eygelshoven leefbaar te houden. Ik heb indertijd voor Eygelshoven gekozen hoewel ik aanvankelijk gesolliciteerd had naar de vakature van burgemeester van de samengevoegde gemeente Heumen, Malden Asselt en Over en Nederasselt in Gelderland. De toenmalige minister van Binnenlandse Zaken, de heer Beernink, liet me eind 1968 weten dat ik ernstig kandidaat was voor die vakature. Gouverneur van Rooy die van een en ander lucht had gekregen nodigde men toen met bekwame spoed uit om over de vakature van Eygelshoven te komen praten. Die vakature was ontstaan door het overlijden van burgemeester H. Boyens, die vanaf juli 1934 in Eygelshoven had gestaan."

„Alsof ik het in Keulen hoorde donderen"

„Op politiek gebied maakte Eygelshoven toen turbulente tijden door. Wethouders werden toen aan de lopende band ontslagen, weer benoemd en weer ontslagen. De sluiting van de mijnen wierp toen al zijn schaduwen vooruit. Eygelshoven was voor mij een uitdaging, die ik na een korte bedenktijd heb aangenomen. Temeer daar ik uit deze streek stam. Mijn vader was destijds burgemeester van Nieuwenhagen. Ik ben hier, in het toenmalige ziekenhuis aan de Putgraaf in Heerlen geboren. Ik kende de streek. Toen ik ja zei tegen de gouverneur volgde prompt per 1 februari 1969 de benoeming tot burgemeester van Eygelshoven.

## Niet gemakkelijk

„Makkelijk heb ik het niet gehad. Het politieke gerumoer heeft me weleens hardop doen roepen om een regeringscommissaris. Zover is het gelukkig nooit hoeven komen. Eygelshoven heeft het gerooid. Daar is voor gevochten. Neem dat van mij aan. Met name het realiseren van het Socio-complex, een der gemeenschapsvoorzieningen had heel wat haken en ogen. De mare die de ronde doet dat Eygelshoven financieel kapot is gegaan aan de realisering van dat Socio-complex is per se niet waar. De gemeente draagt alleen het risico de nadelige exploitatiesaldi aan te zuiveren. Voor de verdere rest staat de „Sport en Cultuurstichting Eygelshoven, die het complex in beheer heeft, borg".

„Overigens had de eindfase van de bouw van dat complex heel wat voeten in de aarde. Immers het plan was om ook de gemeentelijke administratieve diensten in het complex te huisvesten. De financiering en alles was rond echter GS uitten bezwaren tegen de daarvoor aan te gane geldlening ad f 3,5 miljoen voor de tijdsduur van 40 jaar, met het oog op eventuele uitvoering van herindelingsplannen. Te elfder ure hebben we toen naar andere wegen moeten zoeken om het complex in zijn geheel te voltooien. We hebben toen afgezien van onze plannen om de gemeentelijke administratieve diensten in het complex onder te brengen. In plaats daarvan zijn we erin geslaagd de Algemene Inspectie Dienst van het Ministerie van Landbouw naar Eygelshoven te halen en te doen huisvesten in het complex. Daarmee waren alle financiële problemen van de baan".

## Verkeerde keelgat

„Ik geloof, dat dat eigen initiatief in Maastricht in het verkeerde keelgat is geschoten. Eygelshoven werd sindsdien met argusogen bekeken. Toen ik 4 december vorig jaar naar de Tweede Afdeling van de provinciale griffie toog om daar de procedure aan te zetten voor extra rijkssteun ex-artikel 12 staafde ik die aanvrage aan de hand van de toen bekend zijnde cijfers voor 1975, die een tekort toonden van 1,2 miljoen gulden. Later zou blijken dat door een onjuiste berekening van de uitkeringen uit het gemeentefonds die tekorten terug te schroeven bleken tot f 595.000,— zijnde een bedrag van twee ton voor de reconstructie van de wegen in de wijk Op de Bossen, een bedrag van twee ton als eigen aandeel van Eygelshoven in de uitkeringen ingevolge de Bijstandswet en een totaalbedrag van f 195.000.— verdeeld over diverse posten van de begroting. Als die post van twee ton van Op de Bossen door de DACW zou worden overgenomen zou het feitelijke tekort nog slechts f 395.000.— bedragen".

**„Echter wat gebeurt: het door mij geschetste tekort van 1,2 miljoen slaat op de griffie in als een bom. Dat tekort bleek te grijs. Meteen werd daar ook de conclusie aan verbonden dat voorgaande begrotingen dan ook wel eens te florissant voorstelling van zaken zouden hebben gegeven. Toen het hoofd van de gemeentelijke dienst financiën, die mij in Maastricht vergezelde die conclusie onderschreef dacht ik dat ik het in Keulen hoorde donderen. Later heeft hij die uitlating schriftelijk teteruggetrokken. Toen waren de definitieve cijfers van de uitkeringen uit het gemeentefonds ook bekend, waardoor het tekort ook zo'n zes ton terug liep".**

**„Je krijgt de indruk dat er een spel is gespeeld. Als mijn persoon de inzet van dat spel moet zijn... Ze gaan hun gang maar".**

# „JANSSEN MOET BLIJVEN"

Vervolg van pagina 1

**...N HAAG/EYGELSHOVEN — ...olgens Kamerlid Bremen is het ...geren van de herbenoeming niet ...erwacht gekomen; hij heeft er al ...ime tijd bemoeienis mee gehad. ...n commentaar: „Het is een be...renswaardige afgang voor een ...-onverdienstelijk bestuurder die ...etwijfeld veel heeft gepresteerd. ...is jammer, dat deze burgemees... gestruikeld is over de ingewik...de winkel van de gemeentefinan.... Misschien heeft hij wat te veel ...anderen, met name op de ge...enteambtenaren vertrouwd".**

...lgens de heer Bremen is de bur...eester misschien wat al te ...rtvarend te werk gegaan bij de ...ering van Eygelshoven. Hij her...ert aan het Socioproject, waaro... problemen zijn ontstaan en dat ...een rijksdienst gered moest worden. Was een dergelijk project niet ...te groots voor een betrekkelijk ...ne plaats als Eygelshoven, zo ...aagt de heer Bremen zich achter...af.

...Limburg betuigden gisteren tal ...an burgemeesters mr. Janssen hun ...mpathie. Burgemeester J. W. ...int van Brunssum: „Het wekt ...el verbazing. Sinds 1851 is aan de ...chtspositie van het burgemeesters...mbt niets veranderd. Wat nu ge...urd is, is aanleiding om de rechts...itie aan te passen. De grond die ...minister gebruikt, is voor mij een ...vum. Als dat de juiste motivering ...komt dat toch vreemd over". ...erp reageerde gisteren de Ey...shovense gemeenschap. Terwijl ...burgemeester zich thuis had te...getrokken waar de bel en de ...efoon onophoudelijk rinkelden, ...was het gemeentehuis De Laethof ...n trefcentrum van vele verontrus...burgers, waarvoor soms hele ...lksoplopen ontstonden. In het ...orp werden voorgedrukte formu...eren verspreid, waarop men zijn ...hesie kon betuigen aan het actie...mité dat prompt „De burgemees...er moet blijven" was gedoopt.

## Telegrammen

...n één dag is dit comité ongekend ...root uitgegroeid. Het wordt geleid ...door de heren Winand Leschot (wo...inginrichter), Ger Roymans (ge...meenteambtenaar) en Wiel Janssen ...raadslid en vertegenwoordiger van ...de plaatselijke verenigingen). De ...heer Leschot: „We hebben voor ...zondag ook minister De Gaay Fortman uitgenodigd. Er gaan protesttelegrammen naar de koningin, Ged. Staten en het Ministerie. In die vergadering zullen we ons beraden over de te nemen stappen. Heel Den Haag heeft de mond vol over gekozen burgemeesters, wel, wat wil men dan nog meer? Wij hebben de minister telegrafisch gezegd, dat, wanneer hij daadwerkelijk achter het gekozen burgemeesterschap staat, hij onze inspraak zal moeten billijken. Wat mr. Janssen voor ons in zes jaar heeft gedaan, grenst aan het ongelooflijke. Wij tolereren niet, dat hij nu aan de dijk wordt gezet omdat de begrotingen niet zouden kloppen, wij willen dat hij blijft.

**Donderdag om 19.00 uur zal in Eygelshoven een spoedeisende raadsvergadering worden gehouden. De wethouders S. Alberda en A. Ronda troffen daartoe gisteren al voorbereidingen.**

# Bezwaren tegen MIR-afspraken niet steekhoudend

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — De door de gewestelijk voorzitter van de Industriebond NVV, Frans Leemans, aangevoerde juridische bezwaren tegen de recente MIR-besluiten maken volgens het Limburgse Eerste Kamerlid Jo Franssen (KVP) geen schijn van kans.
De MIR, die nog tot 1 april 1976 blijft bestaan, heeft volledig legaal loonverordeningen vastgesteld voor 1975 en 1976. Verder hebben de in de MIR vertegenwoordigende partijen bepaalde afspraken gemaakt met betrekking tot de lonen in 1977 en 1978, die in een protocol worden vastgelegd. Dat protocol wordt straks omgezet in een cao. Mocht zich te zijner tijd een zodanige structuurwijziging voordoen, dat afgeweken moet worden van de gemaakte afspraken, dan kan dat nog altijd. Er is immers ook afgesproken dat de partijen in dat geval weer met elkaar overleg zullen plegen. Bovendien is het zo, dat de cao-partners van straks dezelfde zijn als die welke nu bepaalde afspraken hebben gemaakt.
Franssen blijft erbij dat de door de MIR genomen besluiten een betere loonregeling hebben opgeleverd dan die welke elders in gelijke omstandigheden bestaan. Vooral de lager betaalden zijn met de MIR-regeling goed af.

# Vier maanden geëist

# Broers stalen caravans in Echt en Sittard

**MAASTRICHT — Wegens diefstal van twee caravans — een in Echt en een in Sittard — heeft de officier van Justitie bij de rechtbank in Maastricht dinsdag vier maanden gevangenisstraf geëist tegen de 21-jarige isoleerder Sjef S. uit Tholen.**

Beide diefstallen had de man gepleegd met zijn 19-jarige broer Frits. Deze was ook ingesloten maar kreeg verleden week enkele dagen verlof om bij de bevalling van zijn vrouw aanwezig te zijn. Ondanks zijn belofte keerde hij van dit verlof niet terug. Hij is nog steeds voortvluchtig. Zijn zaak werd daarom niet behandeld en tot na zijn opsporing uitgesteld.
Uitspraak tegen S. op 4 februari.



MEJUFFROUW SOONS VERIJDELDE PLAN

# Johannes H. hoort 17 maanden eisen

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT — Twee plannen om een gewapende overval in Heerlen te plegen werden door de 22-jarige lasser Johannes Josias H. uit Nieuwenhagen niet uitgevoerd. Het derde plan kwam wel in uitvoering. Maar waar ook op gerekend was, niet op het kordate optreden van mejuffrouw Soons, de sigarenwinkelierster in de Geerstraat, die met haar 67 jaar voor de tweede keer kans zag een overvaller zonder buit uit haar winkeltje te jagen.**

Sinds juli vorig jaar zat Johannes H. zonder werk en door een misverstand was hij niet in aanmerking gekomen voor een uitkering. Zoals hij dinsdagmiddag voor de Maastrichtse rechtbank beaamde ontmoette hij in een Heerlens jongerencafé Frans B. Die had hij in het Huis van Bewaring leren kennen. De hernieuwde kennismaking draaide er op uit, dat Frans B. een plan had om de geldnood op te heffen. Hij wist een hasjdealer te zitten, die altijd wel goed voor 5000 gulden was. Frans zou het pistool leveren en Johannes zou wat hasj gaan kopen. Meteen zou hij uitkijken waar het geld opgeborgen werd om dan het pistool voor de dag te halen en het geld op te eisen. Het plan verdween om onbekende reden onder tafel.
In september vorig jaar ging de drinkbeker voorbij aan het Fonds Bouwnijverheid. Frans en Johannes kwamen elkaar in een ander jongerencafé tegen, terwijl de behoefte aan geld nog even groot was. Frans wist dat een vrouw elke donderdagmiddag een hoeveelheid geld naar het gebouw van de Bouwnijverheid aan het Burgemeester de Hesselleplein bracht. Zijn aanbod om Johannes een handje te helpen ging nu nog verder: hij zou de auto, het wapen en een nylonkous leveren.
Ongeweten ontsprong de Bouwnijverheid de dans, want het plan ging ook niet door.
**In oktober werd het menens. Op 10 oktober reed Frans B. Johannes naar de Geerstraat en wees hem de winkel van mejuffrouw Soons. 's Avonds om kwart over zes ging de „première" van start. In een geleende wagen bracht Frans de debutant-overvaller naar het winkeltje in de Geerstraat. In de winkel prevelde hij eerst het verhaaltje dat hij wat losse sigaretten wilde kopen, haalde het ongeladen pistool voor de dag en wilde geld zien „of ik schiet je kapot".**

## Bewondering

Hij was echter aan het verkeerde adres. Mejuffrouw Soons, die vijf jaar eerder al ervaring had opgedaan in het verjagen van een overvaller, rukte zich los, duwde een rek om in de richting van de overvaller, die niet meer kon doen dan zenuwachtig lachen en hard wegrennen.

„Ik heb bewondering voor zo'n moedig optreden", oordeelde officier van justitie mr. J. Ek. „Ze heeft ondanks haar leeftijd en het pistool kans gezien de overvaller de deur uit te jagen." De officier wilde best geloven dat Frans B., die eerder dinsdagmorgen voor inbraken veroordeeld was, een wezenlijk aandeel in de plannen had geleverd: „Maar hij ontkent. Hij geeft alleen toe dat hij H. naar de Geerstraat heeft gereden. En dan blijft zijn verklaring tegenover die van H."

H. beschouwde hij als een gevaarlijk persoon: „Iemand die zo gemakkelijk tot een gewapende overval is te bewegen is een uiterst gevaarlijk persoon in onze maatschappij". Hij eiste een gevangenisstraf van 1 jaar en vijf maanden. Voor een mishandeling van een Duitser eiste hij nog een maand gevangenisstraf.

**Omdat er weinig te ontkennen viel aan de zaak bleef de verdediger weinig anders over dan te pleiten voor een grotendeels voorwaardelijke straf. „Het is een dwarsliggertje", aldus mr. Kuhlman, „maar hij heeft de omstandigheden de laatste jaren niet meegehad".**

# Geerlingshof meest gedemocratiseerd instituut vàn land

**VALKENBURG — Als vrijdag de nieuwe statuten van kracht worden is de Volkshogeschool in Valkenburg de meest gedemocratiseerde van Nederland. De helft van het bestuur bestaat dan uit personeelsleden, de andere helft uit mensen die afkomstig zijn uit sectoren die op enigerlei wijze verband houden met het vormingswerk.**

De statuten en bestuursstructuur zijn een officiële bevestiging van een gegroeide situatie, waarin de Volkshogeschool — in de wandeling Geerlingshof — zich bewust is geworden van zijn taak, systematisch ondersteuning te bieden aan mensen bij contacten opgebouwd. Vaste klant de eigen positie in de maatschappij. Van het harmoniemodel, waarop de volkshogeschool van den beginne, nu 25 jaar geleden, was gebaseerd is men nu aangeland bij het model, waarin door het vormingswerk positie wordt gekozen in de conflicten die er in de maatschappij zijn. Het vormingswerk moet steun geven aan de mensen, ten einde ze een greep te laten krijgen op hun eigen situatie.

Gevolgen hiervan zijn dat men veel cursisten krijgt die in vergelijkbare posities zitten. Het streven is erop gericht minder vrijblijvende contacten te hebben met de mensen. Zo heeft men een uitgebreid net van contacten opgebouwd. Vaste klanten van Geerlingshof is bijvoorbeeld de VVDM, die de volkshogeschool kadercursussen laat geven.
Opvallend is ook dat het aantal Limburgers de laatste tijd weer toeneemt, gevolg van een met het voorgaande verband houdende oriëntering op de regio. Vorig jaar volgden ruim drieduizend mensen een cursus op Geerlingshof.
Opmerkelijk is dat diverse Limburgse bedrijven, de kritische instelling van de volkshogeschool kennend, niettemin personeelsleden cursussen laten volgen. De leiding van Geerlingshof meent, dat als men personeelsleden bewust maakt hoe ze goed kunnen funktioneren in de ondernemingsraad — waarbij duidelijk uit gegaan wordt van het belang van de werknemers — dit een ondernemingsraad kan opleveren die het bedrijf ten goede zal komen.



*Prof. Tiddens voor Werkgemeenschap:*

# Gezondheidszorg niet los van welzijnszorg

*SITTARD — „Het is onmogelijk de gezondheidszorg te ontwikkelen los van de welzijnszorg. Dat is een argument om de Limburgse Universiteit te ontwikkelen tot een welzijnsuniversiteit, en het is te hopen dat we daar de kans toe krijgen", aldus professor H. Tiddens op de jaarlijkse openbare vergadering van de werkgemeenschap Limburg, die ditmaal de regionalisering van de gezondheidszorg tot onderwerp had.*

Over dat thema zei Tiddens ook nog, dat het Medisch Regionaal Centrum „noodzakelijk is om definities te kunnen opstellen van diverse zaken, zonder welke het niet mogelijk is zinnig te regionaliseren en echeloneren".

Tevoren had staatssecretaris Hendriks van volksgezondheid een kort overzicht gegeven van zijn structuurnota, waarin hij op opvallende wijze van die nota afweek door nu de nadruk te leggen op de inspraak, die zowel de werkers in die gezondheidszorg als de consumenten van die zorg op regionaal niveau zouden moeten krijgen. Hij benadrukte nog eens dat hij zijn politieke carrière inzet had gemaakt van de discussie over de structuurnota. Hij prees de MFM dat zij het aangedurfd heeft een leerstoel in de economie van de gezondheidszorg in te stellen en hij pleitte ervoor op alle universiteiten een dergelijke leerstoel te creëren. Hij constateerde dat de reacties op de nota in het algemeen positief zijn geweest, de kritiek sloeg op details.

Drie hoofdpunten benadrukte hij nog eens: de nieuwe structuur mag nooit afbreuk doen aan het bestaande relatief hoge kwaliteitsniveau, alle nieuwe ontwikkelingen moeten binnen bereik van de gehele gemeenschap worden gebracht en de kosten moeten beheersbaar zijn. En tenslotte „de periode dat de medische specialist zich uitsluitend binnen de vier muren van het ziekenhuis bevond is voltooid verleden tijd. Hij zal veel meer opduiken in de huisartsenpraktijk, al zal dat dan niet meer de solo-praktijk zijn die we nu kennen".

# PROVINCIE vandaag

## *Jeugdig roverstrio veroordeeld*

**MAASTRICHT — De 22-Jarige Heerlenaar Frans B. is tot 8 maanden waarvan drie voorwaardelijk veroordeeld door de Maastrichtse rechtbank. B. had met twee helpers de radiozaak Soundix in Heerlen leeggeroofd en in zijn eentje nog een serie inbraken gepleegd, waaronder één in de Vroedvrouwenschool, waar hij koperen antieke kandelaars meenam.**
**Zijn manten in de zaak Soundix, de broers Evert en Fred van der K. werden tot 5 maanden waarvan 2 voorwaardelijk en tot 16 weken waarvan 43 dagen voorwaardelijk veroordeeld. Dit laatste betekende voor Fred, de jongste, dat hij bij het vernemen van de uitspraak zijn straf er op had zitten.**

## *Toontje K. tweeënhalf jaar cel in*

**MAASTRICHT — De 44-jarige Heerlense koopman Toontje K. is wegens poging tot doodslag en poging tot zware mishandeling door de Maastrichtse rechtbank tot 2½ jaar gevangenisstraf veroordeeld. Er was 3 jaar tegen hem geëist.**
**K. schoot op 6 oktober na een royale kroegentocht op zijn 23-jarige Schaesbergse vriendin Marjan B., en raakte haar in de knie. De Heerlense kelner Theo Schaap, die erger wilde voorkomen en Toontje K. het wapen afhandig wilde maken liep twee schoten op en verkeerde dagenlang in levensgevaar.**

## *Al asperges van vollegrond*

**VENLO — Hoewel er al wel een week of drie onder glas geteelde asperges worden aangevoerd op de veiling in Grubbenvorst, is de tijd nog veel te vroeg voor de vollegrondasperges die eerst in mei en juni aan bod plegen te komen. De onwinterse winter heeft nu dit vaste gegeven doorbroken: in Hoogerheide (NB) heeft tuinder C. Kools dezer dagen de eerste asperges geoogst. Niet veel weliswaar, om precies te zijn: vijf stuks, tesamen van een ons, maar toch voldoende om ze naar de veiling in Bergen op Zoom te brengen. Daar werden ze gisteren voor f 7,50 gekocht door de heer J. Withagen uit Steenbergen. Maar zo onwaarschijnlijk leek voor de meeste aspirant-klanten deze oogst, dat zij eraan voorbijliepen. Gistermiddag lagen de vijf asperges nog onaangeraakt in de Steenbergse winkel...**

## *Hulpactie voor Vroome*

**HEERLEN — Een aantal Limburgse jongeren, onder wie Jan Muytjens, Els Herberighs, Ger Nijs, Sjef Blom, Gustaaf Begas en Piet Gerards, gaat een financiële hulpactie voeren voor Dirk de Vroome, beter bekend als de „rooie reus".**
**Door middel van een circulaire roepen zij de vrienden van Dirk de Vroome op om maandelijks een bedrag te storten op giro 2993696 ten name van Piet Gerards, Saroleastraat 63 te Heerlen, met vermelding „Dirk".**
**Dirk, aldus de ondertekenaars van de brief, heeft het erg moeilijk. Zijn koelbedrijfje loopt bijzonder slecht, van zijn uitkering kan hij het niet redden, vooral niet omdat hij dat geld ook gebruikt ter financiering van zijn activiteiten. Daarnaast heeft Dirk ook duidelijk behoefte aan een flinke dosis morele steun.**
**De schrijvers merken verder nog op, dat zij op korte termijn zullen nagaan of een stichting kan worden gevormd, die gelden gaat inzamelen om activiteiten in anti-kapitalistische zin te bekostigen.**

## *Meeting KWJ over totale mijnsluiting*

**HEERLEN — De beweging van Werkende Jongeren in Limburg KWJ houdt op zaterdagmiddag 1 februari in het Pancratiushuis in Heerlen zijn reeds aangekondigde openbare bijeenkomst over het probleem van de totale mijnsluitingen. Zaken die aan de orde komen zijn: omscholing, vervroegde pensionering, ander werk, werkloosheid en de situatie die daardoor bij de ex-mijnmensen is ontstaan. Hoewel de Industriebond NKV, na uitgenodigd te zijn, heeft laten weten niet te zullen verschijnen omdat men alleen aan de eigen leden verantwoording aflegt, zal de bijeenkomst van de KWJ toch doorgaan. De vergadering begint om 2 uur.**

Geboren:

**KIM**

dochter van
**Nico en Philomene Bisschops-Vek**

Übach over Worms,
20 januari 1975
Groenstraat 95



Net meisje, 18 jaar, zoekt leuke JONGEMAN, lft. 22-25 jaar voor ser. kennism. Br., liefst met foto, onder no. B 1503 L.D. Brunssum.

---

✝ In de vrede van Christus ging heden van ons heen, voorzien van het Sacrament der zieken, in de ouderdom van 82 jaar mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, zwager, oom en neef

## Jan Peter Kleinjans

drager van de bronzen eremedaille
van Oranje Nassau
echtgenoot van
**MARIA PENDERS**

Susteren: **M. Kleinjans-Penders**
Heerlen: **Jos Verbruggen-Kleinjans**
**Jan Verbruggen**
**kinderen en kleinkinderen**
Sittard: **Zef Kleinjans**
**Leny Kleinjans-Jetten**
**en kinderen**
Susteren: **Piet Kleinjans**
**Elly Kleinjans-Nelissen**
**Familie Kleinjans**
**Familie Penders**

Susteren, 21 januari 1975
Huize Vastrada

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 25 januari a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk van de H. Amelberga te Susteren. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.40 uur.

Vrijdag a.s. om 19.15 uur avondmis in de kapel van Huize Vastrada te Susteren.

Bezoek rouwkapel Huize Vastrada dagelijks vna 14.00 uur tot 15.00 uur en van 20.00 tot 21.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

**Algemene kennisgeving**

✝ Met droefheid, maar ook dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, delen wij U mede, dat heden van ons is heengegaan

## Wim Oversier

in de ouderdom van 78 jaar.

Heerlen: **M. H. W. Oversier-Bour**
**kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind**
**en overige familie**

Heerlen, 15 januari 1975
Edisonstraat 281

De crematie heeft op verzoek van de overledene te Utrecht in stilte plaatsgevonden.

H. Eucharistieviering vrijdag 24 januari a.s. in de parochiekerk van de H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg Heerlen in de avondmis van 19.00 uur.

---

Enige en algemene kennisgeving.

✝ In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 82 jaar, onze lieve vader, schoon-, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

## Michael Fiala

echtgenoot van wijlen
**ANNA SMOLIK**

Schaesberg: **M. Bruininks-Fiala**
**P. Bruininks**
**kinderen en kleinkind**
Nieuwenhagen: **F. v.d. Smissen-Fiala**
**J. v.d. Smissen**
**kinderen en kleinkind**
**Familie Fiala**
**Familie Smolik**

Nieuwenhagen, 20 januari 1975
Rotscherweg 55

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 24 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen. Bijeenkomst aan voornoemde kerk alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

---

✝ Heden ging van ons heen, na een langdurige ziekte, voorzien van het Sacrament der Zieken in de Lückerheidekliniek te Chevremont-Kerkrade, mijn geliefde echtgenote, onze goede moeder, behuwdmoeder, grootmoeder, zuster, tante en nicht

## Maria Adelheid Bodelier

weduwe van
**JOSEPH PLUYMAKERS**
echtgenote van
**SIMON WACHELDER**

in de leeftijd van 77 jaar.

De bedroefde familie:
**S. Wachelder**
**H. Pluymakers**
**G. Pluymakers-Pelzer**
**en kinderen**
**J. Pluymakers**
**G. Pluymakers-Pelzer**
**Familie Bodelier**
**Familie Pluymakers**
**Familie Wachelder**

Simpelveld, 20 januari 1974
Pleinstraat 17

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op vrijdag 24 januari om 10 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.

---

✝ Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij U, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de ouderdom van 77 jaar, onze dierbare schoonzuster en tante

Mejuffrouw

## Adriana Hendrika Aagje Hoogendijk

Wij bevelen onze overledene in uw gebed aan.

Sittard: **Fam. J. G. Hermans-Engelman**
**en kinderen**
Schaesberg:: **Kinderen Hoogendijk**

Heerlen, 20 januari 1975
Limburgiastraat 301
Corr.adres:
P. M. M. Hoogendijk, Mauritslaan 8, Schaesberg

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 23 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid, Schaesbergerveld-Heerlen, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aan de Hoofdstraat te Schaesberg. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.

Avondmis heden woensdag om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Bezoekuren chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00—17.00 uur.

---

✝ Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekende, berichten wij U, dat God heden plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 68 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

## Peter Jacob Stijfs

echtgenoot van
**MARIA MATHILDA MEISTERS**

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
**Mevrouw M. M. Stijfs-Meisters**
**L. M. E. J. Stijfs**
**E. M. Stijfs-Rueleaux**
**Jacqueline, Leon, Patrick**
**P. J. Stijfs**
**M. Stijfs-Hermes**
**A. L. Pol-Stijfs**
**J. B. Pol**
**Familie Stijfs**
**Familie Meisters**

Chevremont, 20 januari 1975
Schoutstraat 61

De plechtige eucharistieviering vindt plaats op donderdag 23 januari 1975 om 11.00 uur in de kerk van St. Petrus - Maria ten Hemelopneming, Nassaustraat Chevremont, waarna begrafenis op het kerkhof Hambos. Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot condoleren.

Heden, woensdag 22 januari, zal de dierbare overledene bijzonder worden herdacht tijdens de eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek St. Pieterstraat 145, Chevremont. Bezoekuren van 18.00—19.30 uur.

Voor vervoer is gezorgd.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

„Ik heb U een voorbeeld gegeven,
opdat ook Gij zoudt doen, zoals ik heb geadan"
(Joannes 13 : 15)

✝ Heden is na een langdurige ziekte, zacht en vredig van ons heengegaan, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Hendrik Seelen

echtgenoot van
**THEODORA ANNA VAN GRIMBERGEN**

voorzien van de H. Sacramenten der zieken op de leeftijd van 79 jaar.

De bedroefde familie:
Oirsbeek: **Th. A. Seelen-van Grimbergen**
Oirsbeek: **S. M. van Bree-Seelen**
**A. J. M. van Bree**
**en kinderen**
Sittard: **P. J. Seelen**
**M. Seelen-Arntz**
**en kinderen**
Amstenrade: **E. J. Seelen-Hillen**
**en kinderen**
Oirsbeek: **J. H. Seelen**
**B. Seelen-Frolix**
**en kind**
Nijmegen: **M. M. Koort-Seelen**
**R. Koort**
**en kinderen**
**Familie Seelen**
**Familie van Grimsbergen**

Oirsbeek, 20 januari 1975
Provincialeweg Noord 17

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 24 januari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek. Bijeenkomst in de kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Avondmis donderdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

✝ Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij, dat God heden tot Zich genomen heeft, mijn innig geliefde echtgenote, onze lieve en zeer zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

## Hermina Johanna Gabriel

echtgenote van
**DOMINICUS PAULY**
weduwe van
**WILLEM RAES**

Zij overleed op de leeftijd van 66 jaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der zieken.

Schinveld: **D. Pauly**
**Kinderen Raes**
**kleinkinderen en achterkleinkinderen**
**Kinderen Pauly en kleinkinderen**
**Familie Gabriel**
**Familie Raes**
**Familie Pauly**

Schinveld, 20 januari 1975
In de Kweddel 16

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 24 januari a.s. om 10 uur in de kerk van de H. Eligius te Schinveld. Bijeenkomst rouwkapel aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

Donderdagavond zal zij bijzonder worden herdacht in de H. Mis om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel Wilhelminaplein van 18.30 tot 19.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

✝ Hiermede vervullen wij de droeve plicht U in kennis te stellen van het plotseling overlijden van

Mevrouw

## H. J. Pauly-Gabriël

Haar hartelijke vriendschap en ijver als bestuurslid en lid van ons bejaardenkoor zal lang in onze herinnering blijven voortleven.

**„Bejaardenkoor Schinveld"**

Schinveld, 20 januari 1975

---

**Enige en algemene kennisgeving**

✝ Wetend en aanvaardend dat hij door de Heer werd geroepen is heden, na voorzien te zijn van de H. Sakramenten der zieken, in de leeftijd van 74 jaar van ons heengegaan

## Janez Zarsan

weduwnaar van
**JEANNE TERDIN**

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
**Johann Zarsan**
**Familie Zarsan**
**Familie Terdin**

Heksenberg-Heerlen, 21 januari 1975
Bruinkoolweg 57

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 23 januari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerardus Majella te Heksenberg, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats Heerlerheide. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.

Hedenavond om 18.45 uur rozenkransgebed met aansluitend avondmis.

Voor vervoer naar en van de begraafplaats is gezorgd.

Geen condoleance.

---

✝ Geheel onverwachts ging heden van ons heen, voorzien van het Sacrament der zieken, in de leeftijd van 59 jaar mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

## Hubert Gregorius Meuffels

drager van de zilveren eremedaille
verbonden aan de Orde van Oranje Nassau
echtgenoot van
**HELENA ANTOINETTE ZIMMERMANN**

Sittard: **H. A. Meuffels-Zimmermann**
Roermond: **M. J. Toussaint-Meuffels**
**E. N. A. Toussaint**
**Ronny, Berry, Monique**
Heerlen: **M. Fiddelers-Meuffels**
**J. Fiddelers**
**Bert, Léon**
Born: **M. J. Leenders-Meuffels**
**H. J. Leenders**
**Hans, Hélène**
Holtum: **F. A. Meuffels**
**A. M. Meuffels-Verbeek**
**Koen, Frank**
Buchten: **A. M. Hoenjet-Meuffels**
**W. H. R. Hoenjet**
**Elène, Rogér**
Sittard: **W. A. Meuffels**
**B. H. M. Meuffels-Quaedvlieg**
Holtum: **C. M. Eygelshoven-Meuffels**
**C. Eygelshoven**
**Mireille, Francois**
Heerlen: **A. M. Kaspori-Meuffels**
**H. M. L. Kaspori**
**Dennis**
Hoensbroek: **M. M. Suvrijn-Meuffels**
**H. J. Suvrijn**
Sittard: **Stan Meuffels**
**Vincent Meuffels**
**Familie Meuffels**
**Familie Zimmermann**

Sittard, 21 januari 1975
Odasingel 28

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben vrijdag 24 januari a.s. om 11.00 uur in de Heilig Hartkerk te Overhoven-Sittard. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in het zaaltje van de pastorie vanaf 10.30 uur.

Donderdag a.s. om 19.00 uur avondmis in de kapel van „Huize Mariahof", Geldersestraat 26.

Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

Wetend en aanvaardend dat hij door de Heer werd geroepen, is van ons heengegaan

## Petrus Johannes Ringenberg

weduwnaar van
**ELISABETH GEERTRUIDA SMIT**

in de leeftijd van 89 jaar.

De bedroefde familie:
Sassenheim: **E. Vonk-Ringenberg**
**J. Vonk en kinderen**
Brunssum: **P. Ringenberg**
**K. Ringenberg-Schoonderwaldt**
**en kind**
Utrecht: **H. Klaasen-Ringenberg**
**H. Klaasen en kinderen**
Soest: **W. Ringenberg**
**U. Ringenberg-Hardt en kinderen**
Australië: **H. Jorna-Ringenberg**
**J. Jorna en kinderen**
Amersfoort: **M. Fremauw-Ringenberg**
**J. Fremauw en kinderen**
Heerlen: **N. Ringenberg**
**Familie Ringenberg**
**Familie Smit**

Brunssum, 21 januari 1975
corr.adres: Past. Hagenstraat 26

Volgens de uitdrukkelijke wens van onze vader hebben wij zijn stoffelijk overschot beschikbaar gesteld voor de medische wetenschap.

---

✝ Heden overleed, zacht en kalm, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in het St. Jansziekenhuis te Weert, in de leeftijd van 59 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

## Pieter Jozef Vaessen

echtgenoot van
**ANNA MARIA SWINNEN**

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebed.

De bedroefde familie:
Weert: **A. M. Vaessen-Swinnen**
Zevenaar: **Jos en Marie-Louise Vaessen-Gorissen**
**Angelique, Miriam en Peter**
Geleen: **Corné en Toos Vaessen-Verouden**
**Rolf en Simone**
Meerssen: **Marie-Thérèse en Ger Evers-Vaessen**
**Lisbeth en Bart**
Achterveld: **Els en Peter Heussen-Vaessen**
**Marc en Frank**
Jabeek: **Chery en Hub Vievermans-Vaessen**
**Inge en Margo**
Kerkrade: **Frans Vaessen**
Tilburg: **Mariëtte Vaessen en Jelle**
Weert: **Paul Vaessen en Jacqueline**
**Familie Vaessen**
**Familie Swinnen**

Weert, 21 januari 1975
Princenweg 3

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op zaterdag 25 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Schaesberg-Kakert, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar. Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.

Avondmis in de St. Odakerk te Weert-Boshoven op vrijdagavond om 19.00 uur.

---

Daar het ons onmogelijk is om iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven, ons betoond tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man, onze zorgzame vader en grootvader

## Lambert Schumacher

betuigen wij langs deze weg aan allen onze oprechte dank.

**Mevr. Schumacher-Erkens,**
**kinderen en kleinkinderen**

Geleen, januari 1975

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 25 januari a.s. om 19.30 uur in de Verrijzeniskerk Potterstraat te Geleen.

---

Daar het ons onmogelijk is om iedereen persoonlijk te bedanken voor hun medeleven, ons betoond tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man, onze zorgzame vader en grootvader

## Johann Lutteke

betuigen wij langs deze weg aan allen onze oprechte dank.

**Mevr. Lutteke-Ottengraf**
**Fam. Welzen-Lutteke en kinderen**
**Fam. Lutteke-Steinbusch**

---

## GEBOORTEN

**Dennis**, zoon van de fam. de Waal, Maastricht, P. Muyerstraat 4 B.

**Marco**, zoon van de fam. Pieters, Maastricht, Mgr. Schrijnenstraat 7.

**Pascal**, zoon van de fam. Gilissen, Maastricht, Kon. Clovisstraat 57 B.

## OVERLEDEN

✝ **Maria Magdalena Hoogendoorn**, oud 83 jaar, Maastricht, Potteriestraat 123a, corresp.adres: Medoclaan 170. De uitvaartdienst vindt plaats op heden woensdag 22 januari om 16.00 uur in de St. Janskerk, Vrijthof, Maastricht.

✝ **Johannes Hubertus van Hoof**, oud 80 jaar, echtgenoot van wijlen Margaretha Janssen, Maastricht, Silexstraat 5a. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 23 januari om 11 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart - Pottenberg - Maastricht.

✝ **Albert Abbing**, oud 34 jaar, Maastricht, Kattenstraat 3. De uitvaartdienst vindt plaats op heden woensdag 22 januari om 11 uur in de parochiekerk van de H. Familie, Wyckerveld-Maastricht.

✝ **Nico Vrijhoeven**, oud 52 jaar, echtgenoot van Fiena van Deurse, Maastricht, Kemenadeplein 26a. De uitvaartdienst vindt plaats op heden woensdag 22 januari om 14.30 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua (Nazareth) Maastricht.

✝ **Isabella Crijns**, oud 77 jaar, Wolder-Maastricht, Kesselterweg 15. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 23 januari om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Petrus en Paulus, Wolder, Maastricht.



Jongeman, 37 jr, groot 1.70 mtr, schuldloos gescheiden, in bez. van eigen woning zkt KENNISM. met jonge vrouw leeftijd 32 t.m. 42 jr., gescheiden geen bezw. om bij hem te komen inwonen. Br. met foto op erew. ret. onder no M 446 LD Hrl.

Gescheiden j.man, 27 jr. zkt serieuze KENNISMAKING met j.vrouw, 30-35 jr, gescheiden en 2 kinderen geen bezwaar. Brieven met foto op erewoord retour ond. no. B 447 LD Hrl.

Jonge zakenman, 29 jaar, zoekt LEVENSPARTNER, wed. m. kind geen bezwaar. Br .ond. no. S 8498 L.D. te Sittard. x

Alleenst. man, 68 jr, zkt. DAME om eenzaamheid op te lossen. Elke brief wordt eerlijk beantwoord. Br. ond. no D 447 LD Hrl. x

### HUWELIJK

Nette heer, 47 jr, schuldl. gesch., zonder kinderen, zou graag langs deze onsymp. weg in contact komen met nette VROUW, weduwe of schuldl. gesch., 1 kind geen bezw., om een waardevoller bestaan mee op te bouwen. Br. ond. no. Z 444 L.D. te Heerlen.



| Bv. 5 jaar | Per mnd. | 10 jaar | per mnd. |
|---|---|---|---|
| 5.000,— | 126,— | 5.000,— | 77,50 |
| 12.000,— | 300,— | 12.000,— | 187,— |
| 15.000,— | 375,— | 15.000,— | 229,— enz. |



### DIVERSEN

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

WASAUTOMAAT v.a. f 395, diepvriezer v.a. f 295, Philips kleuren-t.v. grootbeeld ƒ 1000,-. Op nwe toestellen 5 jaar garantie verz. Nieuwenhagerheidestr. 67, Waubach, tel. 045—314003. x

Direkte REPARATIES van alle werken wasautomaten, diepvriezers enz. Met volle garantie, ook verkoop onderdelen, ook kleuren-tv. Elektro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67, Waubach, tel. 045—314003. x

Meubelen stofferen vr. vrijbl. prijsopg. STOFFEERDERIJ J. v.d. Zwaag Kantstr. 48a Waubach tel. 045-312756. x

CLUB INTERNATIONAL t.o. grensoverg. Schinveld-Gangelt. Prettig en discreet. x

TV of ant. defect? SYNCHRO snel en betrouwbaar. Tel. 045—214097. x

Een vertrouwd adres voor alle soorten vloerbedekking en gestoffeerde meubelen is: W. COPPUS, Rijksgediplom. Meubelstoffeerder, Schaesbergerweg 135, Heerlen, tel. 045—716574. x

ANTENNE compl. geplaatst vanaf ƒ 125,—. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

Welke jonge vrouw wil met mij ANTIEKZAAK beginnen? Enig kapitaal vereist. Inl. tel. 04750—29131.

DISCOTHEEK b.z.a. voor stimmungsmuziek, bruiloften en voor de carnavalsdagen. Tel. 04406-13401. x



## 13 PEUGEOT-bromfietsen

**13 PEUGEOT-bromfietsen van „autoklasse" (ideaal voor boodschappen), prijs f 700, geschonken door MAGNEET Handelsonderneming, Weesp, zijn er weer te winnen in onze puzzelactie.**

# Dansgroep Bokkeriejesj maakt furore in Canada



**HEERLEN — Ontvangsten, waarop honderden autoriteiten verschijnen, diners en optredens met duizenden wild-enthousiaste bezoekers: dat is het dagelijks decor waartegen zich de aanwezigheid in Calgary (Canada) afspeelt van de dansgroep van de Heerlerheidse carnavalsvereniging de Bokkeriejesj. Van alle kanten stromen de contracten toe en nu al weet de dansgroep dat een verblijf in Canada tot en met 13 februari as. te kort zal zijn om aan alle aanvragen te voldoen. Dat meldt ons telefonisch uit Canada mevr. W. Vrolings-Franke die met mevr. Holtus de begeleiding van de Heerlense dansgroep voor haar rekening heeft genomen.**

De dansgroep is vorige week donderdag na 9½ uur vliegen in Calgary (450.000 inwoners, provincie Alberta) aangekomen. Wanneer de meisjes thuiskomen, zullen zij ongetwijfeld verhalen van de ijsberen, die zij tijdens de vlucht hebben zien lopen. Op het vliegveld van Calgary was het stadsbestuur ter verwelkoming aanwezig. In het Palace Hotel in de stad volgde eerst een ontvangst door het gouvernement van de provincie Alberta, de directie van het openbaar vervoer en de luchtvaartmaatschappij CPA, waarna het gezelschap (200 personen) aan tafel ging voor een uitgebreid Canadees diner. „Eigenlijk konden de meisjes, toen ze aan de mokka met rum toe waren, al geen pap meer zeggen, maar het moest er nu eenmaal ook nog in en daarna volgde nog een reusachtig stuk gebak", rapporteert mevr. Vrolings.

Vrijdag was de dansgroep uitgenodigd in het winkelcentrum van Calgary. „Het is", aldus mevr. Vrolings, „ongeveer zo groot als de hele stad Heerlen en het bevat duizend winkels. De Hollandse Club heeft daar ook een winkel, waarin Nederlandse produkten worden verkocht, vooral kaas. Hier werden foto's gemaakt. Televisie en radio waren hier ook aanwezig. De volgende dag stonden onze foto's in alle kranten. Toen traden we ook voor het eerst op, in de gehoorzaal van Calgary, voor 2000 mensen. De zaal was totaal uitverkocht. Er waren hier ook parlements- en gemeenteraadsleden en gouverneur Jim Larsen opende de avond".

Hier traden verschillende groepen op, maar de dansgroep uit Heerlerheide vormde de hoofdmoot. Als gevolg van dit optreden kwamen onmiddellijk aanbiedingen voor nieuwe optredens binnen. As. zaterdag wordt er gedanst voor een Deense club, volgende week zaterdag voor Nederlandse immigranten, de zaterdag erna voor een Duitse club. Al deze avonden zijn nu al uitverkocht. Mevr. Vrolings: „De meisjes voelen zich hele vedetten, maar het is hard werken en je houdt geen tijd meer over. Ook komen overal mensen op ons af om ons te bedanken. Niets is de mensen teveel om het ons naar de zin te maken. Maar elke avond wordt het laat, meestal 2 uur, één avond werd het zelfs half 7 in de ochtend."

Maar de twee Yvonnes, Enke, Marijke, Lisette, Sissy, Margrit, dansofficier John Knol en de dames Vrolings en Holtus tillen daar nog niet zo zwaar aan. De indrukken van westelijk Canada zijn overweldigend.

*Europees centrum komt niet naar Limburg*

# Mooie kans verkeken door houding regering

door Henk Thonen

**HEERLEN – De Nederlandse regering heeft zich veel te lauw opgesteld, daarom is het Europese Centrum voor Beroepsopleiding naar Berlijn gegaan. Dit is de mening van Nederlandse ambtenaren, werkzaam bij de EEG in Brussel. De regering in Den Haag heeft op de eerste plaats te laat een claim ingediend bij de Europese ministerraad en op de tweede plaats de betekenis van het centrum onderschat, zo zeggen Nederlandse ambtenaren in Brussel. Anton Hubben, landelijk voorzitter van de Unie BLHP, zegt dat Limburg de zoveelste teleurstelling heeft moeten verwerken. „Het heeft de regering ontbroken aan voldoende inzet. Aan de Limburgse instanties heeft het n iet gelegen", aldus de heer Hubben.**

Dit laatste wordt bevestigd in Brussel. Vorige week nog heeft deputé Horsmans een laatste poging in Brussel gedaan om het Europese centrum in Limburg te krijgen. Dat de Europese ministerraad uiteindelijk voor Berlijn gekozen heeft is bovendien het gevolg van een politieke opstelling, aldus Nederlandse ambtenaren in Brussel.

Er zijn nog meer Europese instituten die een definitieve vestigingsplaats moeten krijgen. De Europese octrooiraad gaat hoogstwaarschijnlijk naar München en de rekenkamer zal wel ondergebracht worden in Luxemburg of Brussel. Nederland zou volgens ambtenaren in Brussel een claim moeten leggen op het Europese milieu-instituut. Gedacht zou ook kunnen worden aan de stichting van een instituut voor multinationals. Voor beide instituten zou Maastricht een ideale vestigingsplaats zijn, in de onmiddellijke nabijheid van de universiteit, aldus de ambtenaren.

Volgens EEG-kringen in Brussel zou Nederland moeten profiteren van 't feit dat 't einde 1976 't voorzitterschap gaat bekleden van de Europese ministerraad. Momenteel wordt deze plaats bekleed door Ierland. Nederland zou dan nu al moeten beginnen met de voorbereiding van bepaalde projecten, zoals het instituur voor multinationals, om in 1976 een beslissing in het voordeel van Nederland er door te drukken. De Europese politieke unie zou bij het onderbrengen van Europese instituten ook een rol kunnen spelen, aldus ambtenaren in Brussel. Er moet door politieke figuren meer druk worden uitgeoefend op de regering in Den Haag.

● De heer en mevrouw De Kever-Van Soest kort voordat zij in Coffs-Harbour een motel bouwden.

*PvdA wil meer dan alleen Heerlen*

# Politiek gevecht om burgemeestersposten

Van onze Haagse redacteur

**DEN HAAG — Hoewel het ministerie van Binnenlandse Zaken gisteravond nog liet weten, dat buiten de benoeming van een nieuwe burgemeester voor Spaubeek, nog geen andere burgemeestersbenoemingen zijn gedaan, menen doorgaans welingelichte Haagse kringen te weten, dat op korte termijn de benoeming afkomt van mr. J. Daniels (KVP) tot burgemeester van Sittard. Mr. Daniels, die eertijds in Valkenburg voorlichtingsamtbenaar was en daarna burgemeester van Horn en Beegden, is momenteel burgemeester van Monster.**

Het ministerie ontkent, dat de benoeming van W. Janssen uit Heumen tot burgemeester van Bunde al officieel zou zijn.

Nu drs. Th. Gijsen, burgemeester van Venlo, niet in Spaubeek is benoemd, valt Venlo, aldus politieke waarnemers in Den Haag af als plaats, waarover de partijen kunnen gaan touwtrekken. Zij leiden hieruit af, dat de kansen voor de VVD op een burgemeesterspost op een grote plaats in Limburg (Venlo of Roermond) zijn verminderd. Deze zegslieden houden het er namelijk op, dat de voor Venlo gekandideerde burgemeester van Venray, drs. F. Schols, wel eens door de commissaris van de Koningin, voorgedragen zou kunnen worden voor Roermond. Bij het zoeken van een politieke verdeelsleutel voor aanstaande burgemeestersbenoemingen in Limburg door de minister, zou, zo verluidt in PvdA-kringen, aan deze partij Heerlen toevallen. Volgens bepaalde KVP-kamerleden zal de KVP dit niet tolereren. Zij voeren aan, dat ook de PPR-burgemeesterskandidaat, J. Tonnaer, niet voor Brunssum in aanmerking kan komen, gezien het standpunt, dat de PPR inneemt ten opzichte van de Navo en dus ten opzichte van Afcent.

De PvdA stelt nadrukkelijk vast, dat zij een harde strijd zal voeren voor meerdere burgemeestersposten in Limburg, daar deze partij nog geen burgemeester in Limburg telt. „Met Heerlen alleen zijn we niet tevreden".

In Haagse kringen worden ook al speculaties gemaakt over Valkenburg, waar de huidige burgemeester om gezondheidsredenen zou heengaan, hetgeen ter plaatse evenwel wordt ontkend. Bij het politiek touwtrekken rond Limburgse burgemeestersbenoemingen speelt thans ook Eygelshoven mee.

# Synres (DSM) koopt bedrijf in Amerika

CHICAGO/HOEK VAN HOLLAND - De Chemische Industrie Synres B.V. in Hoek van Holland, een concernonderneming van DSM, heeft bevestigd dat een principeaccoord is bereikt met het Amerikaanse chemische bedrijf Stepan Chemical Company in Chicago over de overname van de activiteiten van deze Amerikaanse onderneming op het gebied van de industriële harsen. De Raad van Commissarissen van Synres moet deze overeenkomst nog goedkeuren. De directie van Synres stelde dat deze aankoop een uitbreiding betekent van de activiteiten van Synres in Amerika, waar men reeds een vestiging heeft. Verder commentaar wilde men niet geven zelfs niet over de ligging van de nieuwe aanwinst, waarvan men stelde dat het „ergens aan de Westkust van Amerika" was.

# Drs. J. Egberink vicaris provinciaal der Karmelieten

UTRECHT — Het kapittel van de Nederlandse provincie van de Karmelieten heeft, om te voorzien in de vacature die was ontstaan door het overlijden van provinciaal drs. V. Hoppenbrouwers als vicaris-provinciaal aangewezen drs. J. Egberink O. Carm te Oss.



*Met medewerking van G.S.*

# Zinkwit kan blijven draaien

**EIJSDEN — Gedeputeerde Staten van Limburg zijn bereid om de voorwaarden die verbonden zijn aan bestaande hinderwetvergunningen van de Zinkwit Nederland BV te Eijsden te wijzigen of aan te vullen. Dit wordt gezegd in een brief aan het actiecomité Schone Maasvallei.**

Toegegeven wordt dat aan de wet verbonden voorwaarden niet in alle opzichten bestrijding van luchtverontreiniging door de fabriek mogelijk maken. GS zijn bereid om artikel 33 van de wet op de luchtverontreiniging toe te passen en over te gaan tot aanpassing van de betreffende vergunningsvoorwaarden. „gelet op de vereiste studie, 't overleg en de voorgeschreven wettelijke procedure zal de feitelijke beslissing echter eerst over een tijdsbestek van circa 5 maanden kunnen worden verwacht", zo zeggen GS.

Opgemerkt wordt, dat de thans in bedrijf zijnde installaties nog volledig beantwoorden aan de daarvoor verleende vergunningen zodat volgens GS geen grond bestaat voor 't verlenen van zogenaamde revisievergunningen voor het totale bedrijf, zoals dat door het actiecomité wel is gevraagd. Gedeputeerde Staten hebben over een en ander gesproken met de Arbeidsinspectie, de inspectie van de Volksgezondheid en de Provinciale Waterstaat.

## TIP POLITIE TEGEN GOLF DIEFSTALLEN:

# Beschrijf vooraf de kostbaarheden

door Wim Jongsma

**HEERLEN — Om de opsporing van gestolen antiek en kunst te vergemakkelijken geeft de rijkspolitie formulieren uit, waarop de voorwerpen nauwkeurig omschreven kunnen worden. Deze formulieren, die in het kader van de misdaadbestrijding worden uitgegeven, zijn gratis op elk bureau van de rijkspolitie in het district Maastricht verkrijgbaar.**

## Vaag signalement bemoeilijkt veelal opsporing

**In 1973 werden in Zuid-Limburg 380 kunst- en antiekdiefstallen genoteerd en het jaar daarop 450. Landelijk werden in die jaren respectievelijk 784 en ruim 100 antiek- en kunstdiefstallen gepleegd, maar deze cijfers hebben betrekking op de pure antiekdiefstallen. Volgens een woordvoerder van de Districtsrecherche Informatiedienst (DRID) in Maastricht hebben de Limburgse cijfers betrekking op diefstallen, waarbij mede antieke en kunstvoorwerpen verdwenen zijn.**

In de praktijk blijkt, dat de gedupeerde eigenaars in de meeste gevallen geen duidelijke beschrijving kunnen geven. De aanduiding „een antieke koperen kandelaar van ongeveer zo groot" geeft de opsporingsambtenaar weinig houvast omdat die beschrijving waarschijnlijk op enkele duizenden kandelaars van toepassing is. Volgens de DRID is het een zeldzaamheid als iemand de maten en andere bijzonderheden op papier heeft gezet. „Dat tref je alleen aan bij mensen die een uitgelezen verzameling hebben".




Naar schatting van de zegsman van de DRID zijn slechts vijf procent van de waardevolle goederen door de eigenaars duidelijk op schrift gezet. Behalve voor antiek en kunst geldt dit ook voor genummerde radio- en teeveeapparatuur. „Zolang de garantie nog loopt is aan de hand van het garantiebewijs wel te achterhalen welk nummer het toestel had. Maar na het verstrijken van die termijn gaat het bewijs de prullebak in. Als die goederen later weer boven water komen is het vaak moeilijk om de eigenaar op te sporen. Deze kan zelf, als hij met een serie teevees geconfronteerd wordt, zijn eigen toestel er vaak niet meer uithalen. De diefstal van 'n radio blijft voor de eigenaar een ernstige zaak, maar bij kunst of antiek is de schade aanzienlijker. Het is meestal onvervangbaar. Daarom is het zinnig om de zaak te catalogiseren", aldus de DRID. Het formulier bevat nog 'n aantal tips voor de gebruiker. Zo wordt aangeraden om op het voorwerp op een onopvallende plaats een herkenningsteken aan te brengen en zo mogelijk een foto van het voorwerp te maken en deze afbeelding bij het formulier op een voor inbrekers moeilijk te bereiken plaats op te bergen. Het „signalement" van de goederen bestaat uit de aard, afmetingen, voorstelling, materiaal, kunstenaar, toegepaste techniek, geschatte ouderdom, waar en hoe gesigneerd, gebruikte kleuren en bijzondere kenmerken.

*DE MOLEN WERD ZIJN MAUSOLEUM*

# Frans de Kever verongelukte bij vervulling levensideaal

**HEERLEN — Nadat de Nederlandse Australiër Frans de Kever (59) — geboren in Wijlre en gedeeltelijk betogen in Nieuwstadt — in Coffs Habour te Australië om het leven was gekomen, zei de lijkschouwer, nadat hij zijn bevindingen over het ongeluk aan het hof had kenbaar gemaakt, dat Frans de Kever „was verongelukt bij het vervullen van een ambitie, die hij zijn leven lang al had gekoesterd".**

Deze levenslange ambitie was de bouw van een echte volledige Nederlandse windmolen, die de enige in zijn soort in Australië zou worden. De heer De Kever was tot aan het 32 meter hoge dak genaderd toen hij op 3 oktober van verleden jaar naar beneden viel. Aan de gevolgen van deze val is hij in het ziekenhuis overleden. Een vriend zei hierover naderhand: „Hij wilde een monument bouwen. Het werd zijn mausoleum".

De heer en mevrouw De Kever-van Soest emigreerden na de tweede wereldoorlog naar Australië. Hij was een architect, die de Nederlandse bureaucratie voor gezien hield. Zijn uit Venlo afkomstige vrouw was lerares nijverheidsonderwijs. Zij begonnen hun nieuwe toekomst in Australië op de gewone manier van zogenaamde ongeschoolden. Het duurde niet lang of de heer Frans de Kever was hoofd-architect aan de Monash-universiteit in Melbourne. De aandacht was op hem gevallen nadat hij de tweede prijs had gewonnen in een prijsvraag voor een zwembad, waarin hij de constructie van een hangend dak — zoals later toegepast in de Rodahal te Kerkrade — had opgenomen.

Frans de Kever was een beweeglijk man, die het niet al te lang op dezelfde plaats uithield. In 1965 kocht hij langs de Pacific Highway te Coffs Harbour aan de Australische oostkust, halverwege tussen Sidney en Brisbane enkele hectaren grond, waarop hij en zijn vrouw een motel bouwden. De molen had op dit werk te bekroning moeten vormen. Hij zou dienen als bezienswaardigheid, als restaurant en tevens als opwekker van energie voor het hele complex. Het overlijden van de heer De Kever heeft deze plannen in de war gestuurd. Het afbouwen ervan is niet zo'n eenvoudige zaak. De wieken ontbreken er nog aan. Ze moeten worden geconstrueerd door Derks in Beegden, een van de weinige vakmensen op dit gebied in Nederland. Met bouw en transport ervan naar Australië en het construeren ter plaatse is naar schatting rond drie ton nodig.

Van staatswege is mevrouw De Kever-van Soest al een goedkope lening voor dit doel aangeboden. Zij beraadt er zich nog over of zij op dit aanbod zal ingaan.

# OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING

## SANITAIR

**Wastafel** Wit 58 cm
normale prijs: 57,50 NU 43,50

**Klosetpot** wit
normale prijs: 53,- NU 43,50

**Fonteinbakje**
wit 35 cm
normale prijs: 29,10 NU 25,--
kleur 35 cm
normale prijs: 38,50 NU 30,75

**Badkuipen**
wit diverse maten
normale prijs: 172,10 NU 129,—

**kunststof planchets**
zwart 50 cm
normale prijs: 9,60 NU 7,80

**asbakjes**
vele kleuren
normale prijs: 5,50 NU 3,75

**rheem gasboiler**
normale prijs 495,- NU 365,—
inhoud 115 liter, Giveg keur.
kompleet met inlaatkombinatie

## CENTRALE VERWARMING

**C.V.-ketels** Rheem
HG 15 normale prijs: 864,80 NU 752,—
HG 18 normale prijs: 898,40 NU 776,—
HG 21 normale prijs: 964,86 NU 839,—
HG24 normale prijs: 1.020,05 NU 887,—

**C.V.-ketels** Craine
71.02 normale prijs: 872,85 NU 759,—
71.06 normale prijs: 928,05 NU 807,—
71.04 normale prijs: 1.000,50 NU 870,—
71.05 normale prijs: 1.079,85 NU 939,—

**Kolom-radiator**
elektrisch, met olie gevuld,
1500 W
normale prijs: 169,- NU 119,—
2000 W
normale prijs: 189,- NU 139,—

## VERF - BEHANG

**balamurfoam**
1 mtr breed in diverse dessins
normale prijs: 14,25 NU 13,25
normale prijs: 15,50 NU 13,25

**Behang** 40% korting
in zeer mooie kleuren
streep, bloem, effen, modern

**veegvaste muurverf**
normale prijs: 6,35 NU 4,95

**afwasbare tex muurverf**
normale prijs: 9,90 NU 7,95

**verfkwasten**
patentkwast 114-20
normale prijs: 3,65 NU 2,95

## HOUT - BOUWMATERIALEN

**Schrootjes** p.p. maat 7,5× 69 mm dik: 8 mm
normale prijs: 1,06 NU 1,—

**Beamix** kant-klaar specie
25 kg normale prijs: 6,- NU 5,50
beton-mortel
25 kg normale prijs: 6,- NU 5,50

**Splijttegels** NU 14,50

**Spaanse plavuizen** NU 17,50

**Edelgroef Wandplaten**
afmeting 244 × 122
noten
normale prijs: 91,65 NU 75,—
eiken
normale prijs: 75,30 NU 62,—
kersen
normale prijs: 64,80 NU 54,—
olijfessen
normale prijs: 59,55 NU 49,—
afmeting 275 × 122
noten
normale prijs: 108,90 NU 90,—
eiken
normale prijs: 91.15 NU 75,—
kersen
normale prijs: 78,- NU 64,—
olijfessen
normale prijs: 71,15 NU 59,—

**Printplaat**
panda panel almond pecan noten
teak rosewood
afmeting 244 × 122
normale prijs: 25,75 NU 21,—
afmeting 275 × 122
normale prijs: 37,15 NU 30,75

**Sunplex printpl.**
blank essen olijfessen
244 × 122
normale prijs: 28,75 NU 21,—
kersen, knotty cedar noten,
palissander, teak
275 × 122
normale prijs: 39,75 NU 27,90

## GEREEDSCHAP

**Skil boormachine's**
1438 H
normale prijs: 159,- NU 133,—

**AEG-karweiset**
SB 2 E 450
normale prijs: 359,- NU 325,—

**op alle Skil en AEG hulpartikelen 20 % korting**

**handgereedschap**

hamer tower 10001 Nieb. 100 gr
normale prijs: 3,05 NU 2,35
nijptang 522 unicraft 6" berro
normale prijs: 4,- NU 3,20
comb.tang 523 falcon 7" berro
normale prijs: 2,85 NU 2,30
ijzerzaag 1005 met unicraft berro
normale prijs: 1,10 NU 0,85
zagen 297 handz.
sandvik viking 16" berr
normale prijs: 16,25 NU 13,—
schaven david nieb.
normale prijs: 7,50 NU 5,80
bankschroeven 704 victor no 1
6,5 kg berro
normale prijs: 32,25 NU 25,80

**soldeerbouten**
80 W scope
normale prijs: 14,95 NU 12,—
60 W scope
normale prijs: 10,90 NU 8,70

## TUINARTIKELEN

**op alle grasmaaimachines 20% korting**

## ELECTRISCHE ARTIKELEN

**T.L.-lampen**
normale prijs: 17,50 NU 13,95

**Looplampen**
kunststof 5620
normale prijs: 7,65 NU 5,95

**Batterijen** 30% korting

## KEUKENS

**keukenblokken**
wit of palissander voorfront formaat
150×87×52 cm
normale prijs: 189,- NU 163,50

**bovenkasten** wit voorfront
50 L + R
normale prijs: 62,75 NU 54,—

**staande servieskast**
50 cm L + R
normale prijs: 146,- NU 126,—

**wasemkapkastje**
60 cm L + R
normale prijs: 52,50 NU 45,—

**aanrechtbladen** met 1 bak in het midden
vlakmodel glad
150 normale prijs: 146,- NU 139,—

**aanrechtbladen** met 1 bak in het midden
wafelmotief
150 normale prijs: 185,- NU 174,—

**diverse lichtbeschadigde kasten verkrijgbaar voor de ½ prijs.**

## DIVERSEN

**verdampingsbakjes**
groot
normale prijs: 8,95 NU 7,—
middel
normale prijs: 4,95 NU 3,95
kolomradiator
normale prijs: 3,- NU 2,40

**huishoudtrap**
normale prijs: 36,95 NU 32,50
van zeer licht oersterk alluminium
4 treden + plateau

**aldo**
**doe 't zelf supermarkt**

HOENSBROEK, Industriestraat 10, tel. 045-211685
BRUNSSUM, Kerkstraat 123, tel 045-253658
KERKRADE, Hertogenlaan 21-23, tel 04445-5048
SITTARD, Tunnelstraat 91, tel. 04490-4338
MAASTRICHT Discount Carré, Tongerseweg 57, tel 043-13909
EINDHOVEN, Tongelresestraat 36, tel. 040-112555

Maandag gesloten
(behalve Maastricht)

OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING

## AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Verboom, Leenkampsweg Palemig tel. 045-710654.

Te k. alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en Sloperij Verboom Leemkampsweg 2, Heerlen-Palemig tel. 710654 en 717512. x

AUTO verkopen, contant geld, alleen bij P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 27308. In- en verkoop goede auto's. x

Wij kopen en halen uw SLOOPWAGENS. Tevens in- en verkoop van 2e hands auto's en onderdelen, goede autobanden v.a. f 15,- p. st. S. Marxer, Kapelweg 24, Palemig-Heerlen, tel. 710418, b.g.g. 214629. x

Zeer mooie FORD Taunus 12M bwj. '71 en Chrysler Variant bwj. '65. Ganzeweide 146 H'heide. x

VW Pick-Up te k. dubb. cabine '69 i.z.g.st. Akerstr. 80 Brs. tel. 253245. x

VW-BUSJE te h. W. Alexanderweg 69 Maastricht tel. 043-13045. x

De Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, telef. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen, uitdraaien van remtrommels. x

Groothandel in AUTOMATERIALEN Limb. Accucentrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

ACCU'S rep., laden en nw. verkoop Limb. Accucentrale BV Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde). Klaar terwijl u wacht. Limb. Accucentrale BV Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Nationaal OCCASIONCENTRUM. Het adres voor een goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen. Financ. mogel autobedrijf Kerres NV Rolduckerstr. 16 te Kerkrade. tel. 04445-2424-3801. x

REMSCHIJVEN VLAKKEN, remtrommel, uitdraaien, remvoering, opklinken Limb. Accucentrale BV Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

RADIATEUREN rep. en nw. koelblokken. Limb. Accucentr. BV Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummer klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale Grasbroekerweg 67 Heerlen. x

Te k. BMW 2000 '69, Escort '71, VW 1300 '70, Auto Bianchi A 112 '71, Kadett '68, Viva '69, Cortina '70, BMW 2002 '69, VW-bus '67. Inruil en financ. en gar. Marktstr. 40, Waubach, tel. 312271. x

De Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU's. Verkoop en opklinken van remvoeringen, uitdraaien van remtrommels. x

ONDERDELEN van BMW, Opel, Ford, Alfa, Simca, Triumph, M.G. enz. Kleikoelenweg 20c, Nieuwenhagen, tel. 045—312164. x

DAF-occasions m. volledige garantie regelmatig in voorraad. Elke gewenste keuring toegestaan. DAF-dealer Loven BV Palemigerboord 401 Heerlen tel. 045-712451. x

We kopen alle AUTOMOBIELEN van recente datum. Direkt contant geld. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht. x

MERCEDES 220 D '72, VW 1300 '71 met schuifd. en achterruitverw. 2 CV '71 lelijke eend, Simca 1000 '70, 5 pers. caravan. Inruil, garantie, financ. Autohandel M. Hogenhout Wilhelminastraat 151 Hoensbroek.

SIMCA, Sunbeam. Chrysler uit voorraad leverbaar bij Automobiel en Garagebedrijf G. Bos BV Grasbroekerweg 28 Heerlen, tel. 045-711444 dealer van Simca, Sunbeam, Chrysler Matra. Financiering op 36 maanden mogelijk.

MATRA Sport '72, Fiat 1800 Sport '73, Datsun Cherry 73, BMW 2002 '72, Consul Coupé '72, Fiat 127 '72, 2CV6 '72, BMW 2500 '70 '69, Escort Capri, Ford, Simca, Daf 55, VW, Opel, Fiat, Citroëne nz. ruilen, financiering, garantie eigen werkplaats. P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht, tel. 043-27003.

Te k. ALFA ROMEO Guilia Super 1600,-. Tel. 045-412792. x

VW VARIANT te koop nov. '71 bouwj. Nieuwe motor + n. banden wegens overcompleet f 2500. R. Konsten. G. Gezellestr. 16, Hrl. Tel. 712138

TE koop aang. VAUXHALL VIVA '69 weg. mil. dienst. Te bevr. Oude Molsbergerweg 9 Simpelveld na 6 uur. x

Te k. OPEL KADETT LS bwj. '67. Beatrixstr. 29, Bocholtz.

MERCEDES 220 D juli '72 f 14.750. Tel. 04461-1645. x

Te k. DATSUN Cherry 100A Hendrikx, Patioplein no. 1, Ulestraten.

SCALDIA, bj. dec. '68, i.g.st. v. sl. f 975,-. Margrietstr. 23 Eijsden. x

FIAT Sport 850 f 1250, ook ruilen voor grotere. Telef. 04750—29131

Te k. van partic. TOYOTA Corolla Coupé de Luxe, '72, in pr. st., technisch 100%, compl. met 2 velgen m. winterbanden, achterruitverw., toerenteller, tunnelbakje, compl. trekhaak. Jurgenslaan 8, N'hagen, na 18 uur, behalve zaterdags. x

Te k. v. part. apart mooie FORD MUSTANG Grande Bwj. 70. Ganzeweide 146, H'heide na 5 u. x

Te k. div. SLOOPONDERDELEN van Volvo 121 122S Amazone. Tel. 045-215369. x

MINI 1000 Luxe '69, zeer mooi. Financ. Ligtenbergstr. 65, Hoensbroek Zuid. x

Te k., winterprijzen! PEUGEOT 504 D '71, Capri 1700 L en '69, VW 1300 '71, Dyane L '71, Opel Rekord '70 L., Kadett LS '69, Mercedes 250 S '67, Fiat 850 '69, Simca 1000 '68, Opel caravan '68, Opel Rekord 1700 '68. Onder garantie, inruil, fin. mogel. Auto Weber, Akerstraat 318 Hoensbroek, tel. 217846.

FORD 2000 GXL '74 f 10.000, Ford '73 f 6250, Opel Rekord '71 f 3250, Opel Kadett '71 f 2850, Fiat Bianchi '71 f 2500, Kadett Rally f 1250, Renault 6 '72 f 4250, Ford 15M '69 f 1650, Ford 155M caravan '69 f 1450, Escort '68 f 1450, Datsun '69 f 950, Fiat 850 Spec. '69 f 850, Renault R 16 TS '69 f 2500, Mercedes Diesel f 1450, VW '67 f 850, Cortina '68 f 850, NSU 1200 '68 f 1000, Mustang GT '68 f 2250, Kadett '66 f 500. A. J. Huntjens, Holegracht 1, Wijlre, tel. 04450—1625. x

Te k. OPEL Kadett als nw, bwj. '73, km-st. 5000. Wimmerstr. 27, Eygelshoven. x

OPEL Ascona 1600 SR '72, 40.000 km f 6800, Opel Ranger '71 als nw. f 3950, Fiat 128 4-drs '74 6000 km f 6500, Fiat 127 type '72 f 3900, Ford 1600 L '71 f 4800, Capri 1700 GTXL '71 f 5500, Capri '69 1500 L f 3900, VW '69 bestel, puntgaaf f 1750, Kadett '69 f 2200, '67 f 950, Rekord '68 f 850, Kadett caravan '71 f 3700. Garantie, financ., inruil. B. Aretz, Barbarastr. 10 Palemig Heerlen, telefoon 711268. x

JAGUAR 4,2 4-drs, groen '72 Opel Manta 1900 S '71, Simca 1100 '71, Mazda 1000 '73e rood, VW 1300 '72, VW 1302 '71, Fiat 128 '72 geel, Escort 1100 L. '71, Ford 1600 L. '71, Ford Consul 1700 L. '73. Sunbeam 1250 GL '73 blauw. Renault R 16 TL '71, Cortina '69, Simca 1501 Spec. '70. Inruil en financ., gar. Autobedrijf P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg Kakert. tel. 311729. x

Te k. OPEL Kadett bj. '70, i.z.g.st., nwe banden, mistlampen, voor en achter, achterruitverw., tectylbehandeling, trekhaak. Pontstraat 33, Voerendaal, na 18 uur. Vraagprijs f 4000. x

Te k. BMW Touring, type '72 100 pct. Kruisstr. 20, Schimmert. tel. 04404-674. x

Te k. van partic. RENAULT 12 L, 26.000 km, bwj. 1972, licht blauw, als 2e auto gebruikt, goede staat, prijs f 5750,-. Tel. 04447-2262.

Te k. zeer mooie OPEL Rekord 1700, bwj. '70, met schuifdak en trekh. f 1950,-. Financ. mog. Hertogstr. 5, Schaesberg. x

Te k. AUDI 100 LS bwj. '71, Vauxhall Viva bwj. '68, Daf type 55, bwj. '69. Napoleonbaan N. 6, hoek Kampstraat Geleen. x

Uw wagen vakkundig GESPOTEN onder voll. garantie f 350,-. Tel. 045-217132. x

Te k. van partic. TRIUMPH Herald, i.z.g.st., nwe banden, zomer- en winterkap, f 750. Kerkstr. 6, Brunssum. x

Te k. van partic. AUDI 80 G.L., mei 1973, i.z.g.st., km-stand 55.000, vraagpr. f 9000. Ravetsmaar 21, Nieuwenhagen, tel. 045—315742 (na 19 uur). x

Wil van werkgever veranderen AUTOPLAATWERKER, spuiter. Br. ond. no. F 447 L.D. Heerlen.

Te k. OPEL Blitz met huif, bwj. '71, Citroën DS 21 Pallas Electronic type '71, zeldz. mooi. M. Thomas, Jan Vermeerstr. 25, Kerkrade, telef. 04445—6861. x

Te k. NSU Prinz '67, rijdt nog, moet wat aan gedaan worden, f 200. Eikenderweg no. 83B Heerlen.

Te k. alle ONDERDELEN voor alle auto's. Industriestraat 39, Spek'heide, ingang bruine poort, tel. 045-412045 x

Te k. TOYOTA Corolla, 1700 km, nieuw, voordel. prijs. Oude Molenweg 76, Heer, tel. 043—21975.

Te k. van partic. CITROëN G.S., sept. '72, km-st. 30.000, schadevrij, prijs f 6250. Te bez. Garage Heuts, Mgr. Hanssenlaan 83, H'broek. x

## DIVERSEN

PLANTTIJD. De eerste nachtvorst is er weer en daarmee is de planttijd aangebroken. Plant gedurende de wintermaanden uw tuin in en U zult een zeer goed resultaat hebben. Grote keuze in coniferen, haagplanten, sierheesters, rozen, klimplanten, sierbomen en vaste planten. Ook zeldzame soorten en variëteiten voorradig. Boomkwekerij Lau Minkenberg, Leropperweg 2, Roermond, langs rijksweg Roermond-Sittard, even buiten de stad, (04750) 14828. x

Goed bericht voor alle bezitters van oude of slechte 16 mm GELUIDSPROJECTOREN. Laat U nu de nieuwe volautomatische Rank Aldis demonstreren. Door uitgekiende constructie praktisch geen reparatie. Prijzen v.a. f 3000.—. Bel voor folder of demonstratie Foto van der Graaf, Willemstraat 15, Heerlen, telef 045—713637. x

T.V. DEFECT? Erkende service. Komt hele week direct. Tel. 045-719160 b.g.g. 253687. x

Nieuw: Sabotagevrije inbraak- ALARMINSTALLATIES voor privé en zaak. Cuvos B.V., Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

## Faillissement

In het faillissement van **Drukkerij Mercurius Heerlen B.V.**, gevestigd te Heerlen en kantoorhoudende aldaar aan de Gringelstraat no. 17, is door de Rechter-Commissaris bepaald dat:

1. de indiening der schuldvorderingen bij de curator moet plaats hebben uiterlijk op 10 maart 1975;
2. de verificatievergadering zal gehouden worden op woensdag 26 maart 1975 te 10.30 uur in het Gerechtsgebouw aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.

Mr. J. G. H. Lückers
curator

Heerlen, 20 januari 1975
Caumerdalsestraat 1

**ro//uiken magney kg**

**Hou de warmte binnen en de kou buiten**

rolluiken~markiezen
met korting en volledige garantie
deuren en ramen in alluminium, kunststof en hout.
Vraag vrijblijvend offerte
Showroom: Maastrichterlaan 192, Vaals. Tel. 04454-1479
Würselen, Klosterstrasse 113-115. Tel. 02405-3655
Iedere dag geopend, bovendien 's zondags van 11.00-13.00 u.

# GRIJPT UW KANS!

*schoenen en lederwaren*
*alles merkartikelen*
*uit binnen- en buitenland*

*tegen spotprijzen*

SCHOENHUIS De Voetvorm
SCHAESBERG, HEERLENSEWEG 34
TELEFOON 045—313001

**BOUW EN AANNEMERSBEDRIJF**
**HOBRU HOENSBROEK B.V.**
nieuwstraat 154
Telefoon: 045-214949

vraagt voor zijn renovatie-, verbouwings- en nieuwbouwprojecten in de oostelijke en westelijke mijnstreek:

**TIMMERLIEDEN**
voor de ruwbouw

**TIMMERLIEDEN**
voor de afbouw

**LEERLING TIMMERLIEDEN**

**ALLROUND METSELAARS**

**OPPERLIEDEN**

Inlichtingen: Kantoor Hobru Hoensbroek b.v., Afdeling Personeelszaken, dhr. J. Habets.
Buiten kantooruren: 04405—2180. x

**Tonka**

Bij **TONKA S.A. BATTICE - België**
— 14 km van Eijsden —

is een vacature voor een

**ADMINISTRATIEVE MEDEWERKSTER**

voor onze debiteurenadministratie
(voor hele óf halve dagen)

Onze gedachten gaan uit naar een assisente, die aan de volgende voorwaarden voldoet.

- **opleiding op Mavo of daarmee vergelijkbaar niveau**
- **enige jaren kantoorervaring**
- **accurate instelling**
- **kennis van de Engelse en Franse taal zal bijdragen tot een gemakkelijker vervuliing van de job**
- **bezit van eigen wagen (reiskostenvergoeding)**

**Geboden wordt:**
een prettige werkkring met variërende werkzaamheden en aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de direktie van Tonka s.a.
Rue de Charneux 4651 - Battice (B.)

Limburgs Sport Dagblad

Woensdag 22 januari 1975

# Merckx niet in Vuelta



BRUSSEL — Eddy Merckx zal dit jaar niet starten in de Ronde van Spanje. Na de voorjaarsklassiekers zal de Belg beslissen of hij de Ronde van Italië of de Tour de France, dan wel beide wedstrijden zal rijden. De leiding van de Molteniploeg heeft hem in deze volledige vrijheid van handelen gegeven. Het voorjaarsprogramma van de ploeg is zo zwaar dat nu al werd besloten niet in de Vuelta uit te komen.

# [G]ELOOF IN SPAANSE VOETBALTOTO WEER VERSTERKT

[doo]r Robert Bosschart

*[BA]RCELONA — Een onderofficier van de Spaanse luchtmacht [die] Espagnol verloren gaf; een [broe]r en zuster die jaarlijks naar [Fra]nkrijk trekken als dagloners [voor d]e wijnoogst, en vastberaden [van] plan zijn om dat te blijven [do]en; en een jonge verzekerings[agen]t die meent dat hij met meer [dan] een miljoen gulden achter [de] hand „toch wel zal moeten [blij]ven werken", zij hebben te[za]men het geloof van de Span[jaa]rden in Vrouwe Fortuna en [in] de voetbaltoto weer versterkt. [Elk] van hen had voor vijf pese[ta']s (25 cent) een kolom ingevuld [en] uiteindelijk 26.260.166 peseta's [ver]dient, want de drie kolommen delen een hoofdprijs van 78 miljoen peseta's (bijna 4 miljoen gulden).*

*Het werd tijd dat het „ontwikkelingsplan voor Jan met de pet", zoals de Spanjaarden met enig sarcasme hun voetbaltoto noemen, weer eens flinke prijzen uitdeelde, want de belangstelling was de laatste maanden nogal gezakt. Er zijn te veel verenigingen die, voor een kleine contributie per lid, een enorm aantal kolommen invullen om alle verschillende mogelijkheden te dekken; op die manier moet de eerste prijs onder veel personen verdeeld worden en is de attractie van het „op slag fortuin maken" verdwenen.*

*Daarentegen zijn het vooral de grote prijzen die arme mensen in de wacht weten te slepen die de belangstelling aanwakkeren; zoals grootmoedertje Rosa Andres, die in 1969 haar krotwoning gedag kon zeggen met een totopremie van 28 miljoen peseta's in de hand; of de jonge landarbeider Gabino Moral die in 1967 de eerste grote slag van de Spaanse toto sloeg met 30 miljoen peseta's; of de metselaar Jose Diaz, die in 1968 met 37,6 miljoen peseta's op zak verzekerde dat hij „een halve straat" zou opkopen om zijn hele familie in goede huizen onder te brengen.*

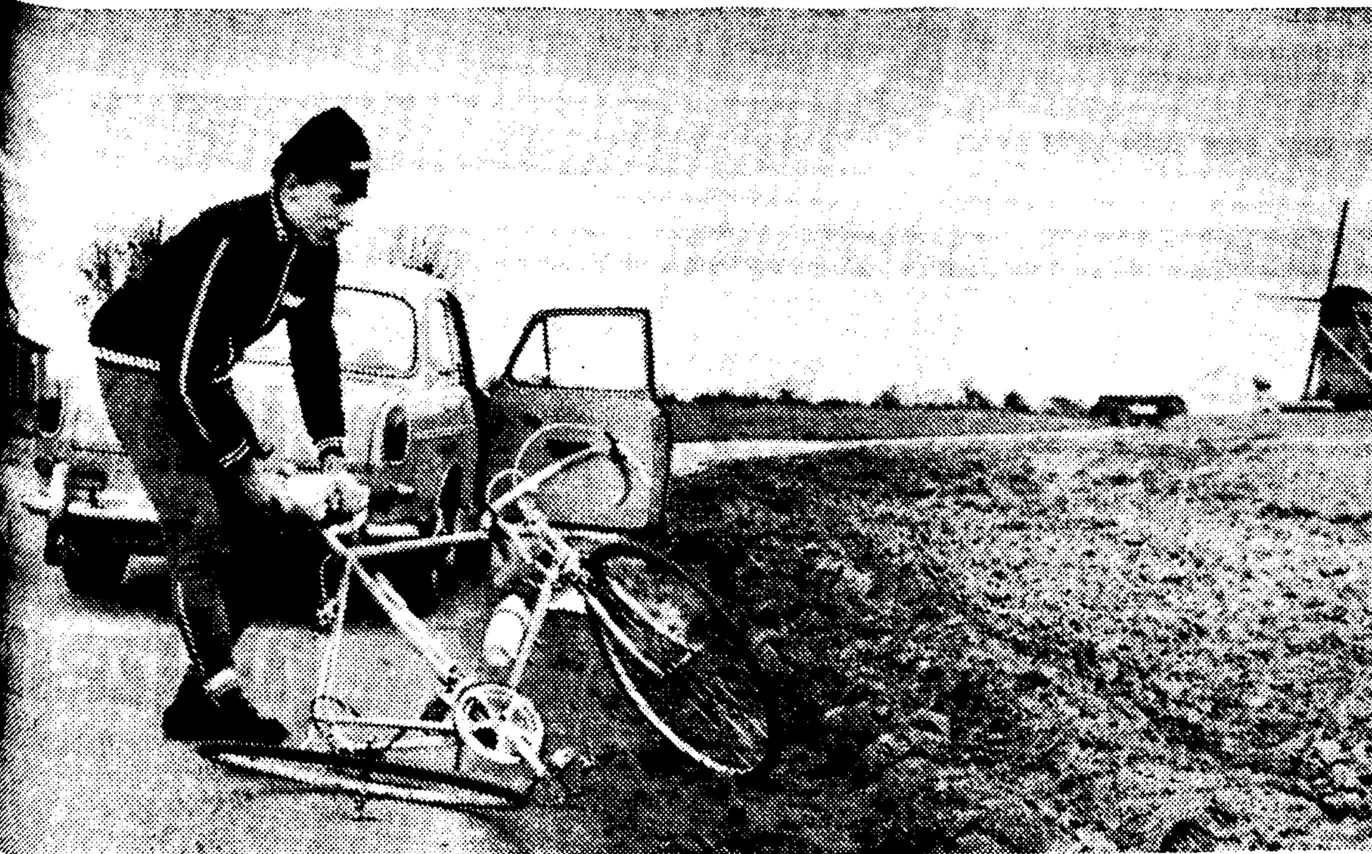
*Dit is het soort gebeurtenissen dat dan de volgende dagen miljoenen Spanjaarden ertoe brengt om ook een kansje te wagen en een paar kolommetjes in te vullen, zodat de totale opbrengst in honderden miljoenen peseta's loopt (afgelopen zondag was dat 429 miljoen peseta's, nog onder het gemiddelde). Daarvan wordt 55 procent gebruikt voor prijzen en de rest gaat naar verschillende officiële sportinstellingen.*

*Sergeant Andres Martin, meteoroloog van de luchtmachtbasis Reus, vertelde dinsdag dat hij een fanatiek supporter is van de Barcelonese voetbalclub Espagnol. Toen opgemerkt werd dat hij juist won omdat hij in deze kolom Espagnol verloren gaf, vertelde de 41-jarige senor Martin: „Dat is zo. Ik had de kolom ingevuld zonder naar de elftallen te kijken en stond op het punt om dit totoformulier kapot te scheuren toen ik zag dat ik Espanol verloren gegeven had". Wat hij met het geld ging doen wist hij nog niet: „Investeren voor een rustige oude dag nadat wij onze vier kinderen vooruit geholpen hebben. Ik blijf in ieder geval bij de luchtmacht".*

*Ook een andere winnaar, de 21-jarige Angel Ramos uit Madrid, zei dat hij zou blijven werken: „Ik vind niet dat 26 miljoen peseta's genoeg is om het werk verder maar te vergeten. Ik zal het wel goed beleggen. Of ik van voetbal hou? Nee, niet bijzonder. En ik ben ook geen supporter van een elftal. Af en toe vind ik het wel eens aardig om naar te kijken, maar vaker zou me vervelen.*

*In het dorp Albalat nabij Valencia wonen Nuria en Ricardo Martinez, de gezamenlijke bezitters van de derde miljonairstotokolom. Zij hebben besloten twee huizen te kopen, een voor elk (vooral Ricardo die nu 25 is wil spoedig trouwen) en twee auto's: een voor hun ouders en een voor de 20-jarige Nuria. Ricardo houdt het liever bij de motorfiets. „Wat we gaan doen weten we nog niet, maar in ieder geval gaan we volgende zomer weer naar de wijnoogst in Zuid-Frankrijk. Dat doen we met de hele familie al twaalf jaar lang en we zijn erg bevriend geraakt met de Franse „patron". We gaan hem toch niet in de steek laten.*

*Maar wel kunnen we nu in plaats van met de trein met onze eigen auto gaan. Hoewel - voegt Ricardo er voorzichtig aan toe -, dat is toch misschien niet zo verstandig: stel je voor dat we, nu we eindelijk goed kunnen leven, een ongeluk zouden krijgen op de weg".*



[Ben] Koken: ook tijdens de trainingsritten bleef de bandenpech hem niet bespaard.

## [G]er Harings bij Alsaver?

# Driessens is optimistisch

door George Taylor

**[VA]LKENBURG — Lomme Driessens is blij met zijn Alsaver-[wiel]erprofploeg. De ervaren Belgische ploegleider prijst ook het [Zui]dlimburgse heuvelgebied, als een prachtig trainingsoord. [„Id]eaal voor mijn rijders", zegt hij en heeft een ambitieus pro[gra]mma opgesteld. Lomme Driessens gaat praktisch alle interna[tion]ale koersen betwisten en zal ook acte de presence geven in [cirk]a 120 Belgische en Nederlandse koersen.**

[Alsa]ver zal o.a. aan de start ver[sch]ijnen in: de Omloop van het [Vo]lk, Milaan-San Remo, Parijs-Ni[ce], Ronde van Vlaanderen en Ronde [va]n België, alles in maart. In april [vo]lgen Gent-Wevelgem, de Waalse [Pij]l, Luik-Bastenaken-Luik, Parijs-[Ro]ubaix en de Amstel Gold Race [aan]bod. In mei nemen zijn renners [dee]l aan de Vierdaagse van Duin[ker]ken (en/of de Ronde van Roman[di]e), „Rundum den Henniger [Tu]rm" en onder voorbehoud aan [Bor]deaux-Parijs. Daarna volgen nog [d]e Ronde van Luxemburg, de Tour [d]e France, Parijs-Brussel, Parijs-Tours en de Ronde van Lombardije.

[Het] trainingskamp in Andalusië [gaat] niet door, ook de Ron[de] van Andalusië is geschrapt. Wel [za]l de Ronde van Spanje Alsaver [aa]n de start zien. Het grote oefenkamp is ditmaal aan de Cote d'Azur, waarbij een groot aantal koersen in praktisch evenveel dagen zullen worden betwist. „Het zijn allemaal koersjes van zo'n 120 km, ideaal voor de training" zegt Lomme Driessens.

*Natuurlijk zal de ploeg van Lomme Driessens ook niet ontbreken in de profronde van Nederland. „Dat wordt een mooie koers. Zwaarder dan velen denken, vooral op de Zuidlimburgse heuvels", peinst de Alsaver-ploegleider, die baas is over voorlopig dertig renners. Gisteren was Ger Harings op visite in hotel Belvedère in Valkenburg. Of hij zal worden opgenomen in de ploeg, was gisteren nog niet bekend. Daar zal waarschijnlijk vandaag een beslissing over worden genomen.*

De officiële presentatie is woensdag 29 januari in Heyst (België). Bij die dertig coureurs zijn vier Fransen (jonge profs, die vorig jaar tot de topamateurs van hun land behoorden t.w. Guteriez, Laurent, Mathia en Perret), één Spanjaard, die al in Valkenburg meetraint (Santos). Voorts negen Nederlanders: Aling, Francken, Kelleneers, Koken, Krekels, Schepers, Slüper, Sterckx en Van Katwijk. Tenslotte zestien Belgen, geschaard rond de ervaren Eric Leman. Verder Noël van Clooster, Albert van Vlierberghe, Wilfried Wesemael, Noël van Tieghem, Gustaaf van Roosbroeck, Herman Vrijders, Lucien de Brauwer, André Doyen, Roger Loysch, Willy Scheers, Ronny van Marcke, alsmede de jeugdige ex-amateurs Luc Leman (vorig seizoen kampioen van België), Francois van Vlierberghe, Serge van Daele en Eddy van Hoof.

*Lomme Driessens had goede hoop, dat de Limburgse renners zich zullen weten te handhaven. Vooral Ben Koken toonde al goede vorm tijdens de afgelopen trainingsdagen. „Een prima ronde-man", zegt Lomme Driessens. „Ik denk, dat hij er toch kan komen". En over Wim Schepers: „Daar kan ik in de koersen heel wat aan hebben. Ervaring, goede mentaliteit, een doordouwer. De jongens kunnen goed geld verdienen. Er is een behoorlijk basissalaris. Ze kunnen de verdiensten zelf met prestaties opvijzelen".*

## Strenge vorst in Montreal

**[M]ONTREAL — Het is nog niet ge[k]omen tot een hervatting van de [we]rkzaamheden aan de nog in aan[bo]uw zijnde Olympische projecten [in] Montreal. De metaalarbeiders zijn [voor] de tweede achtereenvolgende [da]g teruggestuurd, omdat de stren[ge] vorst (tot min 25 graden) alle be[zig]heden zou uitsluiten.**

**[Int]ussen hebben de twintig heiers, [die] betrokken zijn bij de bouw van [het] wielerstadion en wier staking [bij] die van de metaalarbeiders tot [dus]ver in het niet was verzonken, [n]ieuwe eisen ingediend. Zij wensen [e]en arbeidstijdverkorting van vijftig [t]ot veertig uur per week.**

# NWB operationeel in Zuid-Limburg

door Harry Muré

**BEEK — De plannen van de (NWB) Nederlandse Wielren Bond om ook in Zuid-Limburg operationeel te worden, nemen vaste vorm aan. Frans Alberts, deze week benoemd als consul voor Zuid-Limburg van de NWB, en Zuidlimburgs coördinator Theo Boeijen hebben gisteravond meegedeeld dat er dit jaar al definitief NWB-wedstrijden gehouden zullen worden in Beek, Geleen, Maastricht (twee keer), Heerlen, Hoensbroek, Ubachsberg, Voerendaal en Amstenrade.**

De NWB, sinds 1950 hoodzakelijk actief in Midden- en Noord-Limburg en Oost-Brabant, mikt in zijn eerste Zuidlimburgse jaar op dertig wedstrijden beneden de lijn Nieuwstadt.

De NWB wiekt uit over Zuid-Limburg „omdat wij op wielergebied een terrein exploiteren dat de KNWU braak laat liggen", aldus voorzitter Pol Gielen. „Wij hanteren een premiesysteem waarmee de renners geen kapitalen verdienen, maar dat ook de mindere goden kansen biedt een graantje mee te pikken. In onze organisatie krijgen naast de echte wedstrijdrijders ook sporters die een middagje lekker een wedstrijd willen fietsen, de gelegenheid zich uit te leven. Wij gaan ervan uit dat je voor die rasechte trimmers zoveel mogelijk startgelegenheid moet creëren."

**De NWB heeft niet de pretentie zich in Zuid-Limburg op te werpen als rivaal van de KNWU. Pol Gielen: „Echte wielersporttalenten die het hoogste willen bereiken in hun sport, zullen we ook in de toekomst alleen maar stimuleren over te stappen naar de KNWU".**

De komst naar Zuid Limburg betekent voor de NWB een forse uitbreiding van de toch al lijvige wedstrijdkalender; afgelopen seizoen hield de NWB negentig wedstrijden, waarbij zevenhonderd licentiehouders betrokken waren.

**Vrijdag 24 januari om 19.30 uur is er in de bovenzaal van het restaurant op het vliegveld Zuid-Limburg een voorlichtingsavond tijdens welke het bestuur van de NWB aan geïnteresseerden tekst en uitleg zal geven omtrent de plannen voor het nieuwe seizoen in Zuid-Limburg.**



**● Gedeelte van het NWB-bestuur dat ijvert voor regelmatige startgelegenheid in Zuid-Limburg. V.l.n.r.: Theo Boeijen, Frans Alberts, NWB-secretaris Jan Beckers en Pol Gielen.**

*In Hoogovenschaaktoernooi*

# PORTISCH LOOPT UIT

**WIJK AAN ZEE — De zevende ronde van het Hoogoventoernooi is bepaald geen gelukkige dag voor de Nederlandse deelnemers geworden. Koploper Portisch versloeg Jan Hein Donner. Dat gebeurde in een Konings-Indische partij, waarin de Nederlander eigenlijk nauwelijks tot een fel duel is gekomen. Het bracht Portisch, van nature favoriet voor de eerste plaats, op 6 uit 7.**

Wel heel ongelukkig was de nul die Jan Timman moest incasseren van de Bulgaarse meester Popov. Diens positie was gedurende uren niet al te florissant, doch hij bleef overeind. In de slotfase vergiste Timman zich verschrikkelijk Hij moest vrijwel geforceerd capituleren.

Daarnaast ging Ree, met wit tegen Gligoric spelend, ten onder. Hij stond gedurende zo'n 20 zetten alleszins comfortabel, maar overschatte echter zijn kansen. De Joegoslaviër kwam tot een koningsaanval, die hij ook doorvoerde.

Genoegen beleefden we vooral aan Sosonko-Kavalek, remise, na een pittige gedachtenwisseling. Sosonko, die op 8 punt koerst — het grootmeesterresultaat — handhaafde zijn ongeslagen record en kwam tot 4½ punt. Nog 3½ uit 8 en hij heeft een eerste grootmeesterresultaat op zijn naam gebracht.

**Sensationeel was ronduit de nederlaag van Geller - met wit nog wel - tegen de Westduitse crack Robert Hübner. Geller, jarenlang kandidaat voor het wereldkampioenschap, is in deze krachtmeting onherkenbaar.**

**Vandaag hebben de spelers vrijaf.**

De uitslagen:

**Grootmeestergroep:**

Sosonko (Ned.)-Kavalek (U.S.A.) ½-½; Smejkal (Tsj.)-Browne (U.S.A.) afgebr.; Portisch (Hong)-Donner (Ned.) 1-0; Timman (Ned.)-Popov (Bulg.) 0-1; Hort (Tsj)-Kuijpers Ned.) afgebr.; Geller (USSR)-Hübner (BRD) 0-1; Langeweg (Ned)-Furman (USSR) ½-½; Ree (Ned.)-Gligoric (Joeg.) 0-1.

**Stand:**

1. Portisch 6; 2. Kavalek 5; 3. Smejkal 4½ + 1 afgebr.; 4. Sosonko 4½; 5. Browne 4 + 1 afgebr.; 6. Timman 4; 7. Hort 3½ + 1 afgebr.; 8/9. Furman en Gligoric 3½; 10/12. Donner, Geller, Hübner 3; 13. Langeweg 2½; 14. Popov 2; 15. Ree 1½; 16. Kuijpers ½ + 1 afgebr.

**Meestergroep:**

Ek (Zw.)-Böhm (Ned.) ½-½; Enklaar (Ned.)-Dvorecki (USSR) 0-1; Ciocaltea (Roem.)-Portisch (Hong.) 1-0; Ligterink Ned.)-Weinstein (USA) 1-0; Dieks (Ned.)-Sznapik (Polen) 1-0; Sigurjonsson (IJsl.)-Vadasz (Hong.) 1-0; Martz (U.S.A.)-Timman (Ned.) ½-½; Bukic Joeg.)-Schmidt (Polen) ½-½.

**Stand:**

1. Dvorecki 6; 2. Schmidt 5; 3/5. Ligterink, Sigurjonsson, Ciocaltea 4½; 6. Vadasz 4; 7/9. Portisch, Dieks, Bukic 3½; 10/12. Sznapik, Boehm, Weinstein 3; 13/14. Martz, Enklaar 2½; 15. Ek 2; 16. Timman 1.

## Voetbal populair in Sovjetunie

**MOSKOU — In tegenstelling tot de voetbal-loomheid die zich in westerse landen in toenemende mate van het publiek meester maakt, blijft deze sport in de Sovjetunie nog altijd publiektrekker nummer één. Het afgelopen jaar trokken 6,5 miljoen betalende toeschouwers naar de stadions.**

Dat is een gemiddelde van 27.000 bij elk van de totaal 241 competitiewedstrijden. Een nauwelijks geëvenaard aantal in Europa.

Bij Dinamo Kiev zagen liefst 1,2 miljoen mensen de thuiswedstrijden, dat is een gemiddelde van 40.000 per ontmoeting.



# SPORT kort

## EK-schaatsen trekpleister

**HEERENVEEN — De publieke belangstelling voor het toernooi om het Europees schaatskampioenschap, dat dit weekeinde op de ijsbaan Thialf in Heerenveen zal plaatsvinden, is groot.**

**In de voorverkoop zijn reeds meer dan 5000 kaarten verkocht, waarbij alle plaatsen op de overdekte tribune. Het aantal van 5000 ligt hoger dan vorig jaar toen op dezelfde baan het wereldkampioenschap voor dames werd gehouden.**

## SVN won

**NIEUWENHAGEN — SVN heeft de oefenwedstrijd tegen Sylvia met 5—1 gewonnen. Door doelpunten van Logister en Groothedde leidde SVN bij rust met 2—0.**

**In de tweede helft zorgde Groothedde voor nog eens drie treffers en redde Van Rhee de Sylvia-eer. Er waren 300 toeschouwers. SVN speelde zonder Knubben (rugklachten) en Smeets (knieblessure).**

## Lars en Bob zestiende

**MONACO — De Italianen Sandro Munari en Mario Manucci hebben in het eerste gedeelte van het 1560 kilometer lange gemeenschappelijke traject van de Rallye Monte Carlo hun leidende positie versterkt. In de eerste proef was de enige fabrieks-Lancia die nog in de strijd is de snelste equipe. In de tweede, bij Buzet over 45 km, moesten de Italianen de eer aan de Fransen Jean Pierre Nicolas en Vincent Laverne laten. Hun Alpine Renault was in het laatste gedeelte van de proef in het voordeel omdat er nogal veel sneeuw op de weg lag. De Zweeds-Nederlandse combinatie Lars Carlsson - Bob de Jong werkte zich op van de dertigste naar de zestiende plaats.**

## Scholtens onbeslist

**BRUNSSUM — MSS'er Guus Scholtens bokste in de sportzaal van Afcent Brunssum onbeslist tegen Dublin en niet - zoals wij gisteren meldden - een verlies op punten. De rechts voorstaande Dublin had al honderd gevechten op zijn naam. Een aanvullende uitslag: Eikeboom (MSS) w.o.p. van Van Elteren (BSM).**

## Flandria met één ploeg

**BRUSSEL — Flandria, dat vorig jaar mede-sponsor was van twee wielerploegen en zich daarmee talrijke moeilijkheden op de hals haalde, zal in 1975 met slechts één ploeg op de weg verschijnen. Ploegleider Briek Schotte heeft uit de beide teams een ploeg van 21 renners gevormd, waarbij de Belgen met 16 man het sterkste vertegenwoordigd zijn.**

**De ploeg begint het wegseizoen met de Ronde van Andalusie. Flandria start daarin met Maertens, Godefroot, Demeyer, Van Springel, De Witte, Pollentier, David, Verschaeve, Verplancke en Cael. De Fransen en de andere Belgen rijden in dezelfde periode wedstrijden aan de Franse zuidkust. De Ronde van Frankrijk is de enige echt grote etappewedstrijd waarin Flandria zal starten. Ter voorbereiding op de Tour wordt de Dauphiné Liberé gereden.**

## NK-zwemmen

**LEIDSCHENDAM — De Nederlandse zwemkampioenschappen zullen dit jaar worden gehouden in het sportcentrum „De Fluit" van Leidschendam. Het betreft hier de titelstrijd voor leeftijdsgroepen. Er zal een tribune voor 4000 mensen worden gebouwd. De zogenaamde „all-in-finales" zullen op een later tijdstip worden afgewerkt, aangezien ten tijde van Leidschendam (12-18 juli) de nationale top afreist naar Cali (Columbia) om daar deel te nemen aan de wereldkampioenschappen.**

## Betty Stöve verloor finale

**SAN JUAN — Betty Stöve heeft de eindstrijd van een internationaal tennistoernooi in Palmas del Mar op Porto Rico met 7—6 verloren van Chris Evert.**

## overigens ....

*speelt Kakertse Boys op eigen veld morgen om 19.30 uur een oefenwedstrijd tegen VCT ● verloor Rod Laver in de tweede ronde van het Amerikaanse indoortennistoernooi voor professionals in Philadelphia van Phil Dent ● speelt Borussia Mönchengladbach vanavond om half acht een inhaalwedstrijd tegen Schalke '04 ● veroverde de Japanse uitdager Wajima de wereldtitel boksen in het zwaarweltergewicht tegen de Amerikaan Albarado ● zal de Italiaanse vrouwelijke coureur Lella Lombardi niet kunnen starten in de Grote Prijs van Brazilië omdat haar March niet op tijd klaar is ● eist de Deense voetbalbond een schadevergoeding van ongeveer 25.000 gulden van de Braziliaanse bond wegens het op korte termijn afzeggen van een vriendschappelijke ontmoeting.*

BILJARTEN IN ZUID-LIMBURG

# Van den Bosch op dreef bij Schinnen-Wolfrath

Van onze biljartmedewerker

…LEN — **In de eerste klasse van het biljartdistrict Zuid-Limburg pakte 't Zwaantje tegen BCV de volle winst dankzij vooral een goede prestatie van Grenda die met 8.11 gemiddeld de beste was van het gezelschap. In de tweede klasse A liet F. van den Bosch in de ontmoeting Schinnen-Wolfrath zien dat hij talent heeft. Hij kwam uit op een moyenne van 6.50.**

De caramboleurs van Schaesberg schoten in de eerste klasse weer eens uit hun slof: Hollander 13.33, R. Janssen 13.77 en J. Janssen 7.36; resultaten waardoor Schaesberg blijft meetellen. De Vink werd overtroefd door het DJB-trio Holthuisen (8.44), eegers (5.56) en Potters (5.50).

In de wedstrijd Brunssum-Voerendaal 2 spande Bruls met 14.75 de kroon. De reservisten van Schaesberg waren niet opgewassen tegen de DWS'ers J. Janssen (6.07), Frissen 4.3) en Goldschmitz. Bij Juliana 2-Op 't Kantje waren L. Stevens (26.15 moyenne en een serie van 106) en J. Heuts (11.16) de matchwinnaars.

In de tweede klasse A speelde L'Ortye zich in het treffen Neit Ketsche-Sittard 3 naar een keurig gemiddelde van 8.00 en een serie van 41. Schiffers was uitblinker met 5.50 moyenne in het duel Benelux-Volkshuis 2. Vermeldenswaard is ook de 6.15 van R. van Rhee in de wedstrijd DJB-Metropole. In de derde klasse zag J. Degens zijn serieuze training gehonoreerd met een sterke partij (7.88) in de wedstrijd ABC 3-Wilhelmina 3.

## HCP hield stand tot aan rust

…ERHOLT — Tot de rust kon … in zaalhandbalstrijd voor de …lijke tweede klasse C stand …n tegen Eindhoven: 8—8. …jes had HCP in die eerste … bij een wisselend spelbeeld, …een punt voorsprong. Na rust …n de aanvallen van Eindhoven …lijn en werd HCP door enkele … combinaties verrast. Ook in …otfase waren de Eindhovense …llers schotvaardiger. Voor … scoorden: G. Wolters (4), W. …s en jac Vischers (3) en T. …rs en H. Segers.

## HCP-dames …unnen niet overtuigen

…ERHOLT — Een slechte wed… vond voorzitter-coach Piet … van HCP van het zaalhand…el tussen de HCP-dames en …sluiter Pius X. De HCP-dames …n ondanks de ruime zege niet …tuigen. Zij waren wat produc…er dan de fel tegenstand bieden… …eidropsen. Bij rust was het 5— … HCP wilde de tegenstander … debacle bezorgen. Voor HCP …rden E. Egelmeers (4) en T. …eets, N. Sonnemans en M. van … elk twee keer.



## bridgend limburg

**HEERLEN — In de hele hoofdklasse kwam alleen het duo Bensen-Mulders boven de 60% marge in de gemengde parencompetitie. In de eerste klasse presteerden dit twee paren.**

In de hoofdklasse A bleef het VM-duo Janssen-Thimister (53.23) leider met 110.76, vóór Van de Peppel-Timmers met 107.09, mevrouw Van de Weijer-Van de Ven met 105.39, Dolhain-Raedts met 58·33 en Van Bracht-Narinx met 104.36.

Ook in de hoofdklasse B handhaafden zich de leider Smedts-Zondag van Sittard (49) met 114,, vóór Keerssemeeckers-Vrijens (59.17) met 113.75, mevrouw Wouters-Hendriks (55.83) met 110.16, domes Crombach-Mutsaers (57) met 108.67 en mevrouw Sniekers-Cox met 107.34.

In de eerste klasse verdwenen de beide koplopers ver naar achteren.

Nieuwe leiders: de Geleense combinatie Feron-Hügel (63.89) met 120.03, vóór van Erkelens-Simons (63.39) met 114.88, Nooten-Smeets (58.93) met 109.62, Hendriks-Houben met 108.43 en echtpaar Vranken dat met een 57.44 score een enorme sprong maakte van de 17e naar de vijfde plaats met in totaal 107.24 procent.



## dammend limburg

GELEEN — In de 1e ronde van de finale om het persoonlijk kampioenschap van Limburg Hoofdklasse leverde keuzespeler P. Hernaamt (SMR Maasbracht) al direct een fraaie prestatie. In zijn partij tegen M. Brouns (Kerkrade) kwam P. Hernaamt na enkele zwakke inruilen een schijf achter, maar in een moeilijk eindspel dat leek op overmacht, werd na vijf uur spelen tot remise besloten. J. v. Ingen Zwart-Wit (speelde tegen T. Huijs (Venlo een sterke partij. In de opening (30e zet) verkreeg van Ingen schijfwinst door eerst een schijnoffer te plaatsen. In tijdnood werd direct de winst behaald door een slagzetje.

In de finale Eerste klasse behaalde Maasbrachtenar J. Linssen een zeer snelle winst. Met een drie om drie ruil in de opening verkreeg J. Linssen doorbraak naar dam en door een verkeerde afwikkeling van H. Dekker DVS maakte J. Linssen de partij direct uit door een vier om drie doorbraak naar dam.

Zaterdag wordt in Heerlerheide de strijd voortgezet met de partijen J. Lewkowicz-M. Brouns, J. v. Ingen-P. Hernaamt, J. L. Waltmans-T. Huijs en J. v.d. Borst-E Elbertsen, en voor de Eerste klasse H d. Klijn-L.Frantzen, J. Linssen-T. v. Megen, J. Gorissen-H. Dekker en A. Kleinjans-L. Holtman.

**Rayonwedstrijden junioren**

In de 5e ronde van de Rayonwedstrijden speelde R. Schippers SMR Maasbracht tegen N. Knoops Rotterdam een gelijkopgaande partij, die in een puntenverdeling eindigde. Lmbrchtenaar O. Verdel Zwart-Wit incasseerde zijn eerste nederlaag, waardoor T. Brouwers Roosendaal de leiding overnam van R. Schippers. Na twee uur spelen verloor O. Verdel in een reeds verloren stelling door een slagzet. Zaterdag komt in Tilburg R. Schippers uit tegen R. v. Eyk ZH en O. Verdel tegen H. d. Cock NB.

**FINALE ASPIRANTEN**

R. Tangelder (De Ridder) kwam in de laatste ronde van de finale om het Aspirantenkampioenschap van Limburg tot winst, wat hem de Limburgse titel opleverde. In de Paasvakantie zal R. Tangelder gaan deelnemen aan de finale om het Nederlands kampioenschap.

**EERSTE KLASSE**

Voor de uitgestelde wedstrijd DIOS Brunssum-MPSV Maastricht kwamen A. Kleinjans, E. Witjes, H. Feuler en H. de Klijn voor DIOS tot winst.

A. Kleinjans bezorgde aan het eerste bord B. ten Haar de eerste nederlaag, terwijl DIOS-spelers L. Plieger en M. Theunissen ook de eerste nederlaag incasseerden.

In de competitie Eerste Klasse bleven zeven spelers ongeslagen, t.w. A. Kleinjans, E. Witjes (DIOS), T. van Megen (De Ridder), H. Reijnders (Treebeek), H. Housen, C. Bremmers (KDG) en J. ten Haaf (MPSV).

Topscoorders werden H. Bremmers, A. Kleinjans, T. van Megen en B. ten Haaf, die ieder 14 punten behaalden.

**RAYONWEDSTRIJDEN JUNIOREN**

In de 5e ronde van de Rayonwedstrijd voor junioren speelde R. Schippers (SMR Maasbracht) tegen N. Knoops (Rotterdam) een gelijkopgaande partij, die in een puntenverdeling eindigde. Limbrichtenaar O. Verdel (Zwart-Wit) incasseerde zijn eerste nederlaag, waardoor T. Brouwers (Roosendaal) de leiding overnam van R. Schippers. In de volgende ronde (zaterdag) speelt R. Schippers tegen R. van Eyk (ZH) en O. Verdel tegen H. de Cock (NB).



Deelnemers aan het Hoogoventoernooi proberen in hun spaarzame vrije tijd een visje te verschalken op de Noordzee. Op de foto v.l.n.r op de Noorderpier Timman, Browne en Hartogh.




*PETER BENEN maakt zorgelijke tijden door met THOR Waterschei. De ploeg (zonder Jan Benen) verloor op eigen veld notabene van het laaggeklasseerde AS Eupen met 1—0. Waterschei domineerde de hele wedstrijd, maar een foutje van doelman Custers werd de ploeg noodlottig. Toch zag de trainer nog lichtpuntjes voor de volgende wedstrijd: „De jongens hebben veel inzet getoond en dat is een belangrijk punt." Eupense verdedigers haalden tot vijfmaal toe een bal van de doellijn.*

* * *

*SK TONGEREN heeft de lijn omhoog goed te pakken. Frans Körver zag zijn team op eigen veld een 3—1 overwinning behalen op St. Truiden dat als enige ploeg in de tweede nationale nog in de strijd om de Belgische beker ligt. Vic Gerardu (geblesseerd) en Joop Ensinck (te licht bevonden) ontbraken. De oud-MVV-doelman was erg blij met de overwinning en stelde relativerend: „Toen we met 3—0 voorstonden zijn we wat nerveus geworden. Dat was nergens voor nodig. Maar misschien komt dat omdat we niet vaak zo'n grote voorsprong hebben." Tongeren is Waterschei nu voorbij gestreefd op de ranglijst.*

* * *

*TURNHOUT verspeelde op eigen veld een punt aan Merksem (1—1). Een medeflatbewoner van Jo Lempers, de Duitser Harold Nickel, zorgde voor de gelijkmaker.*

* * *

DOUANE

*PATRO EISDEN rukte naar de tweede plaats in derde nationale B p door een 1—0 overwinning tegen Hoesselt. Trainer Boeb Bechholz was van mening dat de zege nog hoger had kunnen uitvallen. Willy Brassé en Wim Langenhuizen vielen niet op. Er waren ruim 3000 toeschouwers. Zonhoven (dit keer weer met Gerard Hoenen) kwam op eigen veld tegen Looi Sport niet verder dan een 1—1 gelijkspel en verspeelde daarmee de tweede plaats. Van Gossum miste voor Looi Sport een strafschop, Gerard Hoenen schoot éénmaal tegen de paal en Arno Kuppen (ex-Scharn) viel niet op. Helzold blijft verliezen en van een opmars in de tweede competitieperiode is nog geen sprake. Het team van Maastrichtenaar Jan Souren blijft dus laatste met 6 punten. Dat is vijf punten minder dan Dessel Sport op de voorlaatste plaats. Van Dessel Sport werd zondag met 2—1 verloren. Helzold had wel pech. Het kreeg twee strafschoppen tegen waarvan er één gemist werd. Bovendien zag Jo Beckers een doelpunt afgekeurd wegens buitenspel. Arbiter Vanderlinden wees eerst naar de middenstip, maar op aandringen van de Dessel Sport-spelers raadpleegde hij de grensrechter. Het doelpunt werd daarna niet toegekend.*

* * *

*RFC UNION La Calamine is waarschijnlijk een beetje nerveus geworden van de hoge klassering in eerste provinciale Luik. Het ploegje van Hens Fischer verloor namelijk op eigen veld van Verviers met 0—1. Een geluk bij een ongeluk is echter de nederlaag van koploper Jeunesse Vivegnies bij Malmundaria (2—1). Daardoor blijft Calamine tweede met één punt achterstand op Vivegnies, maar ook met één wedstrijd minder.*

* * *

DOUANE

*15.000 TOESCHOUWERS zagen Alemannia Aken in de wedstrijd tegen de koploper van de tweede Bundesliga, Hannover '96, met 1—3 ten onder gaan en daardoor de aansluiting met de kopgroep missen. Door doelpunten van Kasperski en Stegmayer (eerste helft) en aanvoerder-libero Peter Anders (69e min.) nam Hannover '96 een 0—3 voorsprong. Ofschoon Kucharski in de 87e minuut de marge verkleinde (1—3), is de zege van het superieure Hannover '96 geen moment in gevaar geweest. Ex-Roda JC-trainer Horst Witzler: „Onze spelers waren bereid om te knokken. We beschikken over een middenklasseteam, waaraan geen hogere eisen kunnen worden gesteld. Ons doel zullen we echter bereiken."*

* * *

*DE NEDERLAAG van Strassbourg bij Nantes (3—1) betekende voor de ploeg van Henny Hollink een duikeling van een gedeelde zesde plaats naar een tiende. Nantes is altijd een moeilijke tegenstander geweest voor de „Alsaciens". Vorige competitie werd al met 2—0 verloren en het jaar daarvoor was het nog erger: 6—2. St. Etienne vormt momenteel de grote trekpleister in Frankrijk, terwijl Bastia (uit de noordelijkste punt van Corsica) blijft verrassen met goede uitslagen en de koploper op één punt volgt.*

# bulletin

## Volleybal

| | |
|---|---|
| **…es** | |
| **…te klasse** | |
| …ld.-SDO | 3—0 |
| …V-BVC | 2—3 |
| …ok-Furos | 2—3 |
| …CH 4-VCN | 3—1 |
| … en Sp.-Fiscus | 3—1 |
| **…stand** | |
| …ld. R. | 10—29 |
| …os | 11—24 |
| …C | 11—21 |
| …O | 11—19 |
| …H 4 (x) | 10—15 |
| … en Sp. | 9—14 |
| …cus | 11—14 |
| …ardia | 10—13 |
| …vok | 11—11 |
| …V | 11— 9 |
| …N | 11— 3 |
| **…ede klasse A** | |
| …nti-SDO 2 | 3—1 |
| …O 3-Furos 2 | 0—3 |
| …CH 7-AMVJ 2 | 3—0 |
| …CH 5-Sitt. 2 | 3—0 |
| …rtak-VCV | 3—2 |
| …veno-P. en P. 2 | 0—3 |
| **…stand** | |
| …CH 5 | 12—29 |
| …veno | 12—25 |
| …tardia 2 | 12—25 |
| …anti | 12—25 |
| …O 2 | 13—22 |
| …ros 2 | 12—19 |
| … en P. 2 | 12—19 |
| …CV | 12—13 |
| …O 3 | 13—11 |
| …CH 7 (x) | 11—10 |
| …artak | 11— 9 |
| …MVJ 2 (x) | 12— 5 |
| **…ede klasse B** | |
| …ld. 2-VVM | 3—0 |
| …lpoort-Six Up | 2—3 |
| …ovok-Six Up 2 | 3—0 |
| …CN 6-EPV | 3—0 |
| …CN 2-Maasv. | 0—3 |
| …ld. 2-Muld. 3 | 3—1 |
| …x Up 2-Six Up | 1—3 |
| **…stand** | |
| …ld. 2 | 13—34 |
| …asv. | 11—33 |
| …CH 6 | 11—27 |
| …ld. 3 | 11—22 |
| …ovok | 11—22 |
| …lpoort | 11—17 |
| …x Up | 12—13 |
| …VM | 11— 9 |
| …x Up 2 | 12 —8 |
| …PV | 11— 6 |
| …CN 2 | 12— 0 |
| **…rde klasse A** | |
| …SV 2-Furos 4 | 3—0 |
| …artak 3-Furos 3 | 0—3 |
| …artak 2-P. en P. 5 | 2—3 |
| …p. en Sp. 2-P. en P. 3 | 0—3 |
| … en P. 3-P. en P. 5 | 3—0 |
| …uros 3-Furos 4 | 3—1 |
| …p. en Sp. 2-Sp. en Sp. 3 | 3—0 |
| **De stand** | |
| P. en P. 3 | 11—32 |
| BSV (x) | 10—25 |
| Sp. en Sp. 2 | 11—22 |
| Furos 3 | 11—21 |
| P. en P .5 | 11—17 |
| VCH 8 | 9—14 |
| Spartak 2 | 10—14 |
| Spartak 3 | 11— 5 |
| Sp. en Sp. 3 | 10— 2 |
| Furos 4 | 10— 2 |
| **Derde klasse B** | |
| Muld. 5-SVC | 3—1 |
| Muvok 3-BVC 2 | 0—3 |
| Muvok 2-AMVJ 3 | 0—3 |
| VKS-Sitt. 3 | 3—1 |
| Avanti-Vlam | 3—0 |
| Muvok 3-Muvok 2 | 3—1 |
| **De stand** | |
| BVC 2 | 11—33 |
| VKS | 11—30 |
| Avanti 2 | 11—23 |
| Muld. 5 | 11—21 |
| Muvok 3 | 12—21 |
| Sitt. 3 | 11—16 |
| Vlam | 11—12 |
| AMVJ 3 | 11—11 |
| Muvok 2 | 12— 5 |
| P. en P. 4 | 10— 0 |
| **Derde klasse C** | |
| Muld. 4-Berg | 2—3 |
| Grovok 2-Muld. 6 | 3—1 |
| Berg 2-EP V2 | 0—3 |
| VVM 2-Maasv. 2 | 3—1 |
| **De stand** | |
| VVM 2 | 11—29 |
| Muld. 4 | 11—28 |
| Berg | 11—24 |
| EPV 2 | 12—19 |
| Maasv. 2 | 12—18 |
| Grovok 2 | 11— 9 |
| Berg 2 | 11— 3 |
| Muld. 6 | 11— 1 |
| **Heren** | |
| **Eerste klasse** | |
| Avanti-SDO 2 | 3—0 |
| P. en P. 2-Sp. en Sp. | 3—2 |
| P. en P. 3-AMVJ | 0—3 |
| VCN-Volh. | 1—3 |
| Furos-VCM 3 | 0—3 |
| Taveno-BSV | 3—1 |
| **De stand** | |
| P.enP. 2 | 13—30 |
| BSV | 12—28 |
| AMVJ | 12—27 |
| VCM 3 | 12—26 |
| Taveno | 12—21 |
| Avanti | 12—19 |
| Furos | 12—17 |
| Sp. en Sp. | 12—14 |
| Volh. | 12—14 |
| P. en P. 3 | 13—10 |
| SDO 2 | 12— 7 |
| VCN | 12— 6 |
| **Tweede klasse A** | |
| Spartak-SDO 3 | 3—0 |
| P. en P. 4-Six Up 2 | 3—0 |
| P. en P. 5-Sitt. | 0—3 |
| VCH 4-L. Raek | 0—3 |
| Furos 2-Muvok | 3—2 |
| Taveno 2-Daf | 3—0 |
| **De stand** | |
| L. Raeck | 12—34 |
| Sittardia | 12—27 |
| VC Daf | 12—27 |
| P. en P. 4 | 13—25 |
| Spartak | 12—23 |
| Six Up | 12—19 |
| VCH 4 | 12—18 |
| Taveno 2 | 12—15 |
| Furos 2 | 12—13 |
| SDO 3 | 12—10 |
| Muvok (x) | 12— 5 |
| P. en P. 5 | 13— 1 |
| **Tweede klasse B** | |
| Muld. 2-SVC | 2—3 |
| Maasv.-BVC | 3—1 |
| Fiscus-Six Up | 0—3 |
| Fiscus 2-Volh. 2 | 1—3 |
| Helpoort-VCM 4 | 3—1 |
| Berg-EPV | 0—3 |
| **De stand** | |
| Six Up | 12—36 |
| Maasv. | 12—30 |
| Berg VC | 12—25 |
| Helpoort | 12—23 |
| Fiscus | 13—19 |
| Fiscus | 13—19 |
| SVC | 12—17 |
| EPV | 12—16 |
| Muld. 2 | 12—14 |
| Volh. 2 | 12—14 |
| Fiscus 2 | 13—12 |
| BVC | 12— 9 |
| VCM 4 | 12— 4 |
| **Derde klasse A** | |
| Sjoahn-SDO 5 | 3—2 |
| P. en P. 6-Sp. Sp. 3 | 3—2 |
| Furos 3-Vlam 2 | 0—3 |
| Taveno 3-BSV 2 | 0—3 |
| **De stand** | |
| VCH 7 | 10—30 |
| Vlam 2 | 10—23 |
| BSV 2 | 10—23 |
| VCH 5 | 10—20 |
| Sjoahn | 10—20 |
| SDO 5 | 10—11 |
| Taveno 3 | 10— 8 |
| Furos 3 | 10— 6 |
| P. en P. 6 (x) | 10— 6 |
| Sp. en Sp. 3 (x) | 10— 0 |
| **Derde klasse B** | |
| Sjoahn 2-SDO 4 | 1—3 |
| VCH 8-Spartak 2 | 3—0 |
| VCH 6-L. Raek 2 | 3—2 |
| Furos 4-Vlam | 0—3 |
| **De stand** | |
| van Houten 8 | 10—29 |
| Vlam | 9—24 |
| SDO 4 | 10—23 |
| Daco | 9—17 |
| L. Raeck 2 | 10—17 |
| van Houten 6 | 9—13 |
| Sjoahn 2x | 10— 9 |
| Sp. en Sp. 2 | 9— 7 |
| Spartak | 10— 3 |
| Furos 4x | 10— 0 |
| **3e klasse C** | |
| Avanti 3-SVC 3 | 3—1 |
| VD DAF 3-AMVJ 4 | 3—0 |
| VKS 2-AMVJ 2 | 0—3 |
| VKS-Sittard 4 | 3—2 |
| Sittard 2-Muvok 2 | 3—0 |
| Gema-DAF 2 | 3—0 |
| AMVJ 2-AMVJ 4 | 3—0 |
| Sitt. 4-Sittard 2 | 0—3 |
| **De stand** | |
| Gema | 12—35 |
| AMVJ 2 | 13—33 |
| Avanti 3 | 11—29 |
| DAF 3x | 13—25 |
| Sittard 2 | 11—24 |
| VKS | 13—23 |
| Sittard 4x | 13—16 |
| DAF 2 | 13—11 |
| SVC 3 | 12—10 |
| Muvok 2 | 12— 6 |
| AMVJ 4x | 13— 4 |
| VKS 2 | 12— 0 |
| **3e klasse D** | |
| Avanti 2-SVC 2 | 3—0 |
| EPV 2-BVC 2 | 3—1 |
| Grovok 2-AMVJ 3 | 3—0 |
| ABP-VCN 2 | 3—0 |
| Sitt. 3-Pardidox | 0—3 |
| VVM-VCM 5 | 3—0 |
| **De stand** | |
| Avanti 2 | 12—33 |
| EPV | 12—32 |
| VVM | 12—29 |
| Pardidox 2 | 12—27 |
| ABP | 12—24 |
| BVC 2 | 12—19 |
| Grovok 2 | 12—18 |
| VCN 2 | 12—14 |
| VCM 5 | 12— 8 |
| AMVJ 3 | 12— 7 |
| SVC 2 | 12— 5 |
| Sittard 3 | 12— 0 |
| Muld R 3-Maasv 2 | 0—3 |
| Grov.-Gerb. | 3—1 |
| Grov .3-Volh. 3 | 1—3 |
| Help 2-Pard. 2 | 3—1 |
| **De stand** | |
| Grovok | 11—33 |
| Mulders R 3 | 10—24 |
| Helpoort 2 | 10—22 |
| Maasv. 2 | 10—19 |
| Gerberga | 10—13 |
| Pardidox 2 | 10—13 |
| Grovok 3 | 11—12 |
| Volhard. 3 | 10— 8 |
| Berg 3 | 10— 7 |
| Berg 2 | 10— 2 |
| **Jeugdcompetitie** | |
| **Meisjes regio Heerlen** | |
| v. Hout. 3-Sp en Sp | 3—1 |
| BSV-Furos | 3—0 |
| Furos 2-SDO | 1—3 |
| v. Hout.-v. Hout. 2 | 3—0 |
| Furos 2-Furos | 3—1 |
| **De stand** | |
| v. Houten 3 | 10—27 |
| v. Houten | 10—26 |
| v. Houten 2 | 10—22 |
| BSV | 10—22 |
| P. en P. | 9—16 |
| Sp. en Sp | 10—12 |
| P. en P. 2 | 9— 8 |
| Furos | 11— 8 |
| SDO | 10— 5 |
| Furos 2 | 11— 4 |
| **Jongens** | |
| P en P-Avanti | 1—3 |
| v. Houten-BSV | 3—1 |
| P en P-P en P 2 | 3—0 |
| **De stand** | |
| BSV | 11—24 |
| Avanti | 9—23 |
| v. Houten | 10—19 |
| P en P | 10—18 |
| P en P 3 | 10— 5 |
| P en P 2 | 10— 1 |
| **Meisjes regio Maastricht** | |
| VCM-Beek VC | 3—0 |
| **De stand** | |
| VCM | 8—22 |
| Six Up | 7—16 |
| Gerberga | 7—16 |
| Avanti | 7—15 |
| Beek VC | 8— 9 |
| Mulders R | 7— 6 |
| Muvok | 7— 2 |
| Mulders R 2 | 7— 1 |
| **Jongens** | |
| Gerb 2-Gerb | 1—3 |
| Muld R-Muld R 2 | 3—0 |
| Volh-Volh 2 | 3—1 |
| **De stand** | |
| Gerberga | 11—33 |
| Mulders R | 11—24 |
| Gerberga 2 | 10—18 |
| Volhard. | 11—15 |
| Volhard. 2 | 10— 3 |
| Mulders R 2 | 11— 3 |
| **Bekerwedstrijden** | |
| **Dames A** | |
| Furos-VCV | 2—0 |
| Fiscus-Furos | 0—2 |
| VCV-Fiscus | 0—2 |
| Geplaatst Furos en VCV. | |
| **B** | |
| Helpoort-SDO | 0—2 |
| SDO-VVM | 0—2 |
| VVM-Helpoort | 0—2 |
| Geplaatst SDO en VVM. | |
| **C** | |
| P. en P.-Sp. en Sp. | 0—2 |
| Sp en Sp-Avanti | 2—0 |
| Avanti-P en P | 2—0 |
| **Geplaatst Sp en Sp en Avanti.** | |
| **D** | |
| Muvoc-EPV | 2—0 |
| EPV-BSV | 0—2 |
| BSV-Muvoc | 2—1 |
| Geplaatst BSV en Muvoc. | |
| **Heren E** | |
| Muld. R-Beek | 2—3 |
| Geplaatst Mulders R. | |
| **F** | |
| EPV-Furos | 0—2 |
| Furos-Help. | 2—0 |
| Help.-EPV | 2—1 |
| Geplaatst Furos en Helpoort. | |
| **G** | |
| BSV-Taveno | 2—1 |
| Taveno-Muld R | 2—0 |
| Muld R-BSV | 0—2 |
| Geplaatst BSV en Taveno. | |
| **H** | |
| Vlam-Berg | 0—2 |
| Berg-P en P | 1—2 |
| P en P-Vlam | 2—1 |
| Geplaatst P en P en Berg. | |
| **I** | |
| SDO-Volh. | 2—0 |
| Volh.-L. Raeck | 0—2 |
| L. Raeck-SDO | 1—2 |
| Geplaatst SDO en L. Raeck. | |
| **J** | |
| SVC-Avanti | 0—3 |
| Geplaatst Avanti. | |
| **K** | |
| VCM-AMVJ | 2—3 |
| Geplaatst AMVJ. | |

## Biljarten

| | |
|---|---|
| **Distr. Z.-Limburg** | |
| **Eerste klasse A** | |
| Zwaantje-BCV | 7—0 |
| **Eerste klasse B** | |
| de Vink-DJB | 0—7 |
| Schaesb.-Juliana | 7—0 |
| **Eerste klasse C** | |
| BBC 2-Caramb. | 3—4 |
| Juliana 2-Kantje | 2—5 |
| DWS-Schaesb. 2 | 7—0 |
| Brunssum-Voerend. 2 | 5—2 |
| **Tweede klasse A** | |
| Luip-Meers | 5—2 |
| **Tweede klasse B** | |
| Benelux-Volksh. 2 | 6—1 |
| N. Ketsche-Sittard 3 | 3—4 |
| Limbricht-Molenb. 2 | 3—4 |
| Schinnen-Wolfrath | 5—2 |
| **Tweede klasse C** | |
| V. en V. 2-Klimmen | 5—2 |
| **Tweede klasse D** | |
| Treffers-L. Band | 5—2 |
| Waubach 3-Brunss. 3 | 5—2 |
| Schaesb. 4-Ransdaal | 6—1 |
| **Tweede klasse E** | |
| L. Band 2-Toek. 2 | 7—0 |
| DJB 2-Metr. | 5—2 |
| Eendr. 2-Waub. 2 | 3—4 |
| NBC-Schaesb. 5 | 5—2 |
| **Derde klasse A** | |
| O. Gen. 2-GHK 3 | 9—0 |
| **Derde klasse B** | |
| DWS 2-Zwaantje 3 | 5—4 |
| **Derde klasse C** | |
| Kelderke-NBC 2 | 0—9 |
| ABC 3-Wilh. 3 | 5—4 |
| **Vierde klasse A** | |
| O. Gen. 4-Maasb. 2 | 6—3 |
| Molenbr. 3-Meers 3 | 7—2 |
| Wolfrath 2-Luip 3 | 3—6 |
| Nat. 2-Sanderb. 2 | 5—4 |
| **Vierde klasse B** | |
| BCH 2-O. Gen. 5 | 4—5 |
| A. Raak-O.O.3 Gel. | 5—4 |
| Klimmen 2-Sibbe 4 | 5—4 |
| **Vierde klasse C** | |
| Vr.kr. 3-Los Band 3 | 2—7 |
| Treffers 3-Nuth 2 | 2—7 |
| Schinnen 3-Holtum 4 | 2—7 |
| W.rade 2-Lant. 2 | 5—4 |
| **Vierde klasse D** | |
| DWS 4-Lant. 3 | 9—0 |
| DJB 3-L. Band 4 | 7—2 |
| Brunss. 6-Voerend. 3 | 5—4 |
| BBC 4-Schinnen 4 | 4—5 |
| **Vierde klasse E** | |
| V. en V. 4-Keld. 2 | 2—7 |
| Waub. 5-Eendr. 3 | 2—7 |
| Metr. 2-Butting 2 | 5—4 |
| Toekomst 3-KOT | 7—2 |
| **Vierde klasse F** | |
| NBC 4-KOT 2 | 2—7 |
| De Vink 2-DJB 5 | 4—5 |
| .Wrade 3-Car. 3 | 7—2 |
| **Kerkrade en omstr.** | |
| Boch. b-Haanr. b | 2—5 |
| Haanr.-Boch. | 2—5 |
| De Kroon-Simpelv. | 5—2 |
| Simp. b-Kroon b | 2—5 |
| Chevrem.-Nijsw. b | 2—5 |
| Nijsw. c-Nijsw. | 0—7 |
| **De stand aan kop** | |
| Nijswiller b | 13—60 |
| Chevremont | 13—58 |
| Bocholtz b | 13—57 |

## Schaken

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Overgangsklasse LSB** | | | |
| Pionneke-Kerkrade | | | 3½—5½ |
| Schreiber-Freer | | | 0—1 |
| Jansen-Beugels | | | afg. |
| Janssen-Zawiolkowski | | | 1—0 |
| Snijders-Reuleaix | | | ½—½ |
| Coops-Oostindie | | | ½—½ |
| Franssen-Baum | | | 0—1 |
| Engels-Jacobs | | | 1—0 |
| Reumets-Lemaire | | | 0—1 |
| Heuvelmans-Ortmans | | | ½—½ |
| Schulpen-Bakker | | | 0—1 |
| Schaesberg-MSV | | | 3—4 |
| Arnold-v. Tienhoven | | | (½) afg. |
| Hendriks-Vinken | | | ½—½ |
| Esser-Wijsen | | | ½—½ |
| Esser-Pleumeekers | | | ½—½ |
| Triepels-Gidding | | | 0—1 |
| Cramers-Houtappel | | | afg. (1—0 ) |
| Konsten-Meeuwissen | | | 0—1 |
| Rekers-Jaegers | | | ½—½ |
| Seip-Knols | | | 1—0 |
| DJC-Gess | | | 3—7 |
| H'broek-Brunssum 2 | | | 4—4 |
| Hahn-Möhring | | | 1—0 |
| v. Schendel-Scheeren | | | 0—1 |
| Den Brok-Franssen | | | 0—1 |
| Janssen-Dreier | | | 0—1 |
| Geuzendam-Sawicki | | | 1—0 |
| De Heij-Koymans | | | afg. |
| Huibers-Schoenmakers | | | 1—0 |
| Heijnen-Jans | | | afg. |
| Portz-Bauling | | | 1—0 |
| Smits-Duurvoort | | | 0—1 |
| **Eerste klasse A** | | | |
| EWS-Brunssum 3 | | | 3½—4½ |
| Berkmortel-Rossi | | | 1—0 |
| Kersemakers-Vinken | | | 1—0 |
| Frohmans-Otten | | | 0—1 |
| Debets-Riemersma | | | 0—1 |
| De Foun-Boeijen | | | ½—½ |
| Plassche-Hendriks | | | 0—1 |
| Bijs-Smeets | | | 0—1 |
| Hoes-Veltrop | | | 0—1 |
| Venlo 2-Venray | | | 6—2 |
| Gess 2-Pionneke 3 | | | 8—0 |
| **Eerste klasse B** | | | |
| Julia-Schaesberg 2 | | | 3½—4½ |
| Waubach-M. Euwe 2 | | | 5½—2½ |
| Kerkrade 2-Pionn. 2 | | | 4½—3½ |
| Maldeghem-Kessels | | | 1—0 |
| Kockelk.-Uiterwijk | | | ½—½ |
| Krikke-Coenen | | | 1—0 |
| Gidding-De Wit | | | 0—1 |
| Römgens-Severens | | | 0—1 |
| Ritzerfeld-Thomassen | | | 1—0 |
| Badenhop-Crijns | | | 0—1 |
| Römgens-Reijnen | | | 1—0 |
| **Tweede klasse A** | | | |
| Linne-DJC | | | 5—3 |
| H'broek 2-Gess 3 | | | 2½—5½ |
| Schaesb. 3-Brunss. 4 | | | 7—1 |
| **Tweede klasse B** | | | |
| VSM 3-Julia 2 | | | 8—0 (regl.) |
| Waubach /3-Schaesb. 4 | | | 4—4 |
| **De standen** | | | |
| **Overgangsklasse** | | | |
| Gess | | | 8—29½ |
| Pionneke | | | 8—29 |
| Schaesberg | | | 7—28½ |
| MSV | | | 5—23½ |
| Kerkrade | | | 5—23 |
| Brunssum 2 | | | 4—22½ |
| DJC | | | 2—21½ |
| h'broek | | | 1—22½ |
| **Eerste klasse A** | | | |
| FWS | 4 | 6 | 22 |
| Venlo 2 | 3 | 6 | 17 |
| M. Euwe | 3 | 5 | 15½ |
| Venray | 4 | 3 | 13½ |
| Gess 2 | 3 | 2 | 12 |
| Brunssum 3 | 3 | 2 | 11 |
| Pionn. 3 | 4 | 0 | 5 |
| **Eerste klasse B** | | | |
| VSM 2 | 3 | 6 | 19½ |
| Waubach | 3 | 6 | 16½ |
| Julia | 4 | 4 | 16 |
| Schaesb. 2 | 3 | 3 | 10½ |
| Kerkrade 2 | 3 | 3 | 10 |
| M. Euwe 2 | 4 | 2 | 12 |
| Pionn. 2 | 4 | 0 | 11½ |
| **Tweede klasse A** | | | |
| VSM 3 | 3 | 6 | 19 |
| H'broek 3 | 3 | 6 | 18 |
| Schaesb. 4 | 4 | 2 | 13¼ |
| Waubach 3 | 3 | 1 | 8 |
| Julia 2 | 3 | 1 | 5½ |
| **Tweede klasse B** | | | |
| Schaesb. 3 | 4 | 6 | 22½ |
| H'broek 2 | 4 | 6 | 18½ |
| Gess 3 | 4 | 4 | 17½ |
| Linne | 4 | 4 | 15 |
| DJC 2 | 4 | 4 | 14 |
| Brunssum 4 | 4 | 0 | 8½ |
| **Clubkamp. Gess** | | | |
| **Groep 1** | | | |
| Renet-Beukelman | | | ½—½ |
| Simon-v.d. Bergh | | | 0—1 |
| Drent-v. Steenb. | | | 0—1 |
| Pothuizen-Stevens | | | ½—½ |
| P. Jong-F. Soons | | | 0—1 |
| v. Nassau-Heussen | | | ½—½ |
| Zuidema-Drenth | | | afg. |
| Lensen-Soons | | | 0—1 |
| Dekker-de Boer | | | 1—0 |
| **De stand aan kop** | | | |
| J. Renet | | | 397½ |
| M. Simon | | | 363 |
| E. v. Steenbergen | | | 290 |
| **Groep 2** | | | |
| Sonnemans-Bruining | | | ½—½ |
| v. Hoogstr.-Haged. | | | ½—½ |
| Slijpen-Bakker | | | ½—½ |
| Saat-Stroeken | | | 0—1 |
| Beugels-de Bruijn | | | 1—0 |
| Zwart-Daelmans | | | 1—0 |
| Heijnen-Douven | | | 0—1 |
| Koster-Rutten | | | 0—1 |
| **De stand aan kop** | | | |
| W. Bruining | | | 260 |
| J. Vanderfeestem | | | 231½ |
| B. Hagedoren | | | 208 |
| **Groep 3** | | | |
| Geurts-v.d. Hurk | | | 1—0 |
| Hendriksen-Roebroek | | | 1—0 |
| Daelmans-Hendriks | | | 0—1 |
| Fonteijn-Janssen | | | 1—0 |

## Dammen

| | |
|---|---|
| **Finales pers. kamp. van Limburg eerste ronde** | |
| **Hoofdklasse** | |
| v.d. Borst-Lewkowicz | 2—0 |
| Elbertsen-Waltmans | 1—1 |
| Huijs-v. Ingen | 0—2 |
| Hernaamt-Brouns | 1—1 |
| **Eerste klasse** | |
| **Hoofdklasse** | |
| Kleinjans-de Klijn | 2—0 |
| Holtman-Gorissen | 0—2 |
| Dekker-Linssen | 0—2 |
| v. Megen-Frantzen | 0—2 |
| **Finale aspiranten** | |
| Tangelder-Goossens | 2—0 |
| Schuivens-Soorsma | 2—0 |
| **De eindstand** | |
| R. Tangelder | 9—14 |
| Schuivens | 9—12 |
| H. Tangelder | 9—10 |
| F. Soorsma | 9— 8 |
| H. Goosens | 9— 6 |
| **Comp. eerste klasse** | |
| Dios-MPSV | 10—€ |
| **De eindstand** | |
| DIOS | 10—20 |
| KDG | 10—14 |
| De Ridder 2 | 10— 9 |
| VOS 2 | 10— 5 |
| MPSV | 10— 4 |
| Treebeek 3 | 10— 4 |
| **Rayonwedstrijden jeugd** | |
| **Vijfde ronde** | |
| Beems-Filius | 2—0 |
| Lodder-de Cock | 0—2 |
| Verdel-Brouwers | 0—2 |
| Voorspuy-v. Eyk | 2—0 |
| Schippers-Knoops | 1—1 |
| **De stand** | |
| T. Brouwers (NB) | 5—8 |
| R. Schippers (mbr.) | 5—7 |
| H. de Cock (NB) | 5—7 |
| R. v. Eyk (ZH) | 5—6 |
| H. Voorspuy (ZH) | 5—6 |
| O. Verdel (Limbr.) | 5—4 |
| N. Knoops (ZH) | 5—4 |
| H. Beems (ZH) | 5—4 |
| P. Filius (Zld) | 5—2 |
| P. Lodder (Zld) | 5—2 |

## Damesvoetbal

| | |
|---|---|
| **Eerste klasse A** | |
| Amelie | 12—19 |
| RKSNE | 9—13 |
| Maurits | 9—13 |
| Celios | 12—12 |
| RKMVC | 10—10 |
| Sanderbout | 10—10 |
| Egge | 10— 5 |
| FC RIA | 9— 3 |
| RKHBS | 6— 1 |
| **Eerste klasse B** | |
| VOS | 13—26 |
| HRC | 13—19 |
| Venrav | 13—19 |
| Boekoel | 13—18 |
| Quick Boys | 13—15 |
| Sparta | 13—12 |
| BVV | 12—11 |
| RKHVC | x 13— 6 |
| MVC | 13— 2 |
| Wanssum | 12— 0 |
| x RKHVC 2 pnt. in mindering | |
| **Tweede klasse A** | |
| De Ark | 10—19 |
| Dieteren | 11—15 |
| Armada | 10—11 |
| Heilust | 11—11 |
| FC Gracht | 10—10 |
| Sittard | 11—10 |
| RKUVC | 10— 8 |
| Stadbroek | 9— 5 |
| Voerendaal | 8— 1 |
| **Tweede klasse B** | |
| Victoria | 9—15 |
| EWC | 10—14 |
| Eiker Boys | 9—10 |
| Resia | 10—10 |
| Heythuysen | 9— 9 |
| Egchel | 10— 9 |
| Venray 2 | 9— 0 |
| Sparta 2 | 10— 0 |

## Jeugdvoetbal

| | |
|---|---|
| **Selectie I** | |
| Rapid | 9—16 |
| Geleen | 9—14 |
| EHC | 10—13 |
| Heerlen | 8—12 |
| Lindenheuvel | 10—11 |
| Fortuna SC | 9—10 |
| MKC | 9— 9 |
| Heer | 10— 8 |
| Limburgia | 9— 6 |
| Thorn | 9—5 |
| Roda JC | 8— 4 |
| Minor | 10 —2 |
| **Selectie II** | |
| Blerick | 8—13 |
| Venray | 8—11 |
| Tiglieja | 9—11 |
| Wittenhorst | 10—11 |
| Helden | 9—10 |
| Venlose Boys | 7— 8 |
| Wilhelmina | 9— 8 |
| Wanssum | 10— 8 |
| RIOS | 9— 7 |
| Reuver | 8 —6 |
| Panningen | 8— 3 |

## Bowling

| | |
|---|---|
| **Clubkamp. BC '73 Frigidaire All Events** | |
| **Heren** | |
| Jo Extra | 7—1312 |
| Chr. Buursen | 7—1289 |
| Jo Didden | 7—1220 |
| **Dames** | |
| Els Haenen | 7—1123 |
| Bert. Bijsmans | 7—1101 |
| Polly Theunissen | 7—1085 |
| **Single** | |
| **Heren** | |
| Jo Extra | 4—744 |
| Chris Buursen | 4—737 |
| Jo Didden | 4—728 |
| **Dames** | |
| Els Haenen | 4—661 |
| Thea Vogelsang | 4—621 |
| Bert. Bijsmans | 4—617 |
| **Double** | |
| **Heren** | |
| Extra-Didden | 6—1060 |
| H. Extra-Buursen | 6—1043 |
| Haenen-Theunissen | 6— 947 |
| **Dames** | |
| Theuniss.-Widdersh. | 6— 947 |
| Haenen-Bijsmans | 6— 946 |
| Vogelsang-Fijnaut | 6— 869 |
| **BBH-TOERNOOI RUNNERS-UP** | |
| **Dames** | |
| Meithy Westerlink | 541 |
| Marlies Raithel | 525 |
| Tilly Alzer | 524 |

## Hollands kegelen

| | |
|---|---|
| **Comp. SGKB** | |
| Rollend Vermaak | 7102 |
| 't Kaar | 7045 |
| KAZ | 6642 |
| Maurits | 6638 |
| **Dames** | |
| SOHR | 6502 |
| OLA | 6394 |
| NOP | 5953 |
| **Heren B** | |
| WIK | 6350 |
| Poedelaars | 6326 |
| **Pers. kamp. SGKB** | |
| **Heren A** | |
| J. Joosten | 1435 |
| L. Palada | 1427 |
| C. Snijders | 1421 |
| L. Claassens | 1411 |
| H. Bocken | 1407 |
| M. Hanssen | 1397 |
| **Dames A** | |
| T. Sloun | 1364 |
| M. Quaden | 1353 |
| L. Willems | 1341 |
| I. Faas | 1285 |
| R. Dassen | 1283 |
| M. Molin | 1268 |
| M. Laudy | 1261 |

## Schaarbaankegelen

| | |
|---|---|
| **SPORTKEGELEN** | |
| **A-klasse dames** | |
| ONA | 4135 |
| Hots Knots | 3876 |
| Poedels | 3873 |
| Sportief | 3852 |
| Val Um | 3771 |
| Hou Vast | 3582 |
| **Stand** | |
| ONA | 16505 |
| Sportief | 15618 |
| Hots Knots | 15482 |
| Poedels | 15308 |
| Val Um | 14978 |
| Hou Vast | 14444 |
| **B-klasse** | |
| Alles of Niets | 3769 |
| Sportief '72 | 3720 |
| Centrum | 3631 |
| DKCS | 3390 |
| Houd Moed | 3379 |
| KMD | 3285 |
| **Stand** | |
| Alles of Niets | 15121 |
| Sportief '72 | 14667 |
| Centrum | 14170 |
| DKCS | 14049 |
| Houd Moed | 13692 |
| KMD | 13566 |
| **Horecacomp.** | |
| **A-klasse** | |
| Sportvr.-Stiena | 1233—1207 |
| GKC-L. Vr. | 1358—1287 |
| Spaub.-MKC | 1299—1211 |
| De Keigel-L. Poart | 1222—1224 |
| **De stand aan kop** | |
| Linkse Poart | 7—8708 |
| De Keigel | 7—8585 |
| KC Spaubeek | 7—8444 |
| **B-klasse** | |
| Poedelh.-Val Um | 1255—1214 |
| Acht o.d. L.-Centr. | 1169—1161 |
| OLA-Neerl. | 1286—1267 |
| **De stand aan kop** | |
| OLA | 7—8681 |
| Neerlandia | 6—7298 |
| Het Centrum | 6—7037 |
| **Persoonlijk** | |
| **A-klasse** | |
| W. Terwint | 216,1 |
| H. Vogten | 212,5 |
| L. Meures | 212 |
| **B-klasse** | |
| A. Limpens | 210,8 |
| H. Toebosch | 209,6 |
| J. Verheyden | 205,9 |
| **C-klasse** | |
| G. Jetten | 211,3 |
| J. Raeven | 209,7 |
| J. Heunen | 209,7 |

## Tafeltennis

**Clubkamp. Kolleberg**

**Senioren A**
1. H. Lubbers
2. A. Donners
3. W. Elschott

**Senioren**
1. H. Croessen
2. E. Alos
3. .W Elschott

**Junioren**
1. C. Ham
2. H. Bloemen
3. S. Kool

# Vandaag...

## ...werkt mevrouw Hellebrand 5 jaar bij ons. Mensen, dat is verdomd belangrijk!



Reklame maken is een vak voor mensen die samen, ieder vanuit zijn eigen specialisme, communicatie tot stand brengen. Teamwork dus, waarbij iedere inbreng even belangrijk is. En heus niet alleen op economische gronden. Want waar blijven we nou zonder de mensen die op hun eigen manier mee helpen een juiste onderlinge sfeer en een fijn werkklimaat te scheppen? En wát is nu eigenlijk belangrijker. Wij zouden daarom ieder bedrijf een eigen mevrouw Hellebrand willen toewensen. Bedankt van ons allemaal.

## Proficiat van ons allemaal.

**Obliek International bv** - Erkend Reklame - Adviesburo - Honigmanstraat 55, Heerlen - Telefoon 045 - 715001

---

**FRANKEN**
**MAKELAARSKANTOOR B.V.**

In geheel NEDERLAND en BELGIë zoeken wij namens een gerenommeerd filiaalwinkelbedrijf

**WINKELRUIMTEN van 150—250 m2**

parterre met een minimale breedte van plm. 6 à 7 meter, TE HUUR.

Het betreft een speciaalzaak in behang. De ligging behoeft niet op eerste winkelstand te zijn, doch wel dient er veel verkeer en passage te zijn, en er moet parkeergelegenheid zijn. Derhalve aan bekende winkelstraten of uitvalswegen, die naar het centrum leiden. Aanvaarding n.o.t.k.

De navolgende plaatsen hebben de voorkeur: Maastricht (2x), Venlo, Roermond, Sittard, Kerkrade, Weert, Eindhoven-West, Breda, Tilburg, Den Bosch, Roosendaal, Helmond, Nijmegen, Arnhem, Antwerpen, Hasselt, Brussel, Gent, Luik en Turnhout.

Uitvoerige aanbiedingen met bescheiden worden binnen 14 dagen afgehandeld.

U gelieve contact op te nemen met: **Makelaarskantoor Franken B.V., Via Regia 101, Maastricht,** Dir. H. G. J. C. Franken, **telef. 043—31223** *



**Directeur: H.G.J.C. Franken, makelaar in onroerend goed en beëdigd Taxateur**

A5 **Via Regia 101, Maastricht**

---

Voor spoedige indiensttreding gevraagd:

**EEN ADMINISTRATIEVE KRACHT (mnl. of vrl.)**

H.A.V.O.-M.E.A.O.-niveau.

Sollicitaties:

**J. L. Dohmen &**
**G. J. B. M. Oude Nijhuis**
Gerechtsdeurwaarders
Kap. Berixstraat no. 7, Heerlen (tel. 045—717647)

---

**GEZONDE VOETEN**

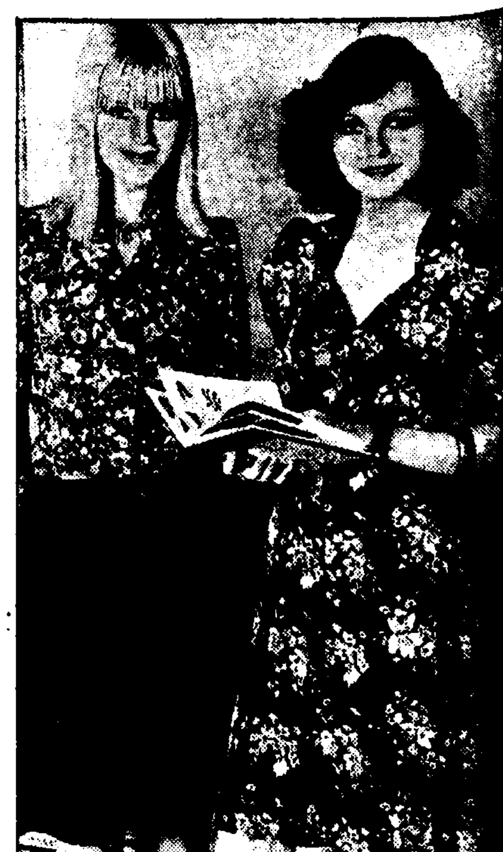
**'n kwestie van "voetje voor voetje" meten en 'n uitgekiend matensysteem**



**renata**
jeugdschoenen
de grootste stap vooruit sinds de zevenmijls laars

**Habets-Schoenen**
**Stationsstraat 58-60, Nuth**
**Wycker Brugstr. 38A Maastricht**

---



**van neer eyckel**
**SITTARD**

**Nogmaals in prijs verlaagd**

**PANTALONS**
**ROKKEN**
**BLOUSES**
**TRUIEN**
**JAPONNEN**
**SPENCERS**
**vanaf 15.-**

**VESTEN**
**LIQUETTES**
**SPENCERS**
**JACKS**
**JAPONNEN**
**vanaf 25.-**

**SPENCER VESTEN**
~~120.-~~ **50.-**

**van neer eyckel**
**SITTARD**



**DEUX PIECES**
**JAPONNEN**
**BROEKPAKKEN**
**REGEN-MANTELS**
**TUNIEK-PAKKEN**
**vanaf 35.-**

**Suède nappa mantels**
~~450.-~~ **295.-**

**van neer eyckel**
**Brandstraat 23 Sittard**
**Telefoon 04490-6333**

---

# Geldleningen

Persoonlijke leningen voor iedereen en elk doel.

1.500,— 24 x 74,—, 2.500,— 36 x 93,85, 5.000,— 60 x 131,—, 10.000,— 60 x 250,—. Deze leningen zijn inclusief overlijdensrisico. Alle aanvragen binnen een dag klaar.

Voor eigenhuisbezitters hebben wij een speciale vorm met looptijden tot 10 jaar.

| Bv. 5 jaar | Per mnd. | 10 jaar | per mnd. |
|---|---|---|---|
| 5.000,— | 126,— | 5.000,— | 77,50 |
| 12.000,— | 300,— | 12.000,— | 187,— |
| 15.000,— | 375,— | 15.000,— | 229,— enz. |

Zeer snel geregeld binnen 2 dagen uitslag.

Tevens eerste hypotheken vanaf 10½% met of zonder levensverz. Strikte geheimhouding. Geen informatie bij buren of werkgever.

Heeft U direct geld nodig bel dan vandaag nog en wij helpen direct.

**Limburgse Beleggings Associatie**
**Marshallsingel 11, Vrieheide-Heerlen.**
**Tel. 045—212393 - 212097** x

---

# GROTE AFSLAG VLEESPRIJZEN

**Hele kilo's vlees extra voordelig**

| | |
|---|---|
| HELE KILO SOEPRIBJES | 0.98 |
| HELE KILO RUNDERLEVER | 1.98 |
| HELE KILO SOEPVLEES m.b. | 2.98 |
| HELE KILO Verse Hanebouten | 3.98 |
| HELE KILO TARTAAR | 4.98 |
| HELE KILO HALSKARBONADE | 5.98 |
| HELE KILO RUNDERRIBSTUK | 6.98 |
| HELE KILO RUNDERROLLADE | 7.98 |
| HELE KILO VARKENSFILET | 8.98 |

z.b.

**De grootste sortering vlees tegen de allerlaagste prijzen bij**

# EUROSLAGERIJEN BV

**HEERLEN - Heerlerbaan 108**
**BRUNSSUM - Julianastraat 24**
**SITTARD (Sanderbout) - Veestraat 42**
Geopend: woensdag 12.00—18.00 uur, donderdag/vrijdag 8.00—18.00 uur, zaterdag 8.00—16.00 uur

---

**BEMY ENGINEERING p.v.v.a.**
**Antwerp Tower, Frankrijklei 5, B. 2000 Antwerpen**
**telef. 09—31335252**
vraagt voor België, grensgebied:

**C.V.-MONTEURS**
**SAN.-INSTALLATEURS**
**METSELAARS**
**BETON-TIMMERLIEDEN**
**HULPARBEIDERS (Bouw)**
**PIJPLASSERS met certificaat**

Vakbekwame personen worden uitstekend gehonoreerd. Gegadigden gelieven te solliciteren op bovengenoemd adres van 9—13 uur. Na kantoortijd tel. 040—417278 of 04494—48649.

---

De Rechter-Commissaris in het faillissement van **Willi Herbert Kurt Kreuzmann,** wonende te Vaals aan de Zevensterweg no. 4 en handelende onder de naam Handelsonderneming E.F.K.A. heeft bepaald dat

1) de indiening der schuldvorderingen bij ondergetekende moet plaatshebben uiterlijk op 10 maart 1975;
2) de verificatievergadering gehouden zal worden op 26 maart 1975 te 10.00 uur in het Gerechtsgebouw aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.

Mr. Ch. M. E. M. Paulussen,
Sint Servaasklooster 30a,
Maastricht
curator

---

**SAMENWERKINGSORGAAN**
**STREEKBELANGEN**
**WESTELIJKE MIJNSTREEK**
**gevestigd te BEEK (L.)**

Bij de regionale gezondheidsdienst te Geleen, Jubileumplein 3, bestaat plaatsingsmogelijkheid voor een

# ADMINISTRATIEF MEDEWERKSTER

Vereisten :
bezit van HAVO- en typediploma.

De te verrichten werkzaamheden zullen bestaan uit:
het vervullen van een secretaressefunctie ten behoeve van de directeur van de dienst, het hoofd van de afdeling logopedie en het hoofd van de afdeling ambulancedienst; alsmede het bedienen van de telefooninstallatie van de ambulancedienst, typen en andere voorkomende administratieve werkzaamheden.

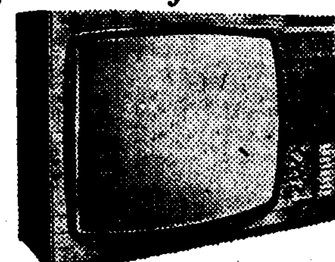
Salaris :
minimaal ƒ 998,— en maximaal ƒ 1342,— bruto per maand, exclusief 7½% vakantie-uitkering (salarisnormen 1 juli 1974). De in overheidsdienst gebruikelijke rechtspositievoorschriften zijn van toepassing.

Sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan de Commissie Volksgezondheid, van Sonsbeecklaan 11A te Beek (L.)

---

# Tóch Kleuren-TV!

**Ja, want leasing is gemakkelijk betalen . . .**



SABA

Maak uw keuze uit alle gerenommeerde merken zoals Erres, Blaupunkt, Philips, Wega, Siemens, Grundig, Schaub-Lorenz, Nord-Mende, Telefunken, Teleton enz.

.... en betaal door:

**LEASING**

.... 'n huursysteem waarbij:
* het toestel na 3 jaar uw eigendom is
* U 3 jaar lang totaal geen onkosten heeft.

**vanaf f 75,— per maand**
**ZONDER AANBETALING EN 3 JAAR TOTALE GARANTIE**




**STATIONSSTRAAT 11, HEERLEN, tel. 045—716846**
Servicedienst tel. 718456 x

# GLASPALEIS DISCOUNT BETEKENT

# OVER DE HELE LIJN GOEDKOPER!

koop wijs kies 't

glas paleis

## - SUN - MARGARINE

per pak van 0.75 voor 0.64
hele doos inh. 20 pak
van 15.00 voor

**11.80**

| | |
|---|---|
| **ENGELSE DROP** 250 gram van 1.09 voor | **0.89** |
| **MENTOS MINTROLLEN** 3 stuks van 0.90 voor | **0.59** |
| **THEEBISKWIE** 400 gram van 1.55 voor | **1.19** |
| **GEVULDE KOEKEN** 6 stuks van 1.69 voor | **1.29** |

## Groentekonserven

| | | | |
|---|---|---|---|
| Appelmoes | 1/1 blik | 1.03 | **0.79** |
| Sperciebonen | 1/1 blik | 1.22 | **0.95** |
| Chinese sperciebonen | 1/1 blik | 1.30 | **0.99** |
| Doperwten fijn | 1/1 blik | 1.40 | **0.98** |
| Erwten/wortelen | 1/1 blik | 1.09 | **0.75** |
| Kapucijners | 1/1 blik | 1.09 | **0.86** |
| Bruine bonen | 1/1 blik | 1.26 | **0.98** |
| Appelmoes | ¾ pot | 0.79 | **0.65** |
| Rode bieten | ¾ pot | 0.85 | **0.63** |
| Rode kool | ¾ pot | 0.92 | **0.65** |
| Sperciebonen | ¾ pot | 1.06 | **0.79** |
| Puntasperges | 250 gram | 2.24 | **1.79** |

## VERS VLEES

UITSTEKENDE KWALITEIT!
CASH & CARRY PRIJZEN

**HALSCOTELETTEN**
HELE KILO
**5.98**

**TARTAAR**
HELE KILO
**7.98**

**RUNDER BRAADSTUK**
HELE KILO
**9.80**

**Hausmacher LEBERWURST**
per stuk 140 gram van 0.85 voor
**0.69**

**KALFSLEVERWORST**
per stuk 500 gram
**1.69**

## Brood en koek

| | | | |
|---|---|---|---|
| Gesneden wit | 800 gram | | **1.01** |
| Gesneden bruin | 800 gram | | **0.97** |
| Varopa geroosterd brood | pak | 0.99 | **0.79** |
| Beschuit | 2 rollen | 1.27 | **0.85** |
| Ontbijtkoek | 530 gram | 1.29 | **0.85** |
| Klinkhamer Groninger | 500 gram | 1.63 | **1.29** |
| Klinkhamer oude wijven koek | | 1.30 | **1.09** |
| Haust toast gr/kl | pak | 0.75 | **0.55** |
| Melba toast | pak | 1.51 | **1.28** |

## Soepen

| | | | |
|---|---|---|---|
| Unox soep groente/kip/tomaat | blik | 1.25 | **1.05** |
| Fino soep groente/kip/tomaat | blik | 1.05 | **0.75** |
| Unox gevulde soep | blik | 2.30 | **1.85** |
| Hero erwtensoep | blik | 2.38 | **1.79** |
| Knorr soep groente/kip | zak | 0.78 | **0.62** |
| Maggi soep groente/kip | zak | 0.74 | **0.39** |
| Honig soep groente/kip/jull. | pak | 0.95 | **0.80** |
| Honig vermicelli | 250 gram | 0.76 | **0.62** |
| Maggi aroma nr. 3 | fles | 1.79 | **1.35** |
| Maggi aroma nr. 5 | fles | 5.72 | **4.15** |
| Maggi goudbouillon | 3 liter | 1.16 | **0.95** |
| Witte peper of nootmuskaat | 50 gram | 1.38 | **0.79** |
| Kerry/Paprika/Kaneel | 50 gram | 1.39 | **0.89** |
| Jozo zout | kilo | 0.38 | **0.22** |

## Koffie en thee

| | | | |
|---|---|---|---|
| Supra koffie | 250 gram | 2.59 | **2.18** |
| KG-koffie-vacuüm | 250 gram | 2.22 | **1.79** |
| Voordeelkoffie | 500 gram | 4.45 | **3.05** |
| Nescafé | 200 gram | 8.10 | **6.15** |
| Terry poederkoffie | 200 gram | 5.72 | **3.40** |
| Rapid filters no. 2 | 100 stuks | 1.83 | **1.45** |
| Van Nelle theezakjes | 20 stuks | 1.16 | **0.98** |
| Terry theezakjes | 20 stuks | 1.08 | **0.79** |
| Nesquick | 400 gram | 3.24 | **2.45** |

## Suiker

| | | | |
|---|---|---|---|
| Suiker max. 3 kg per klant | kilo | 1.46 | **1.29** |
| Blanke basterd | 500 gram | 1.01 | **0.88** |
| Tablet suiker | kilo | 1.89 | **1.75** |
| Sukretine | 500 stuks | 4.80 | **4.25** |

## Broodbeleg

| | | | |
|---|---|---|---|
| Hero confiture aardbeien | 450 gram | 2.03 | **1.62** |
| HH1 kersenjam | 450 gram | 1.55 | **1.09** |
| HH2 aardbeienjam | 450 gram | 1.02 | **0.92** |
| Calvé pindakaas | 353 gram | 2.21 | **1.85** |
| Hazelnootpasta | 380 gram | 2.12 | **1.54** |
| Pindakaas | 360 gram | 1.50 | **1.28** |
| Heinz sandwich spread | 295 gram | 2.29 | **1.75** |
| Choca vlokken | 200 gram | 0.87 | **0.65** |
| Boterhamkorrels melk/puur | 400 gram | 1.36 | **0.99** |

## Wijnen

| | | | |
|---|---|---|---|
| Montilla oorpot | 2 liter | 9.62 | **7.95** |
| Martini rood/wit | ¾ liter | 5.95 | **4.75** |
| Clavel Landwijn rosé | liter | 3.15 | **2.69** |
| Moselblümchen | 0.7 liter | 2.70 | **2.09** |
| Sandeman sherry | 0.7 liter | | **6.95** |
| Advokaat | 0.6 liter | 5.79 | **3.98** |
| Framb. bessen met jonge jen. | liter | 2.75 | **1.99** |

| | | |
|---|---|---|
| **Gebroken rijst** | kilo | **1.32** |
| **Augurken** | 3/4 pot | **1.39** |
| **Fritessaus** | emmertje | **1.69** |
| **Rookworst** | 225 gram | **1.09** |

**PRIJSVERLAGING**

**Heineken pils**

pijpje 0.54 **0.42**

## Diepvries

| | | | |
|---|---|---|---|
| Braadkuiken | 1200 gram | 4.79 | **3.75** |
| Patates frites | 1000 gram | 1.69 | **1.39** |
| Spinazie | 450 gram | 0.75 | **0.59** |
| Kroketten | 4 stuks | 1.00 | **0.79** |
| Vissticks | 10 stuks | 1.83 | **1.59** |
| Bitterballen | 9 stuks | 1.00 | **0.79** |

| | |
|---|---|
| **LUXE BROOD** 5 soorten per stuk | **0.75** |
| **SMEERKAAS** Eyssen export volvet 200 gram van 1.59 voor | **1.39** |

Prijswijzigingen door overheidsmaatregelen voorbehouden.

## Zuivel

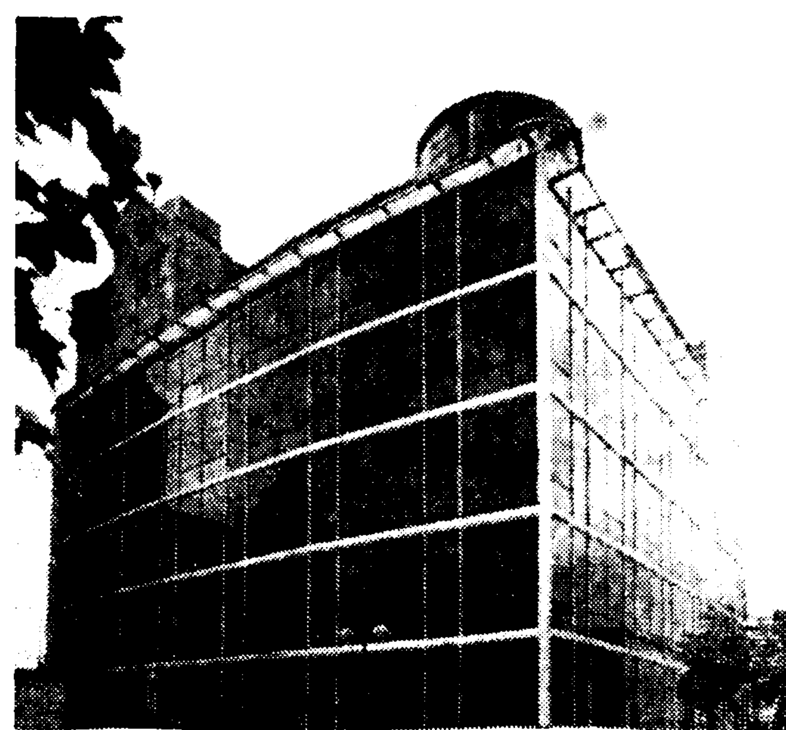
| | | | |
|---|---|---|---|
| Gest. volle melk | liter | 1.08 | **0.85** |
| Gest. magere melk | liter | 0.82 | **0.63** |
| Domo-vla choc./vanille | liter | 1.20 | **0.98** |
| Volle koffiemelk | liter | 1.98 | **1.65** |
| Halfvolle koffiemelk | liter | 1.79 | **1.45** |
| Magere chocolade melk | liter | 0.96 | **0.79** |
| Completa | 200 gram | 2.02 | **1.58** |
| Klop-klop | pak | 1.27 | **0.98** |
| Crox halvarine | 500 gram | 1.41 | **0.95** |
| Era halvarine | 250 gram | 0.90 | **0.85** |
| Croma | 200 gram | 0.93 | **0.89** |
| Blue band | 250 gram | 0.85 | **0.76** |
| Tafelmargarine | 250 gram | 0.71 | **0.57** |
| Brio | 250 gram | 0.95 | **0.90** |
| Becel dieet | 250 gram | 1.32 | **1.25** |

## Wasmiddelen

| | | | |
|---|---|---|---|
| Glorine | literfles | 1.00 | **0.79** |
| Afwasmiddel | literfles | 1.10 | **0.63** |
| Citroen afwasmiddel | literfles | 1.15 | **0.68** |
| Dubro citron dubbel | 0.6 liter | 1.59 | **1.18** |
| Robijn wasverzachter | 1½ liter | 2.68 | **2.15** |
| Ajax allesreiniger | flakon | 1.97 | **1.48** |
| Witte reus | koffer | 5.57 | **4.25** |
| Dobbelman blauw | zak | 6.16 | **4.95** |
| Dixan | koffer | 9.14 | **6.45** |
| Omo | koffer | 7.45 | **5.35** |
| All | koffer | 9.46 | **6.65** |
| Dreft E2 | pak | 2.38 | **1.95** |
| Dreft vloeibaar | flakon | 2.33 | **1.79** |
| Biotex groen | pak | 1.27 | **1.04** |
| Bonte reus | koffer | 6.87 | **5.25** |

| | | |
|---|---|---|
| **Minipanty** | per stuk | **0.98** |
| **Palmolive toiletzeep** | 3 stukken | **1.85** |
| **Chantal hairspray** | bus | **1.95** |
| **Prodent tandpasta** | 3 tubes | **2.50** |

22-1-1975



'S MAANDAGS IS DE SUPERMARKT DE GEHELE DAG GESLOTEN!!

# 1975 PRIJZEN OORLOG!

## ELKE SCHUNCKPRIJS EEN SCHOT IN DE ROOS

**DOREX TISJOE TOILETPAPIER**
- GEDECOREERD -
4 ROLLEN van 2.98 voor
**1.98**

DE ECHTE ⋆ POPPEL ⋆
**AANSTEKER**
van 2.95 voor
**1.85**

**AANSTEKER-GAS**
GROTE 110 GRAMSBUS
van 2.85 voor
**1.85**

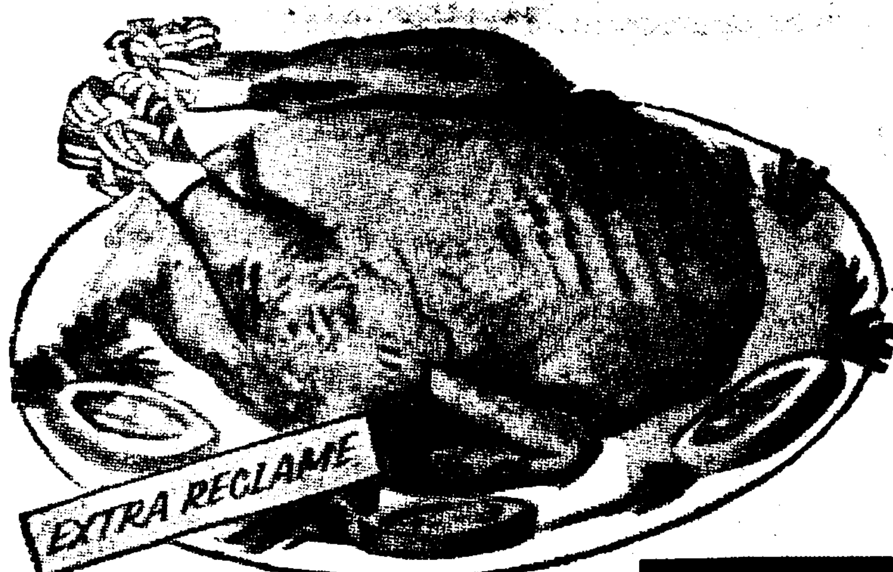
**PATISSERIE**
– PARTERRE –
**RIJSTEVLA**
MET SLAGROOM
van 7.50 voor
**5.95**

## DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS

ZO'N TOPKWALITEIT KOOPT U NERGENS VOORDELIGER!

| | | |
|---|---|---|
| VARKENSFILET extra mager | 500 gram | 5.98 |
| RUNDERLAPPEN doorregen | 500 gram | 3.98 |
| BAMI + NASIVLEES | 250 gram | 1.84 |
| GELDERSE SCHIJVEN | 2 stuks | 1.05 |
| VERSE KUIKENBOUT | 500 gram | 3.55 |
| CASSELERRIB | 100 gram | 1.19 |
| VERSE LEVERKAAS | 150 gram | 0.98 |

## BRAADHAAN




**- FRIKI -**
**TOPKWALITEIT!**
GEWICHT 900 GRAM
**BIJNA EEN HELE KILO!**
per stuk van 3.59 voor
**2.89**

⋆ **VITELLO** ⋆
**HALVARINE**
'n BLUEBAND PRODUCT!
per 250 gr.kuipje
geen 0.70 of 0.55
**0.39**

**ROZIJNENBROOD**
SCHUNCK KWALITEIT!
van 1.89 voor **1.49**

**LANGE VINGERS BISKWIE**
groot pak van 1.35 voor **0.95**

**HERSCHI PUB of COLA**
Hele literfles 0.85
2 flessen van 1.70 voor **1.49**

**CALVé FRITESSAUS**
De grote 650 c.c. pot
van 2.73 voor **1.98**

**De Betuwe Vruchtenmoes**
per pot van 1.33 voor **0.69**

**KLOP-KLOP**
dubbelpak van 1.27 voor **0.97**

**Maggi ASPERGESOEP**
per pak 0.70 2 pak.
samen van 1.40 voor **0.85**

**PILCHARDS** IN TOMATENSAUS
groot 225 gramsb. 1.15
2 blikken
samen van 2.30 voor **1.85**

**SALADE** van chamignons en asperges
450 gramsblik
van 2.25 voor **1.85**

**MANDARIJNTJES**
GEBROKEN per blik 0.85
3 blik samen
van 2.55 voor **1.99**

**BEAUJOLAIS A.C. 1973**
Een klasse wijn!
Geen 5.50 of 4.98 NU: **3.98**

**ARKS HONINGKOEK**
Gewicht 400 gram
van 1.30 voor **0.98**

**TUINBONEN** ⋆ **FIJN** ⋆
LITERBLIK van 1.55 voor **1.29**
HALVE LITERBLIK van 0.89 voor **0.77**




SCHUNCK'S ALOMBEKENDE
## DESSERTKOFFIE
PER PAK ALTIJD van 2.45 voor 2.15
4 DAGEN ONTVANGT U
**3 PAKKEN**
SAMEN van 6.45 voor
**5.35**

## KIJK NOU 'NS ARIEL

HET BEROEMDE WASMIDDEL VOOR AL UW BONTE WAS!
KOFFER van 8.95 voor
**649**




## KASSA KNALLER!

**- VENCO -**
**STERKLASSE DROP**
VOORDEELBAAL 0.99
2 BALEN SAMEN van 1.98 voor
**1.49**

**STOPHOEST**
3 GROTE ROLLEN
van 1.05 voor
**0.79**

## KWALITEIT WINT ALTIJD

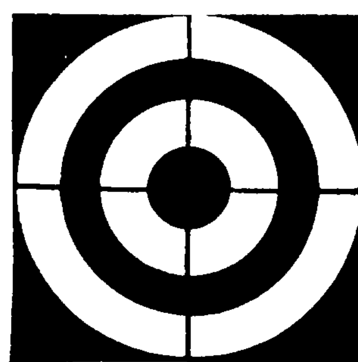
| | | |
|---|---|---|
| PRACHTIG WITLOF | HELE KILO | 1.69 |
| CHAMPIGNONS | 200 GRAM | 0.89 |
| HARDE TOMATEN | 500 GRAM | 1.39 |
| SINAASAPPELS Zoete, sappige! Zonder pit 9 of 12 stuks voor | | 1.98 |
| JAFFA GRAPE FRUIT | 4 STUKS | 0.98 |
| GOLD. DELICIOUS HANDAPPELS | 1,5 kg | 0.69 |
| ANEMONEN DIVERSE KLEUREN! | 10 STUKS | 1.95 |



## GOUDSE KAAS

JONG
BELEGEN
VOLVET
500 GRAM
VAN 3.75 VOOR
**329**

**VOLTREFFER!**
**CROQUETTE**



**BISKWIE**
EXTRA GROOT
320 gramspak
van 1.35 voor
**098**

## SCHUNCK-KNALLERS

GELDEN VANAF VANDAAG TOT EN MET VOLGENDE WEEK DINSDAG!

| | | | |
|---|---|---|---|
| **TOMATEN-PUREE** 10 blikjes van 3.50 voor **2.98** | **SPAGHETTI** HEEL POND van 0.98 voor **0.84** | **BLOOKER HAGELSLAG** 800 gr. van 3.98 voor **3.38** | ⋆ **FA** ⋆ TOILETZEEP 2 REUZE STUKKEN van 2.90 voor **1.90** |
| **BRAADWORST + SAUCIJSJES** 500 GRAM **1.09** | **PATé PLUMA** PER STUK 125 GRAM van 1.30 voor **2.59** | **PREI** GESNEDEN en GEWASSEN 500 GRAM **0.49** | **HUTSPOT** EERSTE SOORT! 500 GRAM **0.49** |

## Del Monte FRUITCOCKTAIL

MIDDELBLIK VAN 1.97 VOOR
**1.59**

22 JANUARI 1975